

ZAFIRA

Infotainment kézikönyv



Tartalom

| | |
|-------------------------|----|
| Navi 950 | 5 |
| R 4.0 IntelliLink | 79 |



Navi 950

| | |
|---------------------------------|----|
| Bevezetés | 6 |
| Alap működtetés | 13 |
| Rádió | 21 |
| Külső eszközök | 27 |
| Navigáció | 33 |
| Beszéd felismerés | 53 |
| Telefon | 62 |
| Gyakran ismételt kérdések | 72 |
| Tárgymutató | 76 |

Bevezetés

| | |
|-----------------------------------|----|
| Általános információk | 6 |
| Lopásvédelmi funkció | 7 |
| A kezelőszervek áttekintése | 8 |
| Használat | 11 |

Általános információk

Az Infotainment rendszer a gépkocsiban a szórakoztatás és a tájékoztatás legkorszerűbb eszköze.

A rádió könnyen használható nagy számú FM, AM és DAB (digitális hangközvetítés) rádióállomások tárolásával a 1...6 memóriagombokra.

További hangforrásként külső adattároló eszközöket csatlakoztathat az Infotainment rendszerhez; kábellel vagy Bluetooth[®] segítségével.

A navigációs rendszer biztonságosan a kívánt úti célhoz irányítja Önt, és kívánság szerint automatikusan elkerüli a közlekedési dugókat vagy más útakadályokat.

Az Infotainment rendszer telefon alkalmazással is el van látva, mely lehetővé teszi a mobiltelefon kényelmes és biztonságos használatát a járműben.

Az Infotainment rendszer használható a műszerfal kezelőszerveinek, az

érintőképernyőnek, a kormánykerék kezelőszerveinek használatával vagy a beszéd felismerés segítségével.

A rendszer könnyű működtetését jól átgondolt megjelenésű vezérlőelemek és egyértelmű kijelző biztosítják.

A működtetés részleteire vonatkozó információk és a szoftverfrissítési hírek elérhetők a honlapunkon.

Megjegyzés

Ez a kézikönyv a különböző Infotainment rendszerekben elérhető minden lehetőséget és jellemzőt leír. Bizonyos leírások, beleértve a kijelzők és menüfunkciók leírásait, lehet, hogy nem vonatkoznak az Ön járművére modellváltozat, országra jellemző specifikáció, speciális berendezések vagy tartozékok miatt.

Fontos tudnivalók a kezelésről és a közlekedésbiztonságról

⚠ Figyelmeztetés

Az Infotainment rendszert úgy kell használni, hogy a gépkocsit mindig biztonságosan lehessen vezetni. Ha bizonytalan, álljon meg a gépkocsival, és az Infotainment rendszert a gépkocsi álló helyzetében működtesse.

⚠ Figyelmeztetés

A navigációs rendszer használata nem mentesíti a gépkocsivezetőt a helyes és körültekintő közlekedési magatartás felelőssége alól. A megfelelő közlekedési szabályokat minden esetben be kell tartani.

Adatokat (pl. címeket) csak a gépkocsi álló helyzetében rögzítsen.

Abban az esetben is mindig a közlekedési szabályokat kell követni, ha a navigációs rendszer által adott utasítás ellentmondana a közlekedési szabályoknak.

⚠ Figyelmeztetés

Egyes területek, mint például egyirányú utcák és sétálóutcák, a navigációs rendszer térképén nincsenek bejelölve. Ilyen területeken a rendszer figyelmeztető üzenetet adhat ki, amelyet el kell fogadni. Ezért különösen figyelnie kell az egyirányú utcákra, és az olyan utakra, ahová tilos behajtani.

Rádióvétel

A rádióadás vételét sisetgés, zaj, torzítás zavarhatja meg, vagy akár meg is szűnhet a vétel a következő okok miatt:

- az adótól való távolság változása
- a visszaverődő hullámok zavaró hatása
- árnyékolások

Lopásvédelmi funkció

Az Infotainment rendszer lopás elleni elektronikus védelemmel van ellátva.

A rendszer kizárólag az Ön gépkocsijában működik, így egy esetleges tolvaj számára értéktelen.

A kezelőszervek áttekintése

Navi 950



1  **VOL**

Megnyomva: az Infotainment rendszer be-/kikapcsolása 11

Elforgatva: hangerő változtatása 11

2 **MENU SELECT**

Elforgatva: menüpontok kijelölése vagy alfanumerikus értékek megadása 13

Megnyomva: kijelölt menüpontok kiválasztása/ bekapcsolása; beállított érték megerősítése; funkció be-/kikapcsolása, az audio vagy navigáció menü megnyitása 13

3 **BACK**

Menü: visszalépés egy szinttel 13

Adatbevitel: utolsó karakter vagy az egész tétel törlése 13

4 **HOME**

A kezdőlap elérése 13

5 **>>**

Rádió: keresés előre 21

Külső eszközök: sávok átugrása előre 28

6 **<<**

Rádió: keresés vissza 21

Külső eszközök: sávok átugrása visszafelé 28

7 **SRC (Forrás)**

Nyomja meg a különböző audioforrások közötti váltáshoz

USB 27

Bluetooth 27

AM 21

FM 21

DAB 21

AUPEO® 30

8 

Telefon felvétele vagy az elnémítás bekapcsolása/ kikapcsolása 65

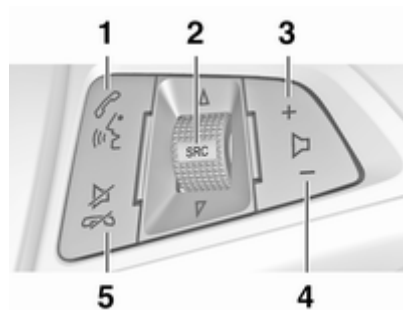
9 **DEST**

A navigációs úti cél menü megnyitása 40

10 **NAV**

Térkép megjelenítése 36

A hangrendszer távirányítója a kormánykeréken



- 1 Röviden megnyomva: telefonhívás fogadása 65
 vagy hívószám tárcsázása a híváslistából 65
 vagy kapcsolja be a hangfelismerés funkciót 53

- Hosszan megnyomva: híváslista megjelenítése 65
 vagy, hogy bekapcsolja a hangátadást (ha támogatja a telefon) 53
- 2 **SRC (Forrás)**
 Megnyomva: hangforrás kiválasztása 21
 Aktív rádió üzemmódban: forgassa fel/le a következő/előző eltárolt rádióállomás kiválasztásához 21
 Aktív külső eszköz esetén: forgassa fel/le a következő/előző zeneszám kiválasztásához ... 28

- Aktív telefon esetén: forgassa fel/le a következő/előző bejegyzés kiválasztásához a híváslistában 65
 Ha a telefon aktív és vannak várakozó hívások: a kapcsoló fel/le történő forgatásával válthat a hívások között 65
- 3 +
 Hangerő növelése 11
- 4 -
 Hangerő csökkentése 11
- 5 Röviden megnyomva: hívás befejezése/ elutasítása 65
 vagy híváslista bezárása 13
 vagy a némítás ki-/ bekapcsolása 11
 vagy kapcsolja ki hangfelismerés funkciót 53

Használat

Kezelőszervek

Az Infotainment rendszer különféle képpen működtethető.

A bemeneteket az alábbi módokon vezérelheti:

- A műszerfalon található központi vezérlőegységgel ⇨ 8
- Az érintőképernyőn ⇨ 13
- A kormánykeréken lévő kezelőszervekkel ⇨ 8
- A beszédfelismerő rendszerrel ⇨ 53

Megjegyzés

Az alábbi fejezetekben csak a menü kezelésének legközvetlenebb módjai kerülnek leírásra. Bizonyos esetekben más lehetőségek is lehetnek.

Az Infotainment rendszer be- és kikapcsolása

Röviden nyomja meg a **VOL** gombot. Bekapcsolás után a legutoljára kiválasztott Infotainment forrás bekapcsol.

Automatikus kikapcsolás

Ha az Infotainment rendszer **VOL** megnyomásával van bekapcsolva, miközben a gyújtás ki van kapcsolva, 10 perc elteltével automatikusan újra kikapcsol.

A hangerő beállítása

Forgassa a **VOL** gombot. A pillanatnyi beállítás egy felugró ablakban jelenik meg a képernyő alján.

Az Infotainment rendszer bekapcsolás után a legutóbb kiválasztott hangerővel szólal meg, amennyiben az halkabb, mint a legnagyobb bekapcsolási hangerő.


Az alábbi hangerő beállítások külön végezhetők el:


- A maximális kezdő hangerő ⇨ 17
- A közlekedési hírek hangereje ⇨ 17
- A navigációs üzenetek hangereje ⇨ 36

Automatikus hangerő

Az automatikus hangerő bekapcsolásával ⇨ 17 a menetzajok és a szélzaj ellensúlyozására a hangerő automatikusan változik.

Némítás

Nyomja meg a  lehetőséget a hangforrások némításához.

A némítás visszavonásához: forgassa el a **VOL** lehetőséget, vagy nyomja meg újra a  lehetőséget.

Működési üzemmódok

Audio lejátszó

Nyomja meg többször egymás után az **SRC** gombot az AM, FM, AUPEO, USB, Bluetooth vagy DAB főmenük közötti váltáshoz.

Az alábbiak részletes leírásához:

- USB-csatlakozó ⇨ 27
- Bluetooth audio ⇨ 27
- AM rádió ⇨ 21
- FM rádió ⇨ 21

- DAB rádió ↗ 25
- AUPEO ↗ 30


Navigáció

Nyomja meg a **NAV** gombot a navigációs alkalmazás térképének megjelenítéséhez.

Nyomja meg a **MENU SELECT** lehetőséget egy almenü megnyitásához az úti célok és az útvonal szerkezetének beviteléhez.

A navigáció funkcióinak részletes leírásához ↗ 33.

Telefon

Nyomja meg a  gombot a telefon főmenü megjelenítéséhez a számok beviteléhez vagy kiválasztásához.

A mobiltelefon funkcióinak részletes leírásához ↗ 62.

Alap működtetés

| | |
|---------------------------|----|
| Alapvető műveletek | 13 |
| Hangzás beállítások | 16 |
| Hangerő-beállítás | 17 |
| Rendszerbeállítások | 18 |

Alapvető műveletek

MENU SELECT gomb

Forgassa el a **MENU SELECT** gombot:

- Egy menüpont kijelöléséhez.
- Egy alfanumerikus érték beállításához.

Nyomja meg a(z) **MENU SELECT** gombot:

- A kijelölt menüpont kiválasztásához vagy bekapcsolásához.
- A beállított érték megerősítéséhez.
- Egy alkalmazás vagy almenü megnyitásához.

Érintőképernyő

Érintsen meg egy képernyőgombot:

- Az adott lehetőség vagy funkció bekapcsolásához.
- Egy alkalmazás vagy almenü megnyitásához.

Érintse meg a képernyőt és mozgassa az ujját:

- Egy lista görgetéséhez.
- A térkép görgetéséhez.

HOME gomb

Nyomja be a **HOME** gombot a **Kezdőlap** megnyitásához.



A következő kezdőoldal megjelenítéséhez, válassza ki a **Több** lehetőséget a képernyő alján.



Ezután hozzáférhet a különböző alkalmazásokhoz.

BACK gomb vagy Vissza képernyőgomb

Nyomja meg a **BACK** gombot vagy érintse meg a **Vissza** lehetőséget a képernyőn:

- Egy menüből vagy képernyőről történő kilépéshez.
- Egy almenüből az eggyel feljebb lévő menüsintre történő visszalépéshez.
- Egy karaktersorozatban az utolsó karakter törléséhez.

Nyomja meg, és tartsa nyomva néhány másodpercig a **BACK** gombot vagy érintse meg és tartsa megnyomva a **Vissza** lehetőséget a teljes bejegyzés törléséhez.

Példák a menük kezelésére

Egy képernyőelem kiválasztása

Egy képernyőgomb vagy menüpont kiválasztásához a következőket is teheti:

- Érintse meg az adott képernyőgombot vagy menüpontot.
- Forgassa a **MENU SELECT** gombot, hogy a kurzort a kívánt lehetőségre mozgassa és utána nyomja meg a **MENU SELECT** gombot a jelölt pont kiválasztásához.

A vonatkozó rendszer funkció aktiválódik, megjelenik egy üzenet, vagy megjelenik egy almenü további opciókkal.

Megjegyzés

A következő fejezetekben egy képernyőgomb vagy menüpont kiválasztásához és aktiválásához

szükséges műveletek a "... válassza a <gomb neve>/<menüpont neve> lehetőséget" formában kerülnek leírásra.

Listák görgetése



Ha több elérhető menüpont van egy listában, mint amennyi megjeleníthető a képernyőn, akkor egy görgetősáv jelenik meg.

Egy menüpont lista görgetéséhez a következőket is teheti:

- Tegye az ujját valahová a képernyőn, és mozgassa felfelé és lefelé.
- Érintse meg a ∇ vagy \wedge jelet a képernyőn a görgetősáv tetején és alján.
- Forgassa a **MENU SELECT** gombot az óramutató járásával megegyezően a lefelé vagy ellentétesen a felfelé görgetéshez.

Megjegyzés

A következő fejezetekben egy listához görgetésnek a lépései "...görgessen a <menüponthoz>" formában kerülnek leírásra.

Egy beállítás módosítása



Egy beállítás állításához a következőket is teheti:

- Érintse meg a + vagy – képernyőgombokat.
- Forgassa a **MENU SELECT** gombot a beállítás értékének megváltoztatásához és utána nyomja meg a **MENU SELECT** gombot a beállított érték megerősítéséhez.

Megjegyzés

A következő fejezetekben egy érték beállításához szükséges műveletek az "...állítsa a(z) <beállítás nevet> erre:..." formában kerülnek leírásra.

Menüpont aktiválása

Egy menüpont aktiválásához a következőket is teheti:

- Érintse meg az adott listaelemet.
- Forgassa a **MENU SELECT** gombot, hogy a kurzort a kívánt lehetőségre mozgassa és utána nyomja meg a **MENU SELECT** gombot a menüpont aktiválásához.

Egy pipa vagy pont jelenik meg a négyzetben vagy körben az adott menüpont mellett.



Megjegyzés

A következő fejezetekben egy menüpont aktiválásának lépései "...aktiválja a <pont nevet>" formában kerülnek leírásra.

Betű- vagy számsor megadása

Egy karaktersor beírásához a következőket is teheti:

- Érintse meg az adott karakter képernyőgombját.
- Forgassa a **MENU SELECT** gombot, hogy a kurzort a kívánt karakterre mozgassa és utána nyomja meg a **MENU SELECT** gombot a karakter beírásához.

A karaktersorozat utolsó karaktere törölhető a **Törlés** vagy **Törlés** kiválasztásával a képernyőn.

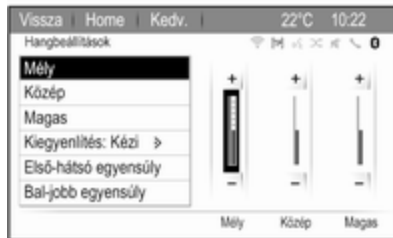


Megjegyzés

A következő fejezetekben a karakterek bevitelének lépései "...írja be a kívánt karaktereket..." formában kerülnek leírásra.

Hangzás beállítások

Nyomja meg a **HOME** pontot és válassza a **Több** pontot a képernyő alján. A második **Kezdőlap** oldalon, válassza a **Hang** pontot. Megjelenik a hangbeállítások menü.



Bass

Ezzel a beállítással erősítheti vagy tompíthatja a hangforrások mély frekvenciáit.

Állítsa be tetszés szerint.

Közép

Ezzel a beállítással erősítheti vagy tompíthatja a hangforrás középsávú frekvenciáit.

Állítsa be tetszés szerint.

Treble

Ezzel a beállítással erősítheti vagy tompíthatja a hangforrások magas frekvenciáit.

Állítsa be tetszés szerint.

Kiegyenlítés mód

(EQ: Equalizer)

Használja ezt a beállítást, hogy optimalizálja a hangzást a zene stílusához, például **Rock** vagy **Klasszikus**.

Válassza ki a **Kiegyenlítés** menüpontot. Egy almenü jelenik meg az előre beállított hangzási stílusokkal.

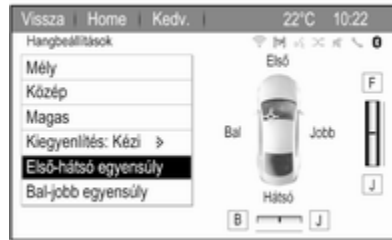
Válassza ki a kívánt hangzásstílust.

Ha kiválasztja az előre meghatározott hangzási stílusok valamelyikét, akkor a **Mély**, **Közép** és **Magas** hangokat előre beállítja a rendszer.

Ha manuálisan állítja be a fent leírt beállítások valamelyikét, akkor az **Kiegyenlítés** beállítása **Kézi** lesz.

Első-hátsó és bal-jobb egyensúly

Amikor ki van választva az **Első-hátsó egyensúly** vagy **Bal-jobb egyensúly** lehetőség, akkor az ábra jelenik meg a képernyő jobb oldalán.



A hangerőelosztás beállításához az első és hátsó hangszórók között a járműben, válassza ki a **Első-hátsó egyensúly** pontot. Állítsa be tetszés szerint.

A hangerőelosztás beállításához a bal és jobb hangszórók között a járműben, válassza ki a **Bal-jobb egyensúly** pontot. Állítsa be tetszés szerint.

Hangerő-beállítás

Az automatikus hangerő beállítása

Nyomja meg a **HOME** lehetőséget, majd válassza ki a **Konfig.** elemet a beállítások menü megjelenítéséhez.

Válassza ki a **Rádió-beállítások** menüpontot, majd a **Automatikus hangerő** menüpontot.

A hangerő sebességhez igazításának beállításához állítsa a **Automatikus hangerő** -t **Ki**, **Alacsony**, **Közép** vagy **Magas** állásba.

Ki: a hangerő nem fokozódik a jármű növekvő sebességével.

Magas: a hangerő maximálisan fokozódik a jármű növekvő sebességével.

A kezdő hangerő beállítása

Nyomja meg a **HOME** lehetőséget, majd válassza ki a **Konfig.** elemet a beállítások menü megjelenítéséhez.

Válassza ki a **Rádió-beállítások** menüpontot, majd a **Max. kezdő hangerő** menüpontot.

Állítsa be tetszés szerint.

Közlekedési hírek hangerejének beállítása

A közlekedési hírek hangereje előre beállítható a "normál" hangerő szintjétől független szintre.

Nyomja meg a **HOME** lehetőséget, majd válassza ki a **Konfig.** elemet a beállítások menü megjelenítéséhez.

Válassza ki a **Rádió-beállítások, RDS opciók** menüpontot, majd a **Közlekedési hírek hangereje** menüpontot.

Állítsa be tetszés szerint.

Megjegyzés

Egy bejelentés sugárzása közben a hangerő a **VOL** elfordításával szabályozható.

A hangjelzés hangerejének beállítása

Amikor a jármű kezelőszerveit használja, akkor az egyes tevékenységeket sípszó erősíti meg. A sípoló hangok hangereje beállítható.

Nyomja meg a **HOME** lehetőséget, majd válassza ki a **Konfig.** elemet a beállítások menü megjelenítéséhez.

Válassza ki a **Jármű-beállítások, Komfort és kényelem** menüpontot, majd a **Hangjelzés hangerő** menüpontot.

Válassza ki az **Alacsony** vagy az **Magas** menüpontot.

A navigációs hangerő beállítása

Nyomja meg a **HOME** lehetőséget, majd válassza ki a **Konfig.** elemet a beállítások menü megjelenítéséhez.

Válassza ki a **Navigációs beállítások, Forgalmi bejelentések** menüpontot, majd a **Navigációs hangerő** menüpontot.

A bejelentések hangerejének beállításához, válassza ki a **hírek** lehetőséget, majd állítsa be a kívántak szerint.

Az esetlegesen a háttérben hallható audioforrás hangerejének beállításához, válassza ki a **Háttér** lehetőséget, majd állítsa be a kívántak szerint.

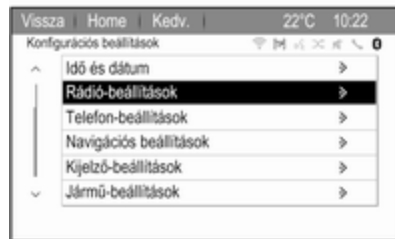
Válassza ki a **Hangerőteszt** lehetőséget a beállítások példájáért.

Megjegyzés

Egy bejelentés sugárzása közben a hangerő a **VOL** elfordításával szabályozható.

Rendszerbeállítások

A **Konfig.** alkalmazáson keresztül az infotainment rendszer különböző beállításai hajthatók végre.



Nyelv beállítások

Nyomja meg a **HOME** lehetőséget, válassza ki az **Konfig.** menüpontot, majd utána a **Nyelvek (Languages)** menüpontot.

Az összes rendelkezésre álló nyelv listája jelenik meg.

Válassza ki a megfelelő nyelvet.

Idő és dátum beállítások

Nyomja meg a **HOME** lehetőséget, válassza ki az **Konfig.** menüpontot, majd utána a **Idő és dátum** menüpontot.

Automatikus idő beállítás

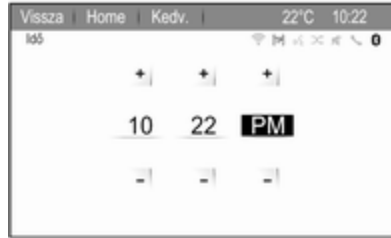
A rendszer folyamatosan fogadja a pillanatnyi idő és dátum adatokat.

Ha azt szeretné, hogy az idő- és dátumbéállítások automatikusan frissüljenek, akkor aktiválja az **Automatikus időbeállítás** pontot.

Ha manuálisan szeretné beállítani az időt és a dátumot, akkor inaktiválja az **Automatikus időbeállítás** pontot.

Pontos idő beállítása

Az idő beállításához válassza a **Idő beállítása** lehetőséget.



Állítsa be tetszés szerint a beállításokat.

Dátum beállítása

A dátum beállításához válassza a **Dátum beállítása** lehetőséget. Állítsa be tetszés szerint a beállításokat.

Időformátum

A kívánt idő formátum kiválasztásához válassza a **12 óras / 24 óras formátum** lehetőséget. Egy almenü jelenik meg. Aktiválja a **12 Óra** vagy **24 Óra** formátumot.

Szoftverinformációk

Nyomja meg a **HOME** lehetőséget, válassza ki az **Konfig.** menüpontot, majd utána a **Rádió-beállítások** menüpontot.

Görögse végig a listát, és a vonatkozó almenü megjelenítéséhez, válassza ki a **Szoftververziók menü** lehetőséget.

A szoftververzió adatai

Az összes telepített szoftververzió listájának megjelenítéséhez, válassza ki a **Szoftververzió információk** lehetőséget.

Alapértelmezetten, az összes verzió aktíválva van.

Szoftverfrissítés

A rendszere szoftverének frissítéséhez lépjen kapcsolatba a szervizével.

Naplófájl

A pillanatnyi szoftververziót tartalmazó naplófájl létrehozásához, válassza ki a **Naplófájl létrehozása** pontot.

Licencinformációk

Az infotainment rendszer gyártó adatainak megjelenítéséhez, válassza ki a **Licenz információk** lehetőséget.

Gyári alapbeállítások

Minden infotainment beállításnak a gyári alapértelmezett értékre állításához, válassza ki a **Rádió törlése és visszaállítása** lehetőséget.

Kijelző beállításai

Nyomja meg a **HOME** lehetőséget, válassza ki az **Konfig.** menüpontot, majd utána a **Kijelző-beállítások** menüpontot.

Kezdőlap

Válassza ki a **Kezdőlap menü** lehetőséget a kezdőlap-beállítások menü megjelenítéséhez.

A menü eléréséhez a **Kezdőlap** oldalról, válassza ki a **Menü** lehetőséget a képernyő alján.

A **Kezdőlap** a személyes igényekhez szabható.

Személyre szabás

Az első kezdőlapon megjelenő alkalmazásokon tetszés szerint meghatározhatók.

Válassza ki a **Testreszabás** pontot a rendszerre telepített összes alkalmazás listájának megjelenítéséhez. Aktiválja az alkalmazások menüelemeit, ha azt szeretné, hogy azok megjelenjenek az első kezdőlapon.

A többi alkalmazások ezután a következő oldalakon kerülnek elrendezésre.

Rendezés

Legfeljebb nyolc alkalmazásikon rendezhető el az egyes kezdőlapokon.

Az ikonok elhelyezkedése igény szerint megváltoztatható.

Válassza ki a **Rendezés** pontot a kezdőlapok szerkesztés módban történő megjelenítéséhez.

Érintse meg és tartsa megnyomva az ikont, amit mozgatni akar.

Az ikonnak új helyre helyezéséhez válassza ki az ikont abban a kívánt helyen a kezdőlapon.

A változtatás megerősítéséhez válassza a **Lista** lehetőséget.

A két ikon felcserélődik.

Kezdőlap alapértelmezések

A **Kezdőlap** gyári alapértelmezésének visszaállításához, válassza ki a **Kezdőlap alapértelmezéseinek visszaállítása** lehetőséget.

Kijelző ki

A kijelző kikapcsolásához, válassza a **Kijelző ki** lehetőséget.

A kijelző újbóli bekapcsolásához, nyomja meg az Infotainment rendszer bármely gombját (a **⏻ VOL** gomb kivételével).

Rádió

| | |
|---------------------------------|----|
| Használat | 21 |
| Állomáskeresés | 21 |
| Kedvencek listái | 22 |
| Rádiós adatrendszer (RDS) | 23 |
| Digitális rádióadás | 25 |

Használat

Rádió bekapcsolása

Nyomja meg a **HOME** gombot és válassza a **AM**, **FM** vagy **DAB** lehetőséget.

Az utoljára kiválasztott állomáslista szólal meg.

Megjegyzés

Válthat a különböző audioforrások között a **SRC** megnyomásával vagy a **Forrás** kiválasztásával.

Állomáskeresés

Automatikus állomáskeresés

Nyomja meg röviden a **<<** vagy **>>** gombot a következő tárolt állomás hallgatásához.

Manuális állomáskeresés

Nyomja meg és tartsa nyomva a **<<** vagy **>>** gombot. Engedje el a gombot, amikor megközelíti a kívánt frekvenciát a kijelző szerint.

Manuális állomáshangolás

A frekvencia beállításához forgassa a **MENU SELECT** gombot.

Állítsa be tetszés szerint a frekvenciát.

Állomások listája

Válassza a **Menü** lehetőséget a képernyőn a vonatkozó rádió menü megjelenítéséhez.

Válassza az **Állomáslista** menüpontot.

Az adott hullámsáv és a jelenlegi vételi körzet össze fogható állomása jelenik meg.

Megjegyzés

Ha korábban még nem hozott létre állomáslistát, az Infotainment rendszer automatikus állomáskeresést végez.



Válassza ki a kívánt állomást.

Megjegyzés

A jelenleg játszott állomást a  jelzi.

Kategórialista

Számos állomás közvetít PTY-kódot, amely a sugárzott műsor típusát jelzi (pl. hírek). Néhány rádióállomás az éppen sugárzott műsor tartalmától függően változtathatja a PTY-kódot.

Az infotainment rendszer műsortípusonként rendezve tárolja ezeket az állomásokat a vonatkozó kategórialistában.

Megjegyzés

A kategórialista almenü tétel csak az FM és a DAB hullámsávokban áll rendelkezésre.

Az állomások által megadott műsortípusok szerinti kereséshez válassza a hullámsáv-specifikus kategórialista lehetőséget.

A jelenleg elérhető műsortípusok listája megjelenik.

Válassza ki a kívánt műsortípust. Megjelenik a kiválasztott műsortípust sugárzó rádióállomások listája.

Válassza ki a kívánt állomást.

Megjegyzés

A jelenleg játszott állomást a  jelzi.

Az állomáslista frissítése

Ha a hullámsáv-specifikus állomáslistában tárolt állomások már nem foghatók, akkor az AM és a DAB állomáslistát frissíteni kell.

Megjegyzés

Az FM állomáslista automatikusan frissül.

Válassza ki a vonatkozó listaelemet a hullámsáv-specifikus menüben az állomáslista frissítéséhez.

Az állomások keresése megkezdődik. A keresés befejezése után a legutóbb kiválasztott rádióállomás műsora hallható.

Az állomáskeresés megszakításához, nyomja meg a **MENU SELECT** lehetőséget.

Megjegyzés

Ha egy adott hullámsáv állomáslistája frissítésre kerül, akkor a megfelelő kategórialista is frissül.

Kedvencek listái

Állomások valamennyi hullámhosszról eltárolhatók manuálisan a Kedvencek listákon.



Minden kedvenc listán 6 állomás tárolható. A rendelkezésre álló Kedvencek listák száma beállítható (lásd alább).

Megjegyzés

A jelenleg játszott állomás ki van jelölve.

Rádióállomás tárolása

Hangoljon az eltárolni kívánt állomásra.

Röviden válassza a **Kedv.** lehetőséget a képernyő tetején, hogy megnyissa a kedvencek listáját vagy hogy egy másik kedvencek listára váltson.

Az állomás eltárolásához a lista egy bizonyos helyén: érintse meg és tartsa megnyomva a megfelelő állomás képernyőgombját 1...6, míg egy megerősítő üzenet meg nem jelenik.

Állomás előhívása

Ha szükséges, válassza röviden a **Kedv.** lehetőséget egy kedvencek lista megnyitásához vagy másik kedvencek listára való átváltáshoz. Válassza az 1...6 állomás képernyőgombok egyikét az adott helyen tárolt állomás aktiválásához.

A kedvencek oldalak számának meghatározása

Nyomja meg a **HOME** lehetőséget, majd válassza ki a **Konfig.** elemet a beállítások menü megnyitásához.

Válassza ki a **Rádió-beállítások** menüpontot, majd a **Kedvenc oldalak száma** menüpontot.

Válassza ki, hogy hány kedvenc oldalt szeretne megjeleníteni.

Rádiós adatrendszer (RDS)

A Rádiós adatrendszer (RDS) olyan FM rádióállomások által nyújtott szolgáltatás, amely a kívánt FM csatorna kikeresését és a zavartalan vételt biztosítását foglalja magába.

Az RDS előnye

- A kijelzőn a frekvencia helyett a beállított állomás neve látható.
- Az állomáskeresés során az infotainment rendszer kizárólag RDS állomásokat fog be.
- Az infotainment rendszer az AF (alternatív frekvencia) használatával mindig a kijelölt rádióadó legjobb vételi frekvenciájára hangol.
- A fogott állomástól függően az Infotainment rendszer megjeleníti a rádiószövegeket, melyek többek között az aktuális műsorra vonatkozó információkat tartalmazhatnak.

RDS lehetőségek menü

Az RDS konfigurációhoz a menü megnyitásához nyomja meg a **HOME** lehetőséget és utána válassza a **Konfig.** lehetőséget a beállítások menü megnyitásához.

Válassza ki a **Rádió-beállítások** menüpontot, majd a **RDS opciók** menüpontot.



Az RDS funkció bekapcsolása

Aktiválja az **RDS** pontot.

Megjegyzés

Ha ki van kapcsolva az **RDS** funkció, akkor az **RDS opciók** menü nem minden menüpontja elérhető.

Regionális

Az RDS állomások néha regionálisan eltérő műsorokat sugároznak különböző frekvenciákon.

Ha a **Helyi** be van kapcsolva, akkor csak az ugyanazon regionális programokhoz tartozó alternatív frekvenciák (AF) kerülnek kiválasztásra.

Ha a **Helyi** ki van kapcsolva, akkor az állomások alternatív frekvenciáinak kiválasztása nem veszi figyelembe a regionális programokat.

Szöveggörgetés leállítása

Néhány RDS állomás nemcsak a műsorszolgáltató nevét mutatja meg a kijelzőn, hanem további információkat nyújt az aktuális műsorról. Ha megjelenik további információ, a műsor neve rejtett.

A további információk megjelenítésének megelőzéséhez kapcsolja be a **Szöveggörgetés leállítása** lehetőséget.

Rádiószöveg

Ha az RDS vétel be van kapcsolva és RDS állomást hallgat, akkor az állomás neve alatt információk jelennek meg az aktuálisan fogható műsorról és az éppen játszott műsorról.

Az információk mutathatóságához vagy elrejtéséhez, aktiválja vagy kapcsolja ki a **Rádió szöveg** lehetőséget.

Rádiós közlekedési hírszolgáltatás

(TP = Traffic Programme – Közlekedési hírek)

A közlekedési rádióállomások olyan RDS állomások, amelyek közlekedési híreket sugároznak.

Ha a közlekedési hírszolgáltatás be van kapcsolva, akkor a rádiót vagy médialejátszást a közlekedési hírek idejére megszakítja.

A rádiós közlekedési hírszolgáltatás ki- és bekapcsolása

Nyomja meg a **HOME** lehetőséget, majd válassza ki a **Konfig.** elemet a beállítások menü megnyitásához.

Válassza ki a **Rádió-beállítások** menüpontot, majd a **RDS opciók** menüpontot.

Az Infotainment rendszer közlekedési hírek fogadására váró funkciójának ki- és bekapcsolásához aktiválja a **TP** lehetőséget.

- Ha bekapcsolja a rádiós közlekedési hírszolgáltatást, akkor a [] látható a kijelzőn.
- Ha az adott állomás nem sugároz közlekedési híreket, a készülék önműködően megkeresi a következő fogható közlekedési adót.
- Ha a keresés közlekedési hírállomást talál, akkor a [TP] jelzés látható a kijelzőn.

Közlekedési hírek hangereje

A közlekedési hírek hangerejének a beállításához válassza a **Közlekedési hírek hangereje** lehetőséget. A vonatkozó almenü jelenik meg. Állítsa be tetszés szerint.

Csak közlekedési hírek hallgatása

Kapcsolja be a közlekedési hírszolgáltatást, majd halkítsa le teljesen az Infotainment rendszert.

Közlekedési hírek kizárása

Válassza a **Mégse** lehetőséget a TP üzenetben a képernyőn.

A közlekedési hír megszakad, de a közlekedési hírszolgáltatás bekapcsolva marad.

Digitális rádióadás

A DAB a rádióállomásokat digitálisan sugározza.

Általános információk

- A DAB állomásokat az jelöli, hogy a vételi frekvencia helyett a program neve kerül kijelzésre.
- A DAB esetében számos rádióműsor (szolgáltatás) sugározható egyetlen halmazban.
- A kitűnő hangminőségű zenei műsorok mellett a DAB állomások képesek a műsorral összefüggő információk és

egyéb adatközlések, például utazási és közlekedési híreket sugárzására.

- Amíg egy adott DAB vevőkészülék képes fogni egy sugárzó állomás által küldött jelet (még akkor is, ha a jel nagyon gyenge), a hangminőség garantált.
- Rossz vétel esetén a hangerő automatikusa lecsökken, hogy megakadályozza a kellemetlen zajok sugárzását.
- Közeli frekvenciákon sugárzó állomások által okozott interferencia (olyan jelenség, mely jellemző az AM és FM vétel esetén) nem fordul elő DAB vételnél.

Ha a DAB jel túl gyenge ahhoz, hogy a vevő vegye azt, akkor a rendszer átkapcsol egy másik DAB vagy FM állomás ugyanazon műsorára.

- Ha a DAB jel természeti akadályokról vagy épületekről visszaverődik, a DAB vételi

minősége javul, miközben az AM és FM vétel ilyen esetekben romlani szokott.

- Amikor be van kapcsolva a DAB vétel, akkor az infotainment rendszer FM tunere a háttérben aktív marad és folyamatosan keresi a legjobban vehető FM állomásokat. Ha aktív a **TP** funkció ⇨ 23, akkor a legjobban fogható FM állomás közlekedési hírei szólalnak meg. Kapcsolja ki a **TP** funkciót ha a DAB vételt nem kell megszakítani az FM közlekedési híreknek.

DAB közlemények

A zenei műsorokon kívül, sok DAB állomás sugároz különféle kategóriájú közleményeket.

A DAB főmenüben válassza a **Menü** lehetőséget a **DAB menü** megnyitásához és utána válassza ki a **Bejelentések** lehetőséget.

Ha a kategóriák némelyikét vagy mindegyikét bekapcsolja, a jelenleg fogadott DAB szolgáltatás

megszakad, amikor ezeknek a kategóriáknak valamelyik közlétesz egy közleményt.

Aktiválja a kívánt kategóriákat.

Külső eszközök

| | |
|-------------------------------|----|
| Általános információk | 27 |
| Hang lejátszás | 28 |
| Képek megjelenítése | 30 |
| Alkalmazások használata | 30 |

Általános információk

Egy csatlakozóaljzat helyezkedik el a középkonzolban külső eszközök csatlakoztatásához.

Megjegyzés

A csatlakozóaljzatokat mindig tisztán és szárazon kell tartani.

USB-csatlakozó

Az USB-csatlakozóhoz MP3-lejátszó, USB eszköz vagy okostelefon csatlakoztatható. Az infotainment rendszer külső eszközökön található zenei fájlok lejátszására vagy képek megjelenítésére is képes.

Az USB-csatlakozóhoz történő csatlakoztatáskor lehetővé válik a fent említett eszközök vezérlése az Infotainment rendszer kezelőszerveivel és menüivel.

Megjegyzés

Nem minden kiegészítő eszközt támogat az Infotainment rendszer.

Egy eszköz csatlakoztatása/ leválasztása

Csatlakoztassa az USB eszközt az USB-csatlakozóhoz.

Megjegyzés

Ha egy nem olvasható USB eszközt csatlakoztat, egy megfelelő hibaüzenet jelenik meg és az Infotainment rendszer automatikusan az előző funkcióra kapcsol.

Az USB eszköz leválasztásához válasszon másik funkciót és utána távolítsa el az USB tárolóeszközt.

Figyelem!

Kerülje az eszköz leválasztását lejátszás közben. Ez károsíthatja az eszközt vagy az Infotainment rendszert.

Bluetooth

Az A2DP és AVRCP Bluetooth-zene profilokat támogató eszközök vezeték nélkül csatlakoztathatók az Infotainment rendszerhez. Az infotainment rendszer az ezeken az eszközökön található fájlok lejátszására is képes.

Egy eszköz csatlakoztatása

A Bluetooth csatlakozás részletes leírásához ↗ 63.

Fájlformátumok

Hangfájlok

Csak a FAT32, NTFS és HFS+ fájlrendszerrel formázott eszközök támogatottak.

Megjegyzés

Néhány fájl lejátszása lehet, hogy nem lesz megfelelő. Ennek oka lehet az eltérő rögzítési formátum vagy a fájl állapota.

Nem lehet lejátszani azokat az online üzletekből származó fájlakat, amelyeknél digitális jogkezelést (DRM) alkalmaztak.

A lejátszható audio-fájlformátumok az .mp3, .wma, .aac és .m4a.

Amikor egy ID3 tag információval rendelkező fájl játszik le, az Infotainment rendszer meg tudja jeleníteni az információt, pl. a felvétel címért és előadóját.

Képfájlok

A megjeleníthető kép-fájlformátumok a .jpg, .jpeg, .bmp, .png és .gif.

A fájlok maximális méretének 2048 pixel szélesnek és 2048 pixel magasnak kell lenni (4MP).

Gracenote

A Gracenote adatbázis a piacon pillanatnyilag elérhető médiaadatok információit tartalmazza.

Amikor külső eszközöket csatlakoztat, akkor a sávokat vagy fájlkat automatikusan felismeri a Gracenote funkció.

Ha aktiválva van a Gracenote normalizálás funkciója, akkor az MP3 címke adatok helyesírási hibái automatikusan javításra kerülnek. Ennek megfelelően, javulnak a médiakeresési eredmények.

Nyomja meg a **HOME** gombot és válassza ki a **Konfig.** lehetőséget.

Válassza a **Rádió-beállítások** lehetőséget és utána a **Gracenote lehetőségek** pontot.

A Gracenote normalizálás funkciójának aktiválása.

Hang lejátszás

Lejátszás indítása

Ha nincs csatlakoztatva, akkor csatlakoztassa az eszközt ↗ 27.

Nyomja meg a **HOME** lehetőséget és válassza a **USB** vagy **Bluetooth** lehetőséget.

Példa: USB főmenü



Funkciógombok

Az USB és Bluetooth eszközökön tárolt médiafájlok működtethetők az Infotainment rendszer gombjainak használatával.

Az előző vagy következő sávra ugrás
Nyomja meg a << vagy >> gombot egyszer vagy többször az előző vagy következő zeneszámmra lépéshez.

Gyors előrepörgetés vagy visszapörgetés

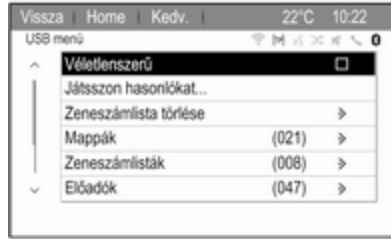
Az aktuális zeneszámon belüli előre vagy hátra történő gyorskereséshez nyomja meg, és tartsa nyomva a << vagy >> gombot.

Audio menük

A vonatkozó audiomenü megjelenítéséhez, válassza a **Konfig.** lehetőséget.

Megjegyzés

Nem minden menüpont érhető el minden audiomenüben.



Keverés funkció

Válassza ki a **Menü** lehetőséget az USB vagy Bluetooth menü megjelenítéséhez.

A vonatkozó eszköz zeneszámainak véletlenszerű sorrendben történő lejátszásához, aktiválja a **Véletlenszerű** lehetőséget.

A normál lejátszási sorrendhez való visszatéréshez kapcsolja ki a **Véletlenszerű** lehetőséget.

Tallózás

(csak USB menükben elérhető)

Egy sáv megkereséséhez a szerkezetben, válassza ki a menüelemek valamelyikét, például **Mappák**, **Zeneszámlisták** vagy **Albumok**.

Tallózzon a fájlszerkezetben, amíg meg nem találja a kívánt sávot.

Válassza ki a sávot a lejátszás indításához.

Egyedi lejátszási listák

A rendszer lehetővé teszi új lejátszási listák létrehozását a Gracenote funkción keresztül. A hasonló sávokat összerakja egy, a rendszer által automatikusan létrehozott listában.

Válassza ki a sávot, amely köré új lejátszási listát szeretne létrehozni.

Válassza a **Játsszon hasonlókat...** lehetőséget az adott audio menüben. Egy új lejátszási lista létrejön és tárolódik a **Zeneszámlisták** alatt.

A rendszer által létrehozott lejátszási lista törléséhez, válassza ki a **Zeneszámlista törlése** lehetőséget. Az összes generált lejátszási lista listája jelenik meg. Válassza ki a törölni kívánt lejátszási listát. A lejátszási lista törlésre kerül.

Képek megjelenítése

Képek megtekintése

Csatlakoztasson egy USB eszközt
⇨ 27.

Nyomja meg a **HOME** menüpontot és utána válassza a **Képek** pontot a **Képnézegető USB** menü megnyitásához.

Az összes kép listája és az USB eszköz képeket tartalmazó könyvtárai jelennek meg.

Tallózzon a képek és könyvtárak között, amíg meg nem találja a kívánt képet, majd válassza ki azt. Megjelenik a kép.



Funkciógombok

Info gomb

Válassza ki a **Info** lehetőséget a képernyő alján az USB eszközön tárolt kép adatainak, pl. név vagy szám megjelenítéséhez. A vonatkozó információk a kép képernyőn jelennek meg.

Ugrás az előző vagy következő képre

Válassza ki a < vagy > lehetőséget a képernyő alján az előző vagy következő képre ugráshoz.

Diavetítés

Az adott könyvtárban található összes kép diavetítésének indításához, válassza ki a ► lehetőséget a képernyő alján. A diavetítés elindul.

Amikor a diavetítés elindul, a ► szimbólum || szimbólumra vált.

Válassza a || szimbólumot a diavetítés pillanatnyi leállításához.

Kép forgatása

Válassza ki a ⌚ lehetőséget a képernyő alján a kép elforgatásához.

Kép menü

A kép menü megjelenítéséhez, válassza ki a **Menü** lehetőséget a képernyő alján.

Képnézegető főmenü

Válassza ki a **Képnézegető fő** pontot az összes képkönyvtár megjelenítéséhez, lásd fent.

Diavetítés időzítő

Az egyes képek közötti váltás idejének beállításához a diavetítésben, válassza ki a **Diavetítés időzítése** pontot. A vonatkozó almenü jelenik meg. Válassza ki a kívánt opciót.

Képek keverése

A képek véletlenszerű sorrendben történő mutatósához a diavetítésben, aktiválja a **Véletlenszerű** lehetőséget.

Alkalmazások használata

Okostelefonon keresztül az AUPEO internet rádió alkalmazás elérhető.

Megjegyzés

A választott fióktól függően különböző opciók és jellemzők állnak rendelkezésre:

- Normál fiók, ingyenes
- Prémium fiók plusz jellemzőkkel, díj fizetendő az Aupeo-nak

Okostelefon csatlakoztatása

Ha nem lett csatlakoztatva az Infotainment rendszerhez, csatlakoztassa az okostelefont:

- **iPod®/iPhone®:** csatlakoztassa a készüléket az USB-csatlakozóhoz ↗ 27.
- **Android™ telefon:** létesítsen Bluetooth csatlakozást ↗ 63.

Alkalmazás letöltése

Megjegyzés

Mielőtt egy alkalmazást használni lehetne az Infotainment rendszer kezelőszerveinek és menüinek használatával, az adott alkalmazást telepíteni kell okostelefonra.

Töltse le az AUPEO alkalmazást az okostelefonjára az adott alkalmazás áruházból.

Alkalmazás elindítása

Nyomja meg a **HOME** lehetőséget, majd válassza ki a **AUPEO** elemet a kezdőképernyőn.

Létrejön egy kapcsolat az okostelefonra telepített alkalmazással és az alkalmazás főmenüje megjelenik az Infotainment rendszer kijelzőjén.



Funkciógombok

Egyéni rádió változatok létrehozásához használja a funkciógombokat.

Másik dalra ugráshoz válassza a ►► lehetőséget.

A dalok személyre szabáshoz való értékeléséhez válassza a ♥ (tetszik) vagy ∅ (elutasít) lehetőséget.

Egy dalnak a kedvencek listához adásához válassza a ★ lehetőséget.

AUPEO állomáslista

Nyomja meg a **HOME** gombot és válassza a **AUPEO** lehetőséget. Forgassa a **MENU SELECT** gombot a **AUPEO Állomáslista** megjelenítéséhez.

Kedvencek

A korábban kedvencekként kiválasztott személyre szabott állomások, egyvelegek és webrádiók eléréséhez válassza a **Favorites** lehetőséget. Válassza ki a kívánt kedvencet a listából.

Zene kiválasztás

A másik almenükben eltérő kategóriák vannak a zene kiválasztáshoz.

Megjegyzés

A Jellemzők listájának tartalma változó.

A lejátszani kívánt zene kiválasztásához válassza ki a kívánt kategóriákat.

Aupeo menü

Válassza a **Menü** lehetőséget az Aupeo menü megjelenítéséhez.

A funkciógombokon keresztül elérhető funkciók végrehajthatók a különböző menüpontok kiválasztásával is.

A **AUPEO Állomáslista** megjelenítéséhez válassza a **Állomáslista** lehetőséget.

Navigáció

| | |
|-----------------------------|----|
| Általános információk | 33 |
| Használat | 36 |
| Úti cél megadása | 40 |
| Célbairányítás | 49 |

Általános információk

A navigációs alkalmazás megbízhatóan és biztonságosan elvezeti Önt a kívánt úti célhoz anélkül, hogy térképre lenne szüksége.

Az útvonalszámítás figyelembe veszi a pillanatnyi közlekedési helyzetet. Ezért az infotainment rendszer fogadja az RDS-TMC adatokkal érkező és az adott vételi körzetre érvényes közlekedési híreket.

A navigációs alkalmazás azonban nem veheti figyelembe az összes közlekedési eseményt, az időközben megváltozott közlekedési szabályokat és a váratlanul bekövetkező veszélyeket vagy akadályokat (pl. útmunkálatokat).

Figyelem!

A navigációs rendszer használata nem mentesíti a gépkocsivezetőt a helyes és körültekintő közlekedési magatartás felelőssége alól. A megfelelő közlekedési szabályokat minden

esetben be kell tartani. Abban az esetben is mindig a közlekedési szabályokat kell követni, ha a navigációs rendszer által adott utasítás ellentmondana a közlekedési szabályoknak.

A navigációs alkalmazás működése

A navigációs alkalmazás érzékelők segítségével észleli a gépkocsi helyzetét és mozgását. A megtett távolság a gépkocsi sebességmérő műszerének jele és a kanyarokban tett fordulásokról a giroszkópos érzékelő által szolgáltatott adatok alapján lesz meghatározva. Az aktuális helyzetet a GPS (Globális helymeghatározó rendszer) műholdak segítségével állapítja meg. Az érzékelők jelei és a digitális térképek összehasonlításával a rendszer kb. 10 méteres pontossággal képes meghatározni a gépkocsi helyzetét.

A rendszer alapvetően gyenge GPS vételi lehetőség esetén is működőképes, azonban csökken a helymeghatározás pontossága.

Az úti cél címe vagy meghatározott célállomás (következő benzinkút, szálloda stb.) megadása után a készülék kiszámítja a pillanatnyi helyzet és a kiválasztott úti cél közötti távolságot.

A készülék hangüzenetekkel és a célirányt mutató nyíllal vagy a képernyőn megjelenő színes térkép segítségével vezetheti el Önt az úti célhoz.

Információk a térkép képernyőn

Az aktuális hely körüli térkép megjelenítéséhez nyomja meg a **NAV** lehetőséget.

Célbairányítás nincs bekapcsolva



Ha a célbairányítás nincs bekapcsolva, az alábbi információ látható a kijelzőn:

- A bal oldali felső sarokban: egy iránytű jelzi az északi irányt.
- Az aktuális helyzet környezetének térképes megjelenítése.

- Pillanatnyi helyzet: egy szürke körben elhelyezett piros háromszög jelzi.
- Érdekes helyek (POI), pl. benzinkutak, parkolók vagy éttermek, megfelelő szimbólummal jelölve (ha be van kapcsolva).

Célbairányítás bekapcsolva



Ha a célbairányítás be van kapcsolva, az alábbi információ látható a kijelzőn:

- A felső sorban: a pillanatnyilag aktív audioforrás adatai és az idő jelenik meg.
- A bal oldali felső sarokban: egy iránytű szimbólum jelzi az északi irányt.
- Az aktuális helyzet környezetének térképes megjelenítése.
- Pillanatnyi helyzet: egy szürke körben elhelyezett piros háromszög jelzi.
- Útvonal: kék vonallal jelölve.
- Végső úti cél: fekete kockás zászlóval jelölve.
- Útpont (köztes úti cél): piros gyémánttal jelölve.
- Érdekes helyek (POI), pl. benzinkutak, parkolók vagy éttermek, megfelelő szimbólummal jelölve (ha be van kapcsolva).

- Közlekedési események, például forgalmi torlódás: a megfelelő szimbólumokkal jelölve (ha be van kapcsolva).
- A bal oldalon: a nyíl iránya és a következő manőver távolsága.
- A bal oldalon: a végső úti célig vagy a következő útvonalpontig hátralévő távolság.
- A bal oldalon: becsült érkezési idő vagy hátralévő utazási idő.
- Az alsó sorban: a pillanatnyi helyzet utcaneve.

Útvonal-szimuláció

Az infotainment rendszer tesztelési célokra szolgáló útvonal-szimuláció funkcióval rendelkezik.

A szimuláció mód elindításához nyomja meg a **HOME** lehetőséget, válassza a **Konfig.** és utána a **Navigációs beállítások** lehetőséget.

Görögse végig a listát, és a vonatkozó almenü megjelenítéséhez, válassza ki a **Útvonal-szimul.** lehetőséget.

Indulási helyzet

Mivel a szimuláció mód nem határozza meg a GPS jelek alapján a jármű pillanatnyi helyzetét, az indulási helyet manuálisan kell beállítani.

Az utolsó ismert helyzet használata
A GPS jelek alapján meghatározott utolsó pozíció indulási pontként beállításához, válassza ki az **Utolsó ismert pozíció használata** pontot.

Az előző úti cél használata

Az utolsó úti célok egyikének indulási pontként használatához, válassza ki az **Előző úticél használata** pontot. Az előző úti célok listája jelenik meg.

Válassza ki a kívánt címet.

Egy adott hely használata

Egy adott hely indulási pontként használatához, válassza ki az **Meghatározott hely használata** pontot.

Vigyen be egy címet. Lásd a részletes leírást ⇨ 40.

A szimuláció mód elkezdődik.

A szimuláció mód használata

Adjon meg egy címet és indítsa el a célbairányítást. Lásd a részletes leírást ⇨ 40.

A szimuláció mód megszakítása

A szimuláció mód elhagyásához nyomja meg a **HOME** lehetőséget, válassza a **Konfig.** és utána a **Navigációs beállítások** lehetőséget.

Görgetse végig a listát, és a vonatkozó almenü megjelenítéséhez, válassza ki a **Útvonal-szimul.** lehetőséget.

Válassza ki a **Útvonal-szimuláció megszakítása** menüpontot.

Kiegészítő útvonal-szimuláció menü

Amikor a célbairányítás szimuláció módban aktív, akkor egy kiegészítő menü jelenik meg a **Nav. menü** menüben.

Válassza ki a **Menü** lehetőséget a **Nav. menü** megjelenítéséhez.

Görgetse végig a listát, és a vonatkozó almenü megjelenítéséhez, válassza ki a **Útvonal-szimul.** lehetőséget.

A következő szimulált irányváltási manőver megjelenítéséhez a térképen, válassza ki a **Köv man** pontot.

A szimulált célbairányítás leállításához válassza a **Sim. leáll** lehetőséget. A célbairányítási folyamat leáll, az útvonalvezetési üzemmód aktív marad.

Megjegyzés

Alternatívaként, használja a képernyőgombokat a térképen.

Használat

A térkép manipulálása

A térkép képernyőn látható térképrészlet minden irányban szabadon mozgatható.

Mozgassa az ujját a képernyőn a térkép görgetéséhez.

A pillanatnyi helyzet körüli térkép újbóli megjelenítéséhez válassza **Vissza** lehetőséget a képernyőn.


A térkép léptéke

Amikor a térkép látható, válassza a ^{15km} lehetőséget a térkép bal alsó sarkában. Egy lépték sáv látható a képernyő alján.

Állítsa be tetszés szerint.

Térkép mód

A térkép három (ha a célbairányítás nem aktív) vagy öt (ha a célbairányítás aktív) különböző módban jeleníthető meg.

Ismételten válassza ki a  lehetőséget vagy nyomja meg a **NAV** gombot a különböző térkép módok közötti váltáshoz.

Megjegyzés

Ez a funkció elérhető a **Nav. menü** használatával is.

A következő lehetőségek közül választhat:

- **Teljes térkép** (a fent leírt "Normál" nézet): Teljes képernyős térképnézet, az összes funkció és jelző képernyőgomb látható.

- **Csak térkép:** Teljes képernyős térképnézet, a legtöbb funkció és jelző képernyőgomb elrejtve.
- **Megosztva az irányváltási listával:** Osztott képernyő a térképpel a bal oldalon és a kanyarodási listával a jobb oldalon.
- **Megosztva az irányváltási nyíllal:** Osztott képernyő a térképpel a bal oldalon és a kanyarodási nyíllal a következő kanyarodási manőverrel a jobb oldalon.
- **Megosztva a médiával:** Osztott képernyő a térképpel a bal oldalon és a pillanatnyilag aktív audioforrással a jobb oldalon.

Menetirányjelző

Válassza ki a **Menü** lehetőséget a **Nav. menü** megjelenítéséhez. A vonatkozó almenü megjelenítéséhez válassza a(z) **Haladási irány jelző** menüpontot.

Válassza ki a kívánt opciót.

A következő lehetőségek közül választhat:

- **2D észak fent:** 2D nézet, az észak van felfelé.
- **2D előre fent:** 2D nézet, a haladási irány van felfelé.
- **3D előre fent:** 3D nézet, a haladási irány van felfelé.

Térkép képernyő

Válassza ki a **Menü** lehetőséget a **Nav. menü** megjelenítéséhez.

Válassza ki a **Térképbeállítások**, majd a **Térképkijelző** lehetőséget az adott almenü megjelenítéséhez.

A külső fényviszonyoktól függően aktiválja a **Nappali** vagy a **Éjszakai** lehetőséget.

A rendszer automatikus alkalmazkodásához, aktiválja az **Automata** lehetőséget.

POI-k (érdekes helyek) a térképen

Válassza ki a **Menü** lehetőséget a **Nav. menü** megjelenítéséhez.

A vonatkozó almenü megjelenítéséhez válassza a(z) **POI-k mutatása** menüpontot.

Ha azt szeretné, hogy a rendszerben rendelkezésre álló összes POI megjelenjen, akkor aktiválja a **Összes POI mutatása** lehetőséget.

Ha nem szeretné, hogy a POI-k megjelenjenek a térképen, akkor aktiválja az **Összes POI elrejtése** lehetőséget.

Ha csak egyes POI-kat szeretne megjeleníteni, akkor aktiválja a **Felhasználó által meghatározott** pontot, majd aktiválja a megjeleníteni kívánt POI kategóriákat.

Képernyő információ

A célbairányítás közben a képernyőn megjelenő útvonal-információk személyre szabhatók.

Válassza ki a  lehetőséget a **Útvonal idő/úticél váltása** menü megjelenítéséhez.

Megjegyzés

Ez a menü elérhető a **Nav. menü** használatával is.

Idő információk

Ha módosítani szeretné a megjelenített idő információkat, akkor válassza ki a **Érkezési/utazási idő váltása** lehetőséget a vonatkozó almenü megjelenítéséhez.

Aktiválja a megjeleníteni kívánt információ-beállítást.

Úti cél információk

Ha egy útvonalpont felé halad, akkor lehetséges, hogy az útvonalponthoz tartozó információkat jelenítse meg a végső úti célra vonatkozó helyett.

A beállítás módosításához, válassza ki az **Útvonalpont/úticél váltás** lehetőséget. A pillanatnyilag aktív útvonalponthoz kapcsolódó összes úti cél listája jelenik meg.

Aktiválja a megjeleníteni kívánt információ-beállítást.

Közlekedés

A TMC közlekedési információs rendszer a TMC adóktól érkező valamennyi közlekedési hírt fogja. Ezek az információk szerepelnek az útvonal számításában.

Megjegyzés

Attól az országtól függően, ahol Ön van, a TMC szolgáltatást javíthatja a PayTMC funkció, ami be van építve az Infotainment rendszerbe.

Közlekedési események

Válassza a **☰** lehetőséget a képernyőn a **Közlekedés** menü megjelenítéséhez.

Megjegyzés

Ez a menü elérhető a **Nav. menü** használatával is.

A jármű pillanatnyi helye körüli összes ismert közlekedési esemény megjelenítéséhez, válassza az **Összes közlekedési esemény** lehetőséget.

Az aktuális útvonalat érintő összes közlekedési esemény listájának megjelenítéséhez, válassza ki a **Közlekedési események az útvonalon** lehetőséget.

Közlekedési beállítások

A vonatkozó almenü megjelenítéséhez válassza a(z) **Közlekedési beállítások** menüpontot.

Megjegyzés

Ez a menü elérhető a **Navigációs beállítások** menün keresztül is.

Közlekedési események

Alapértelmezett beállításként a **Közlekedési események** funkció aktiválva van.

A TMC közlekedési információs rendszer kikapcsolásához szüntesse meg a **Közlekedési események** kiválasztását.

Egy aktív útvonal újraszámítása

Ha közlekedési probléma történik az aktív célbairányítás közben, akkor az útvonal módosítható.

A vonatkozó almenü megjelenítéséhez válassza a(z) **Forgalmi feltételektől függő útvonal** menüpontot.

Ha azt szeretné, hogy az útvonal a pillanatnyi közlekedési helyzethez igazodjon, akkor aktiválja a **Forgalmi feltételektől függő útvonal** funkciót.

Válasszon a **Automatikus újraszámítás** és **Újraszámítás megerősítést követően** lehetőségek közül a vonatkozó üzenetre vonatkozóan.

Közlekedési események válogatása

A közlekedési események különböző módon rendezhetők.

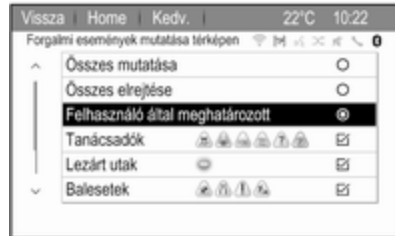
Válassza a **Közlekedési beállítások** lehetőséget a **Közlekedés** menüben és utána a **Rendezési mód** pontot. A vonatkozó almenü jelenik meg.

Aktiválja a kívánt lehetőséget.

Közlekedési események a térképen

A közlekedési események vonatkozó szimbólumokkal jeleníthetők meg a térképen.

A vonatkozó almenü megjelenítéséhez válassza a(z) **Forgalmi események mutatása térképen** menüpontot.



Válassza ki a kívánt opciót.

Ha csak bizonyos eseményeket akar megjeleníteni a térképen, akkor kapcsolja be a **Felhasználó által meghatározott** lehetőséget.

Görgessen végig a listán és aktiválja a kívánt közlekedési események kategóriáit.

TMC állomások

A közlekedési információkat sugárzó TMC állomások automatikusan vagy manuálisan állíthatók be.

Válassza a **Közlekedési állomások** lehetőséget és a kiválasztási sablon megjelenítéséhez.

Válassza ki az üzemmód-beviteli mezőt a vonatkozó almenü megjelenítéséhez. Válassza ki a kívánt opciót.

Ha a **Manuális állomásválasztás** lehetőséget választja, akkor be kell állítani egy TMC állomást.

Válassza ki az állomás-beviteli mezőt a **Közlekedési állomáslista** megjelenítéséhez.

Válassza ki a kívánt állomást.

Helyzetinformációk

Aktuális pozíció

Válassza ki a **Menü** lehetőséget a **Nav. menü** megjelenítéséhez.

Válassza ki az **Jelenlegi pozíció információk** lehetőséget.

A képernyő jobb oldalán, a pillanatnyi helyzet jelenik meg a térképen. A bal oldalon, a pillanatnyi helyzet GPS koordinátái jelennek meg.

Úti cél helyzete

Ha a célbairányítás aktív, akkor megjelenítheti a bevitt úti célra vonatkozó információkat.

Válassza ki a **Menü** lehetőséget a **Nav. menü** megjelenítéséhez. Válassza ki az **Úticél pozíció információk** lehetőséget.

A képernyő jobb oldalán, az úti cél jelenik meg a térképen. A bal oldalon a cím és az úti cél GPS koordinátái jelennek meg.

Helyzet mentése

A pillanatnyi helyzet vagy az úti cél helyzete a címjegyzékbe menthető.

Válassza ki a **Mentés** menüpontot. A címek mentésére vonatkozó részletes leíráshoz, ↗ 40.

Úti cél megadása

Az **Úticél** alkalmazás különböző lehetőségeket kínál a célbairányítás úti céljának beviteléhez.

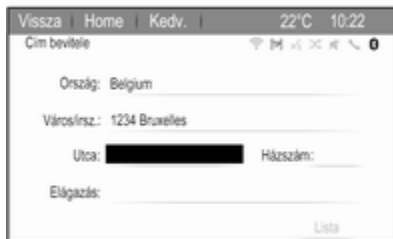
Nyomja meg a **DEST** gombot (amikor nem aktív a célbairányítás) a **Úticél bevitel** menü megjelenítéséhez.



Manuális címbevitel

Cím bevitel menü

Nyomja meg a **DEST** gombot az **Úticél bevitel** menü megjelenítéséhez, majd válassza ki a **Cím bevitel** lehetőséget a címbeviteli sablon megjelenítéséhez.



Válassza ki az ország beviteli mezőt. Egy lista jelenik meg. Válassza ki a kívánt országot.

Válassza ki a város/irányítószám beviteli mezőt a billentyűzet megjelenítéséhez. Írja be a kívánt városnevet vagy irányítószámot (lásd lent).

Válassza ki az utca beviteli mezőt a billentyűzet újbóli megjelenítéséhez. Írja be a kívánt utcanevet (lásd lent). Ezután bevihet egy hátszámot vagy keresztjeződést.

Válassza ki a hátszám vagy keresztjeződés beviteli mezőt. A billentyűzet újra megjelenik. Írja be a kívánt számot vagy utcanevet (lásd lent).

Megjegyzés

Ha egy hátszám nincs tárolva a rendszer adatbázisában, az úti célhoz legközelebbi bevitt hátszám lesz használva az útvonal számításhoz.

Ha szükséges, erősítse meg a bevittet.

Egy megerősítő menü jelenik meg. Válassza a **Célbairányítás indítása** lehetőséget a célbairányítás megkezdéséhez.

Billentyűzet

A kiválasztott funkciótól függően, a billentyűzetek különbözőek lehetnek.



A billentyűzet karakter-elrendezésének megváltoztatásához, válassza ki az **ABC** gombot a billentyűzet bal oldalán. A betűk most ábécérendben jelennek meg.

Egy karaktersorozat beviteléhez, válassza ki egymás után a kívánt karaktereket.

Megjegyzés

A címek bevitelkor a billentyűzet intelligens helyesírás-ellenőrző funkciót használ, amely meggátolja az olyan karakterek bevitelét, amelyek nem szerepelhetnek a vonatkozó karakter után az adott karakterláncban.

A billentyűzeten nem látható speciális karakterek beviteléhez, válassza ki az **ÄÖ** gombot a betűs billentyűzet jobb oldalán. A speciális karaktereket tartalmazó billentyűzet jelenik meg. Válassza ki a kívánt karaktert.

Számok vagy szimbólumok beviteléhez, válassza ki a **Szimb.** gombot a speciális karaktereket tartalmazó billentyűzet jobb oldalán. A szimbólumokat tartalmazó billentyűzet jelenik meg. Válassza ki a kívánt karaktert.

A betűs billentyűzet újbóli megjelenítéséhez, válassza ki az **ABC** gombot a szimbólumokat tartalmazó billentyűzet jobb oldalán. Így váltogathat a három billentyűzet között.

A már bevitt karakterek törléséhez válassza a **Törlés** lehetőséget az adott billentyűzet jobb oldalán.

Amikor címet ír be, akkor az egyező bejegyzések automatikusan megjelennek, a hat karakterrel vagy ennél kevesebbrel egyező bejegyzések megtalálásakor a címmemóriában.

Az utolsó öt bejegyzés megjelenítéséhez, válassza ki az **Utolsó 5** lehetőséget a billentyűzet alján.

Válassza ki a kívánt bejegyzést a listából.

Válassza a billentyűzet alján megjelenő **Lista** lehetőséget.

Érdekes helyek

Egy érdekes hely egy érdeklődésre számot tartó hely, például benzinkút, parkoló vagy étterem.

Az Infotainment rendszerben tárolt adatok számos előre megadott POI-t tartalmaznak, amelyek a térképen szimbólumokkal vannak jelölve.

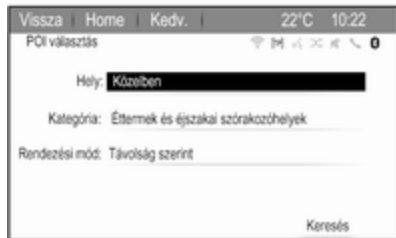
Ezek a POI-k úti célként kiválaszthatók a célbairányításhoz.

Keresés menü

A POI-k különböző keresési sablonok használatával választhatók ki.

Nyomja meg a **DEST** lehetőséget a **Úticél bevitel** menü megjelenítéséhez, majd válassza ki a **Érdekes pontok** pontot a **POI lista** menü megjelenítéséhez.

Válassza ki a **Kategória**, **Név** vagy a **Telefonszám** menüpontot. A vonatkozó keresési sablon jelenik meg.



Töltse ki a beviteli mezőket a vonatkozó keresési sablonban.

Kategóriakeresési sablon

Válassza ki a hely beviteli mezőt egy lista megjelenítéséhez. Válassza ki a kívánt opciót.

Válassza ki a kategória beviteli mezőt egy POI kategórialista megjelenítéséhez. Válassza ki a kívánt kategóriát, majd alkategóriát a listából.

Válassza ki a rendezési mód beviteli mezőt a vonatkozó almenü megjelenítéséhez. Válassza ki az **Távolság szerint** vagy az **Név szerint** menüpontot.

Válassza a **Keresés** lehetőséget a képernyő alján. A POI-k vagy POI kategóriák listája jelenik meg a bevitt keresési feltételnek megfelelően. Válassza ki a kívánt menüpontot.

Név keresési sablon

Válassza ki az ország beviteli mezőt a rendelkezésre álló országok listájának megjelenítéséhez. Válassza ki a kívánt országot.

Egy hely megadásához, válassza ki az ország vagy irányítószám beviteli mezőt. Egy billentyűzet jelenik meg. Vigye be a kívánt nevet vagy számot.

Válassza ki a rendezési mód beviteli mezőt a vonatkozó almenü megjelenítéséhez. Válassza ki az **Távolság szerint** vagy az **Név szerint** menüpontot.

Válassza a **Keresés** lehetőséget a képernyő alján. A billentyűzet újra megjelenik.

Írja be a kívánt POI nevét.

Telefonszám keresési sablon

Válassza ki az ország beviteli mezőt a rendelkezésre álló országok listájának megjelenítéséhez. Válassza ki a kívánt országot.

Válassza ki a rendezési mód beviteli mezőt a vonatkozó almenü megjelenítéséhez. Válassza ki az **Távolság szerint** vagy az **Név szerint** menüpontot.

Válassza ki a szám beviteli mezőt a billentyűzet megjelenítéséhez. Vigye be a kívánt számot.

Amikor ki van töltve a vonatkozó keresési sablon, akkor egy megerősítő menü jelenik meg.

Válassza a **Célbairányítás indítása** lehetőséget a célbairányítás megkezdéséhez.

Kategórialisták

Nyomja meg a **NAV** gombot, majd a többfunkciós gombot a **Nav. menü** megjelenítéséhez. Válassza ki a **Közel** POI-k vagy **POI-k az útvonalon** lehetőséget. Egy POI kategória lista jelenik meg.

Válassza ki a kívánt kategóriát, alkategóriákat, majd a POI-t.

Egy megerősítő menü jelenik meg. Válassza a **Célbairányítás indítása** lehetőséget a célbairányítás megkezdéséhez.

Előző célpont

A célbairányításhoz utoljára bevitt vagy kiválasztott úti célok mentésre kerülnek a rendszerben.

Nyomja meg a **DEST** lehetőséget a **Úticél bevitale** menü megjelenítéséhez és utána válassza a **Előző úticélok** pontot.

Az utolsó útu célok jelenek meg fordított időrendi sorrendben.

Válassza ki a kívánt címet a listából.

Egy megerősítő menü jelenik meg. Válassza a **Célbairányítás indítása** lehetőséget a célbairányítás megkezdéséhez.

Címjegyzék

A **Címjegyzék** helyi tárolóhelyként szolgál a navigációs alkalmazásban bevitt címekhez.

Címek tárolása a címjegyzékben

Egy cím tárolásához a címjegyzékben, nyomja meg a **DEST** gombot a **Úticél bevitale** menü megjelenítéséhez.

Vigye be vagy válassza ki a kívánt címet. A megerősítő menü jelenik meg.



Válassza ki a **Mentés** menüpontot. Megjelenik a **Címjegyzék bejegyzés** sablon.



A rendelkezésre álló adatok alapján, különböző beviteli mezők már ki lehetnek töltve.

Az adott hely nevének beviteléhez vagy módosításához, válassza ki a név beviteli mezőt. Egy billentyűzet jelenik meg. Vigye be a kívánt nevet és erősítse meg a bevittet.

A cím módosításához, válassza ki a cím beviteli mezőt. A cím beviteli sablon jelenik meg. Végezze el a módosításokat, és erősítse meg a bevittet.

A telefonszám beviteléhez vagy módosításához, válassza ki a szám beviteli mezőt. Egy billentyűzet jelenik meg. Vigye be a kívánt számot.

Ha aktívva van ⇨ 36, akkor a címjegyzék bejegyzéseit POI ikonok jelzik a térképen. A cím bejegyzést jelölő ikon módosításához, válassza ki az ikon beviteli mezőt. Az összes, a rendszerben rendelkezésre álló POI ikon jelenik meg.

Görögessen a listában és válassza ki a kívánt ikont.

Válassza a **Lista** lehetőséget a beviteli sablon alján. A cím tárolva van.

Címek kiválasztása a címjegyzékből

Nyomja meg a **DEST** lehetőséget a **Úticél bevitale** menü megjelenítéséhez és utána válassza a **Címjegyzék** pontot. Az összes címjegyzék bejegyzés listája jelenik meg.



Válassza ki a kívánt bejegyzést.

Egy megerősítő menü jelenik meg. Válassza a **Célbairányítás indítása** lehetőséget a célbairányítás megkezdéséhez.

Címek szerkesztése a címjegyzékben

Nyomja meg a **DEST** lehetőséget a **Úticél bevitale** menü megjelenítéséhez és utána válassza a **Címjegyzék** pontot. Az összes címjegyzék bejegyzés listája jelenik meg.

Válassza ki a kívánt bejegyzést.

Egy megerősítő menü jelenik meg. Válassza ki a **Szrk.** pontot a **Címjegyzék bejegyzés** sablon megjelenítéséhez.

Végezze el a módosításokat, és erősítse meg a bevittelt. A módosítások tárolva vannak a címjegyzékben.

Telefonkönyv

A csatlakoztatott mobiltelefon telefonkönyvében tárolt címek kiválaszthatók úti célként.

Nyomja meg a **DEST** lehetőséget a **Úticél bevitale** menü megjelenítéséhez és utána válassza a **Telefonkönyv** pontot. Megjelenik a **Telefonkönyv keresése** menü.

Válassza ki a kívánt első betűt a telefonkönyv-bejegyzések előzetesen kiválasztott tartományának megjelenítéséhez. A telefonkönyv a kiválasztott betű tartományához ugrik.



Válassza ki a kívánt bejegyzést a telefonkönyvben az alatta tárolt cím megjelenítéséhez. Válassza ki a címet.

Megjegyzés


Amikor az infotainment rendszer nem talál érvényes címet, akkor ezt egy üzenettel jelzi.

Egy megerősítő menü jelenik meg. Válassza a **Célbairányítás indítása** lehetőséget a célbairányítás megkezdéséhez.

Úti cél kiválasztása a térképről

Az úti célok (címek vagy POI-k) a térkép használatával is beállíthatók.

Nyomja meg a **NAV** gombot a térkép megjelenítéséhez.

Használja az érintőképernyőt a térkép központosításához a kívánt úti cél körül. Egy piros  jelenik meg a térképen és a vonatkozó cím egy címkén látható.



Válassza ki a **Mehet** menüpontot. Egy megerősítő menü jelenik meg. Válassza a **Célbairányítás indítása** lehetőséget a célbairányítás megkezdéséhez.

Megjegyzés

Ha egynél több POI helyezkedik el a térkép kiválasztott helyén, akkor ez megjelenik e címkén. A **Mehet** bekapcsolásával megnyílik egy lista a kiválasztáshoz.

Otthon

Maradandóan tárolhatja az otthoni címét a rendszerben.

Az otthoni cím tárolása

Nyomja meg a **DEST** elemet a **Úticél bevitelle** menü megjelenítéséhez.

Írja be otthoni címét.

Egy megerősítő menü jelenik meg. Válassza ki a **Mentés otthonként** menüpontot.

Egy üzenet jelenik meg. Erősítse meg az üzenetet az otthoni címe mentéséhez.

Megjegyzés

Az otthoni cím a címjegyzékben is tárolva van.

Az otthoni cím kiválasztása

Nyomja meg a **DEST** lehetőséget a **Úticél bevitale** menü megjelenítéséhez és utána válassza a **Otthon** pontot.

Az otthoni címre vezető célbairányítás azonnal elkezdődik.

Útvonalpont útvonalak

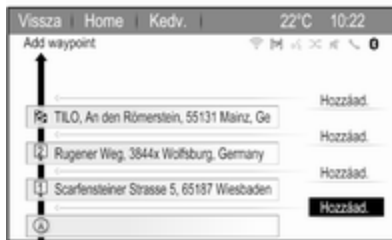
Amikor bevitte az úti célt és aktív a célbairányítás, köztes úti célok (útvonalpontok) adhatók az útvonalhoz.

Egy útvonalpont útvonal beállításához a célbairányítás aktív állapotában, nyomja meg a **DEST** lehetőséget a **Útvonal menü** megnyitásához, majd válassza az **Úticél lista** pontot. Egy almenü jelenik meg.



Útpontok hozzáadása

Egy köztes úti cél hozzáadásához válassza a **Add waypoint** lehetőséget. Az útvonalpontok listája jelenik meg.



Válassza a **Hozzáad.** pontot annál a helynél, ahol hozzá szeretne adni egy útvonalpontot. Megjelenik a **Úticél bevitale** menü.

Vigye be vagy válassza ki a kívánt úti célt. A megerősítő menü jelenik meg.

Válassza ki a **Hozzáad.** menüpontot. Az útvonal újraszámításra kerül és az útvonalpontok listája újból megjelenik a köztes úti céllal a kiválasztott helyen.

Megjegyzés

Legfeljebb négy úti cél tárolható az útvonalpontok listájában.

Útvonalpontok törlése

Egy köztes célpont törléséhez válassza a **Útvonalpont törl.** lehetőséget. Az útvonalpontok listája jelenik meg.

Válassza ki a **Törlés** lehetőséget a törölni kívánt útvonalpont mellett.

Az útvonalpont törlésre kerül és a térkép újra megjelenik.

A teljes lista törléséhez és a célbairányítás befejezéséhez, válassza ki az **Összes úticél törlése** lehetőséget.

Útvonalpontok mozgatása

Az útvonalpontok sorrendjének módosításához az útvonalon, válassza ki az **Útvonalpontok rendezése** lehetőséget.

Válassza ki a **Mozgatás** lehetőséget a mozgatni kívánt útvonalpont mellett. Megjelenik a **Add waypoint** menü.

Válassza a **Hozzáad.** pontot annál a pozíciónál, ahol le szeretné tenni az adott útvonalpontot.

Az útvonal újraszámításra kerül és az útvonalpontok sorrendje megváltozik az útvonalpontok listájában.

Kedvenc útvonalak

Útvonalpont útvonalak tárolása

Egy létrehozott útvonalpont útvonal (lásd fent) kedvenc útvonalaként menthető.

Egy aktív útvonalpont útvonal alatt nyomja meg a **DEST** lehetőséget a **Útvonal menü** megnyitásához és utána válassza ki a **Úticél lista** pontot. Egy almenü jelenik meg.

Válassza ki a **Mentés kedvenc útvonalaként** menüpontot. Egy billentyűzet jelenik meg.

Írjon be egy nevet a kedvenc útvonalhoz, és erősítse meg a bevitelt.

Az útvonalpont útvonal mentésre kerül.

Új kedvenc útvonalak mentése

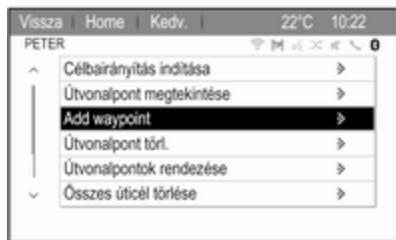
Nyomja meg a **DEST** lehetőséget a **Úticél bevitelle** menü megjelenítéséhez, majd válassza ki a **Kedvenc útvonalak** pontot a **Kedvenc útvonal** menü megjelenítéséhez.

Válassza ki a **Új kedvenc útvonal** menüpontot. Egy billentyűzet jelenik meg.



Írjon be egy nevet a kedvenc útvonalhoz, és erősítse meg a bevitelt. Újra megjelenik a **Kedvenc útvonal** menü.

Válassza ki a kívánt kedvenc útvonalat. Egy menü jelenik meg.



Hozzon létre egy útvonalpont útvonalat (lásd fent).

Az adott kedvenc útvonal nevének módosításához, válassza ki a **Név szerk.** pontot. A billentyűzet jelenik meg a név beviteléhez. Vigye be a kívánt nevet és erősítse meg a bevitt

Az adott kedvenc útvonal törléséhez válassza a **Kedvenc törlése** lehetőséget. A kedvenc útvonal törlésre kerül és megjelenik e **Kedvenc útvonal** menü.

Kedvenc útvonal kiválasztása

Nyomja meg a **DEST** gombot a **Úticél bevitale** menü megjelenítéséhez, majd válassza a **Kedvenc útvonalak** pontot a mentett kedvenc útvonalak megjelenítéséhez.

Válassza ki a kívánt útvonalat a listából. Az útvonal-megerősítő menü jelenik meg.

A célbairányítás megkezdéséhez válasza a **Célbairányítás indítása** pontot.

Szélesség / hosszúság

A kívánt hely GPS koordinátái is használhatók egy úti cél beállításához.

Nyomja meg a **DEST** lehetőséget a **Úticél bevitale** menü megjelenítéséhez és utána válassza a **Szélesség** pontot.

Válassza ki a szélesség-beviteli mezőt a **Földrajzi hely bevitale** menü megjelenítéséhez.



Állítsa be tetszés szerint az értékeket.

Válassza ki a **BACK** gombot a következő magasabb menüsintre lépéshez.

Állítsa be a hosszúsági értékeket a fent leírtak szerint és válassza a **BACK** lehetőséget újra a következő magasabb menüsintre visszatéréshez.

Válassza ki a **Keresés** menüpontot. Egy megerősítő menü jelenik meg.

A célbairányítás megkezdéséhez válasza a **Célbairányítás indítása** pontot.

Mentett úti célok törlése

A rendszerben tárolt úti célok törléséhez nyomja meg a **HOME**, majd a **Konfig.** lehetőséget. Válassza ki a **Navigációs beállítások** menüpontot, majd a **Mentett úticélok törlése** menüpontot.

Aktiválja a törölni kívánt tárolt hely menüpontjait.

Válassza ki a **Törlés** menüpontot. A kiválasztott tárolt helyek törlésre kerülnek.

Célbairányítás

A célbairányítás indítása és megszakítása

Célbairányítás indítása

Vigye be vagy válassza ki a kívánt címet.

Egy megerősítő menü jelenik meg. Válassza a **Célbairányítás indítása** lehetőséget a célbairányítás megkezdéséhez.



A célbairányítás megszakítása

Amikor aktív a célbairányítás, nyomja meg a **DEST** gombot az **Útvonal menü** megjelenítéséhez.

Válassza a **Útvonal megszak.** lehetőséget az aktuális navigációs folyamat megszakításához.

Célbairányítási utasítások

A célbairányítás hangüzenetek és a térképen megjelenő vizuális utasítások (ha be van kapcsolva) formájában történik.

Hangüzenetek

A navigációs hangüzenetek közlik melyik irányt kell követni, ha olyan kereszteződéshez ér, ahol el kell fordulni.

Nyomja meg a **HOME** lehetőséget, válassza ki az **Konfig.** menüpontot, majd utána a **Navigációs beállítások** menüpontot.

A vonatkozó almenü megjelenítéséhez válassza a(z) **Forgalmi bejelentések** menüpontot.

Ha azt szeretné, hogy a következő irányváltást a rendszer hanggal jelezze, hogy kapcsolja be a **Navigációs forgalmi bejelentések** funkciót.

Ha azt szeretné hogy a rendszer kiolvassa a közlekedési riasztásokat, akkor kapcsolja be a **Közlekedési hírek bejelentése** funkciót.

A hangüzenetek hangerejének beállításához válassza a **Navigációs hangerő** lehetőséget. A vonatkozó almenü jelenik meg.

A hangüzenetek hangerejének beállításához, válassza ki a **hírek** lehetőséget, majd állítsa be a kívántak szerint.

Az esetlegesen a háttérben hallható audioforrás hangerejének beállításához, válassza ki a **Háttér** lehetőséget, majd állítsa be a kívántak szerint.

Válassza ki a **Hangerőteszt** lehetőséget a beállítások példájáért.

Ha kívánja, aktiválhatja a **Hangutasítások némitása hívás közben** lehetőséget.

Célbairányítási riasztások

A célbairányítási riasztások a vonatkozó térképrészlet közeli nézetén jelennek meg, hogy milyen irányt kell követni az olyan kereszteződések megközelítésekor, amelyekben irányt kell változtatnia.

Nyomja meg a **HOME** lehetőséget, válassza ki az **Konfig.** menüpontot, majd utána a **Navigációs beállítások** menüpontot.

A vonatkozó almenü megjelenítéséhez válassza a(z) **Irány. riasztás** menüpontot.

Ha azt szeretné, hogy a térkép automatikusan megjelenjen a következő irányváltás helyének megközelítésekor, akkor kapcsolja be a **Útvonal figyelmeztetések elsődlegesen** funkciót.

Ha azt szeretné, hogy az irányváltási manőverek közeli nézetben jelenjenek meg, akkor aktiválja a **Útvonal figyelmeztetések a térképen** funkciót.

Útvonalkövetés

A kenyérmorzsa funkció lehetővé teszi az útvonalon már megtett utak követését.

Útvonalszámítás

Nyomja meg a **HOME**, majd válassza a **Konfig.** lehetőséget a beállítások menü megjelenítéséhez. Válassza ki a **Navigációs beállítások** menüpontot, majd a **Útvonal rögzítés** menüpontot.

Egy követési munkamenet indításához kapcsolja be a **Rögzítés** lehetőséget. A megtett útvonal rögzítésre és pontozott vonal formájában megjelenítésre kerül a térképen.



Az aktív követési munkamenetben már eldobott kenyérmorzsa törléséhez, válassza a **Törlés** lehetőséget. Egy üzenet jelenik meg. Erősítse meg az üzenetet az összes kenyérmorzsa törléséhez.

A követési munkamenet befejezéséhez kapcsolja ki a **Rögzítés** pontot. Egy billentyűzet jelenik meg.

Vigyen be egy nevet az adott követési munkamenethez, és válassza ki a **Lista** pontot. A munkamenet tárolásra kerül a **Mentve** listában.

Útvonal rögzítés adatok menü

Nyomja meg a **HOME**, majd válassza a **Konfig.** lehetőséget a beállítások menü megjelenítéséhez. Válassza ki a **Navigációs beállítások** menüpontot, majd a **Útvonal rögzítés** menüpontot.

Az összes követési munkamenet listájának megjelenítéséhez, válassza ki a **Mentve** lehetőséget. Válassza ki a kívánt követési munkamenetet a **Útvonal rögzítés adatok** menü megjelenítéséhez.

Az adott követési munkamenet nevének módosításához, válassza ki a **Név szerk.** pontot. Egy billentyűzet jelenik meg. Adja meg a kívánt nevet és válassza a **Lista** lehetőséget.

A teljes követési munkamenet közvetlen megjelenítéséhez a vonatkozó térképrészen, válassza ki a **Mutatás térképen** pontot.

Válassza a **Betöltés** lehetőséget kenyérmorzsa főmenü megjelenítéséhez. Ha azt szeretné, hogy az adott követési munkamenet folyamatosan megjelenjen a térképen, akkor aktiválja a **Kijelző** elemet.

Az adott követési munkamenet törléséhez válassza a **Törlés** lehetőséget.

Útvonal manipulálása

Amikor egy útvonal kiszámításra került, akkor manuálisan megváltoztathatja bizonyos részeit vagy újraszámíthatja a teljes útvonalat.

Befordulási lista

A **Irányváltóztatási lista** mutatja az összes utcát és kanyarodási manővert a kiszámított útvonalon az útvonal kezdetétől a pillanatnyi helyzetig.

Nyomja meg a **DEST** gombot és válassza ki a **Irányváltóztatási lista** lehetőséget. A befordulási lista jelenik meg.



Ha ki szeretne zárni bizonyos utcákat az útvonalból, akkor válassza az **Eikerülés** lehetőséget az adott utca mellett.

Az útvonal újraszámításra kerül a vonatkozó utca kizárásával.

Elkerülési lista

Amikor utcák lettek kizárva az eredeti útvonalból, akkor azok a **Elkerülési lista** listában jelennek meg.

Nyomja meg a **DEST** és utána a **Elkerülési lista** lehetőséget az adott almenü megjelenítéséhez.

Az összes kizárt utca megjelenítéséhez válassza a **Lista megtekintése** lehetőséget.

Az összes elkerülés törléséhez és az eredeti útvonalhoz történő visszatéréshez, válassza ki az **Összes elem törlése** pontot.

Kerülő

Nyomja meg a **DEST** gombot és válassza ki a **Terelőút** lehetőséget.

Az útvonal megváltoztatásához egy bizonyos távolságon, válassza a **Terelőút távolság szerint** lehetőséget. Egy különböző távolságokat felsoroló lista jelenik meg.

Válassza ki a kívánt távolságot. Az útvonal ennek megfelelően újraszámításra kerül.

A teljes útvonal kiiktatásához válassza a **Teljes útvonal elterelése** lehetőséget. Az eredeti útvonal blokkolásra kerül és új útvonal kerül kiszámításra a kívánt úti célhoz.

Minden blokkolás törlése

Egy útvonalra beállított összes blokkolás törléséhez válassza a

Minden blokkolás törlése

lehetőséget.

Kijáratok listája

A következő kijáratok és autópályapihenők listájának megjelenítéséhez, miközben autópályán halad, nyomja meg a **NAV** lehetőséget, majd válassza a **Menü** lehetőséget a **Nav. menü** megjelenítéséhez.

Gördítse végig a listát és válassza ki a **Kijáratok listáját**.

Útvonalopciók

Amikor aktív a célbairányítás, nyomja meg a **DEST** lehetőséget majd válassza ki a **Útvonal opciók** pontot.

Megjelenik az útvonal-számítási lehetőségek és úttípusok listája.

Annak meghatározásához, hogy milyen feltételek mellett kerüljön kiszámításra az útvonal, aktiválja az alábbi lehetőségek valamelyikét:

Leggyors. a leggyorsabb útvonalhoz (időben), **Legrövid.** a legrövidebb útvonalhoz (távolságban) vagy **Eco** a legalacsonyabb üzemanyag-fogyasztással járó útvonalhoz.

Annak meghatározásához, hogy milyen típusú útvonalak szerepeljenek az útvonal

számításában, aktiválja a kívánt lehetőségeket: főútvonalak, fizető utak, kompok stb.

Beszéd felismerés

| | |
|-------------------------------------|----|
| Általános információ | 53 |
| Használat | 54 |
| Beszéd utasítások áttekintése | 57 |

Általános információ

Beágyazott beszéd felismerés

Az Infotainment rendszer hangfelismerés funkciója lehetővé teszi az infotainment rendszer különböző funkcióinak hangparancsokkal történő működtetését. A rendszer a beszélő személyétől függetlenül felismer parancsokat és számsorokat. A parancsok és számsorok folyamatosan, az egyes szavak közötti szünet nélkül kimondhatók.

Ha a hangfelismerő rendszer valamiért nem ismeri fel a kimondott parancsot vagy nevet, akkor a vizuálisan és/vagy a hangszórókon keresztül szóbeli tájékoztatást ad, és felkéri Önt a parancs megismétlésére. A hangfelismerő rendszer választ ad a fontos parancsoknál is, és – adott esetben – kérdéseket is fel tud tenni.

Általánosságban, különböző módjai vannak az utasítások kimondásának a feladatok teljesítéséhez. A

legtöbbjük, az úti cél bevitel és a hangos billentyűzet kivételével, egyetlen utasítással végrehajtható.

Ha a tevékenység végrehajtásához több mint egy utasítás szükséges, akkor tegye az alábbiakat:

Az első utasításban jelzi, hogy milyen típusú tevékenységet kell végrehajtani, például "navigációs úti cél bevitel". A rendszer hangüzenetekkel válaszol, mielőtt átvezetné Önt a párbeszédre a szükséges információk beviteléhez. Például, ha egy úti cél szükséges a célbairányításhoz, akkor mondja "navigáció" vagy "úti cél bevitel".

Megjegyzés

Annak érdekében, hogy a gépkocsi belsejében zajló beszélgetés ne tudja véletlenül vezérelni a rendszer funkcióit vagy a hangrendszert, a beszéd felismerés csak akkor működik, ha előtte bekapcsolták.

Nyelvi támogatás

- Az Infotainment rendszer kijelzőjének nem minden nyelve áll rendelkezésre a hangfelismerés esetében is.
- Ha a pillanatnyilag kiválasztott nyelvet nem támogatja a hangfelismerés, akkor a hangfelismerés nem érhető el. Ha hangbevitellel szeretné kezelni az infotainment rendszert, ilyen esetben ki kell választania egy másik nyelvet a kijelzőhöz. A kijelző nyelvének módosításához, lásd a "nyelv" részt a "Rendszerbeállítások" fejezetben ⇨ 18.

Külföldi úticélok bevitel

Ha egy másik országban elhelyezkedő úti célt szeretne bevinni hangutasításokkal, akkor meg kell változtatnia az infotainment kijelző nyelvét a másik ország nyelvére.

Például, ha a kijelző nyelve angol nyelvre van állítva és egy Franciaországban lévő város nevét szeretné bevinni, akkor franciára kell változtatnia a kijelző nyelvét.

Kivételek: Ha Belgiumban szeretne címekeket bevinni, akkor francia vagy holland nyelvre változtathatja a kijelző nyelvét. A Svájcban lévő címek esetében francia, német vagy olasz nyelvre állíthatja a kijelző nyelvét.

A kijelző nyelvének módosítását, lásd a "nyelv" részben a "Rendszerbeállítások" fejezetben ⇨ 18.

Az úti cél címek beviteli sorrendje

A cím részeinek beviteli sorrendje a hangfelismerő rendszer használatával, attól függ, hogy milyen országban helyezkedik el az úti cél.

Az adott beviteli sorrendre ad egy példát a rendszer.

Hangátadásos alkalmazás

Az Infotainment rendszer hangátadásos alkalmazása hozzáférést tesz lehetővé az Ön okostelefonján a beszédfelismerés utasításokhoz. Tekintse meg az okostelefonja használati utasítását, hogy megtudja, hogy a telefonja támogatja-e ezt a funkciót.

Használat


Beágyazott beszéd felismerés

A hangfelismerés funkció bekapcsolása

Megjegyzés

A beszéd felismerés aktív telefonhívás közben nem áll rendelkezésre.

Nyomja meg a  gombot a kormánykerék jobb oldalán.

Az audiorendszer elnémul, a  kiemelésre kerül a kijelzőn és egy hangüzenet szólítja fel, hogy mondjon ki egy utasítást.

Amint a hangfelismerés kész a hangbevitelre, egy sípszó hallható.


Ekkor kiadhat egy hangutasítást, hogy közvetlenül kezdeményezzen egy rendszerfunkciót (például egy beállított rádióállomás kiválasztását), vagy számos lépésből álló párbeszédet kezdeményezhet (például egy úti cél címének bevitelét), lásd az alábbi "Működtetés hangutasításokkal" részt.

Amíg a párbeszéd be nem fejeződik, addig a beszédfelismerés automatikusan kikapcsolásra kerül. Egy másik párbeszéd kezdeményezéséhez újra be kell kapcsolnia a beszédfelismerést.

A hangüzenetek hangerejének beállítása

Nyomja meg a + vagy – gombot a kormánykerék jobb oldalán.


Hangüzenet megszakítása

Tapasztalt felhasználóként, a kormánykerék  gombjának rövid megnyomásával megszakíthatja a hangüzeneteket.

Egy hangjelzés hallható haladéktalanul, és a hangutasítás várakozás nélkül kimondható.

Párbeszéd sorozat megszakítása

Számos lehetőség van a párbeszéd megszakítására és a hangfelismerés kikapcsolására:

- Mondja azt, hogy "**Megszakítás**" vagy "**Kilépés**".
- Nyomja meg a  gombot a kormánykerék jobb oldalán.

Az alábbi helyzetekben a párbeszéd automatikusan megszakad:



- Ha bizonyos ideig nem mond ki semmilyen utasítást (alapértelmezetten három alkalommal kap figyelmeztetést az utasítás kimondására).
- Ha a rendszer által fel nem ismerhető utasításokat ad (alapértelmezetten háromszor kap figyelmeztetést egy helyes utasítás kimondására).

Használat hangutasításokon keresztül

A hangfelismerés a természetesen mondat formájában kimondott vagy a közvetlenül az alkalmazás és a feladatot kimondó utasításokat képes értelmezni.

A legjobb eredmény eléréséhez:

- Hallgassa meg a hangüzenetet és várjon a hangjelzésre, mielőtt kimondana vagy megismételne egy utasítást.
- Mondja ki a "**Súgó**" utasítást, ha újra meg szeretné hallgatni a pillanatnyi párbeszéd lépéshez tartozó súgó üzenetet.

- A hangüzenet a  újbóli megnyomásával megszakítható. Ha közvetlenül szeretné mondani az utasítást, nyomja meg a  gombot kétszer.
- Várjon a hangjelzésre és utána mondja az utasítást természetes módon. Legtöbb esetben a felismerési arányok jobbak, ha minimális szüneteket tart. Használjon rövid és közvetlen utasításokat.

Általában a telefon- és audioutasítások egyetlen utasításként kimondhatók. Például, "Hívás David Smith", "Lejátszás", majd az előadó vagy a zeneszám neve vagy "Behangolás", majd a rádiófrekvencia és a hullámsáv.

A navigációs úti célok azonban túl összetettek egyetlen utasításhoz. Először mondja ki a "Navigáció" utasítást, majd pl. a "Cím" vagy "Érdekes pont" utasítást. A rendszer több adat kérésével válaszol.

Az "Érdekes pont" kimondása után, csak a főbb láncok választhatók ki név szerint. A láncok legalább 20 helyen megtalálható üzletek. A többi

POI esetében, mondja ki a kategória nevét, például "Éttermek", "Bevásárló központok" vagy "Kórházak".

A közvetlen utasításokat könnyebben megérti a rendszer, például "Hívás 01234567".

Ha azt mondja "Telefon", akkor a rendszer érti, hogy telefonhívásra van szükség és erre vonatkozó kérdésekkel reagál, amíg elegendő információt nem gyűjt össze. Ha a telefonszám névvel vagy hellyel van mentve, akkor a közvetlen utasítás például a "Hívás David Smith munkahelyi" lehet.

Megjegyzés

Mondja annak a személynek a nevét, akit hívni szeretne a telefonkönyvben megadott rendezési sorrend szerint: "David Smith" vagy "Smith, David".

Listaelemek kiválasztása

Amikor egy lista jelenik meg, akkor a hangüzenet a lista egy elemének kiválasztását vagy megerősítését kéri. A listaelem manuálisan vagy az elem sorszámának kimondásával is kiválasztható.

A hangfelismerő képernyő listáinak funkciója ugyanaz, mint más képernyőkön. A lista manuális görgetése a képernyőn egy hangfelismerés munkamenet közben felfüggeszti az aktuális hangfelismerési eseményt és egy olyan üzenetet játszik le, mint például a "Válasszon a listából a manuális kezelőszervekkel vagy nyomja meg a vissza gombot az előlapon az újbóli próbálkozáshoz".


Ha 15 másodpercen belül nem hajtja végre a manuális kiválasztást, akkor a hangfelismerés munkamenet befejeződik, egy hangüzenet tájékoztatja és a korábbi képernyő jelenik meg.

A "Vissza" utasítás

Az előző párbeszédléshez történő visszalépéshez az alábbiakat is teheti: mondja "Vissza" vagy nyomja meg a **BACK** lehetőséget az Infotainment rendszerben.


A "Súgó" utasítás

A "Súgó" utasítás kimondását követően egy, a pillanatnyi párbeszédlésre vonatkozó súgó üzenet hallható.

A súgó üzenet megszakításához, nyomja meg újra a  gombot. Egy hangjelzés hallható. Kimondhat egy utasítást.

Hangátadásos alkalmazás


A hangátadásos beszéd felismerés bekapcsolása

Nyomja meg és tartsa lenyomva a  gombot a kormánykerék jobb oldalán. További információkat okostelefonja használati utasításában talál.

A hangüzenetek hangerejének beállítása

Nyomja meg a + vagy – gombot a kormánykerék jobb oldalán.

A hangátadásos beszéd felismerés kapcsolása

Nyomja meg a  gombot a kormánykerék jobb oldalán. A beszéd felismerési folyamat befejeződik.

Beszéd utasítások áttekintése

Az alábbi táblázat egy áttekintést tartalmaz a legfontosabb beszéd utasításokról.

| Menü | Művelet | Beszéd utasítások |
|----------------|--|--|
| Összes menü | Egy rendszer kérdés megerősítése | "(Yes Yep Yup Ya Sure Right Correct OK Positive You got it Probably You bet)" |
| | Egy rendszer kérdés ellenzése | "(No Nope Na No Way Wrong Incorrect Negative Not Really No I said No I did not No I do not)" |
| | Egy munkamenet visszavonása | "Cancel" |
| | Visszatérés az előző lépéshez | "(Go Back Previous Back)" |
| | Segítség kérése | "Help" "More Commands" |
| | "Verbose" be- és kikapcsolása | "[Set] Verbose On" "[Set] Verbose Off" |
| | Aktuális zeneforrás lekérése | "What is playing" |

| Menü | Művelet | Beszéd utasítások |
|------------|---|----------------------------------|
| Rádió menü | Hullámsáv választása | "[Tune Tune to] F M [Radio]" |
| | | "[Tune Tune to] A M [Radio]" |
| | | "[Tune Tune to] D A B [Radio]" |
| | Egy állomás kiválasztása | "Tune FM ..." |
| | | "Tune AM ..." |
| | | "Tune D A B ..." |
| Média menü | Egy médiaforrás kiválasztása | "[Play] C D" |
| | | "[Play] U S B" |
| | | "[Play] Bluetooth Audio" |
| | Egy keresési kategória kiválasztása | "Play artist ..." |
| | | "Play album ... by ..." |
| | | "Play genre ..." |
| | | "Play folder ..." |
| | | "Play play list ..." |
| | | "Play composer ..." |
| | | "Play audio book ..." |
| | Egy dal kiválasztása | "Play Song ... [by ...]" |

| Menü | Művelet | Beszéd utasítások |
|---------------------------------|---------------------------------|--|
| Navigációs menü | Egy úti cél megadása | "Directed [Destination] Address [entry] (enter go to navigate to) [Destination] Address Directed" |
| | | "Navi Navigation Destination", "[Destination] Address [entry] (enter go to navigate to) [Destination] Address" |
| | | "Navi Navigation Destination", "Intersection Junction" |
| Egy POI megadása | Egy POI megadása | "Navi Navigation Destination", "POI (Place Point) of Interest" |
| | | "Navi Navigation Destination", "(POI (Place Point) of Interest) (nearby near me)" |
| | | "Navi Navigation Destination", "(POI (Place Point) of Interest) around destination" |
| | | "Navi Navigation Destination", "(POI (Place Point) of Interest) along route" |
| Az otthoni cím megadása | Az otthoni cím megadása | "Navi Navigation Destination", "Go [to] home" |
| Az aktuális helyzet lekérdezése | Az aktuális helyzet lekérdezése | "Navi Navigation Destination", "Where am I (My Current) location" |

| Menü | Művelet | Beszéd utasítások |
|--|---|---|
| Navigációs menü | Köztes cél hozzáadása | "Navi Navigation Destination", "Add waypoint Directed Address" |
| | | "Navi Navigation Destination", "Add Waypoint ([Destination] Address [entry] (enter go to navigate to) [Destination] Address)" |
| | | "Navi Navigation Destination", "Add Waypoint (POI (Place Point) of Interest)" |
| | | "Navi Navigation Destination", "Add waypoint (Intersection Junction)" |
| | | "Navi Navigation Destination", "Add Waypoint [(Go Navigate) to] contact" |
| | | "Navi Navigation Destination", "Add Waypoint [(Go Navigate) [to]] home" |
| Egy köztes cél törlése | "Navi Navigation Destination", "Útvonalpont törl." | |
| A célbairányítás megszakítása | "Navi Navigation Destination", "(stop cancel) (directions route [guidance] driving instructions)" | |
| Hanggal történő célbairányítás bekapcsolása/kikapcsolása | "[Set] Voice Guidance On" | |
| | "[Set] Voice Guidance Off" | |

| Menü | Művelet | Beszéd utasítások |
|-----------------|-----------------------------------|--|
| Telefon menü | Eszköz párosítása | "(Pair [Device] Connect)" |
| | Egy telefonszám tárcsázása | "Digit Dial" "((Dial Call) Number DP ITem (Dial Call) Name DP Item [on cell at home at work on mobile])" |
| | Az utolsó szám újrátárcsázása | "(Redial Redial Last Number)" |
| | Számjegyek törlése | "Clear" "Clear All" |
| | Egy szöveges üzenet elolvasása | "Read S M S [Messages] Read (Texts Messages) Read Text Messages" |

... : dinamikus helykihagyó karakter jelenti az arra a helyre beszúrandó konkrét neveket

| : álló vonal választja el az alternatívákat

() : kerek zárójelek fogják közre az alternatívákat

[] : szögletes zárójelek jelölik egy utasítás opcionális részeit

, : vessző választja el a sorrendben lévő szükséges lépéseket

Telefon

| | |
|--|----|
| Általános információ | 62 |
| Bluetooth csatlakozás | 63 |
| Vészhívás | 64 |
| Működtetés | 65 |
| Szöveges üzenetek | 68 |
| Mobiltelefonok és rádió adó- vevő (CB) berendezések | 70 |

Általános információ

A Mobiltelefon portál lehetővé teszi, hogy mobiltelefonjával a gépkocsi hangszóróin és mikrofonján keresztül folytasson beszélgetéseket, és hogy a mobiltelefon legfontosabb funkcióit az Infotainment rendszeren keresztül használhassa. A Mobiltelefon portál használatához a mobiltelefon Bluetooth kapcsolaton keresztül csatlakoztatni kell a rendszerhez.

A Mobiltelefon portál opcionálisan a hangfelismerő rendszer segítségével beszéddel is működtethető.

Nem minden mobiltelefon támogatja a Mobiltelefon portál valamennyi funkcióját. A lehetséges mobiltelefonos funkciók nagyban függenek az adott mobilfontól és a mobilszolgáltatótól. További információk a mobiltelefon használati útmutatóiban található, illetve a mobilszolgáltatótól szerezhetők meg.

Fontos tudnivalók a kezelésről és a közlekedésbiztonságról

Figyelmeztetés

A mobiltelefonok hatással vannak a környezetre. Emiatt biztonsági szabályok és irányelvek kerültek kidolgozásra. A telefon funkció használata előtt tisztában kell lennie a vonatkozó irányelvekkel.

Figyelmeztetés

A kihangosító készülék vezetés közben történő használata veszélyes lehet, mert telefonálás közben csökken a koncentráció. A kihangosító készülék használata előtt parkoljon le a gépkocsival. Mindig tartsa be annak az országnak az előírásait, ahol éppen tartózkodik.

Továbbá ne felejtse el betartani az adott területen érvényes speciális helyi előírásokat, és mindig kapcsolja ki a mobiltelefon, ha tilos a mobiltelefon használata,

vagy ha a mobiltelefon interferenciát okoz, illetve bármilyen veszélyes helyzet adódik.

Bluetooth

A telefon portált a Bluetooth Special Interest Group (SIG) tanúsította.

További információ a műszaki adatokról a <http://www.bluetooth.com> webcímen található

Bluetooth csatlakozás

A Bluetooth egy rádiószabvány, például a mobiltelefonok vagy egyéb készülékek vezeték nélküli csatlakozásához.

A Bluetooth kapcsolat beállításához az infotainment rendszerrel, be kell kapcsolnia a Bluetooth készülék Bluetooth funkcióját. Bővebb információért tekintse meg a Bluetooth eszköz használati utasítását.

A **Bluetooth** menün keresztül történik a Bluetooth eszközök párosítása (PIN kód csere a Bluetooth eszköz és az

Infotainment rendszer között) és csatlakoztatása az Infotainment rendszerhez.

Fontos információ

- A rendszerhez legfeljebb öt eszköz párosítható.
- Egyszerre csak egy párosított eszköz csatlakoztatható a Infotainment rendszerhez.
- A párosítást normál esetben csak egyszer kell elvégezni, kivéve ha az eszközt törölték a párosított eszközök listájáról. Ha az eszköz korábban már lett csatlakoztatva az Infotainment rendszer automatikusan létrehozza a csatlakozást.
- A Bluetooth működése jelentősen terheli a készülék akkumulátorát. Ezért csatlakoztassa a készüléket a töltőaljzathoz.

Bluetooth menü

A **Bluetooth** menü megnyitásához nyomja meg a **HOME** lehetőséget és utána válassza a **Konfig.** lehetőséget.

Válassza a **Telefon-beállítások** lehetőséget, és utána a **Bluetooth** lehetőséget.

Az **Eszközlista** és **Eszköz párosítása** menüpontok jelennek meg.

Eszköz párosítása

A párosítási eljárás indításához az Infotainment rendszeren, válassza ki az **Eszköz párosítása** pontot. Egy üzenet és egy négyjegyű infotainment rendszer kód jelenik meg.

Indítsa el a párosítási eljárást a Bluetooth eszközön. Ha szükséges, vigye be az infotainment rendszer kódját a Bluetooth eszközön.

Egy hatjegyű PIN-kód jelenik meg a párosítási eljáráshoz az infotainment rendszeren.

A párosítási eljárás megerősítéséhez:

- Ha az SSP (Biztonságos egyszerű párosítás) támogatott: Hasonlítsa össze az infotainment rendszeren és a Bluetooth eszközön (ha szükséges) megjelenő PIN-kódokat, majd

erősítse meg az üzenetet a Bluetooth eszközön.

- Ha az SSP (Biztonságos egyszerű párosítás) nem támogatott:

Írja be a PIN-kódot a Bluetooth eszközön, és erősítse meg a bevitelt.

Az eszközök párosítva vannak és a telefon főmenü jelenik meg.

A telefonkönyv és a híváslisták (ha vannak) letöltésre kerülnek a Bluetooth eszköztől.

Ha szükséges, erősítse meg a vonatkozó üzenetet a Bluetooth eszközön.

Eszközök listája

Az eszközlista tartalmazza az infotainment rendszerhez párosított összes Bluetooth eszközt.



Ha új eszközt párosít, akkor az megjelenik az eszközlisztában.

Egy eszköz csatlakoztatása

Válassza ki a csatlakoztatni kívánt eszközt. Egy almenü jelenik meg.

Válassza ki a **Választás** menüpontot.

Az előzőleg csatlakoztatott eszköz leválasztásra kerül és ez az eszköz csatlakozik.

Egy készülék törlése

Válassza ki a törölni kívánt eszközt. Egy almenü jelenik meg.

Válassza ki a **Törlés** menüpontot.

Az eszköz törlésre kerül.

Vészhívás

▲ Figyelmeztetés

A kapcsolódás létrejötte nem minden esetben garantálható. Ezért életbevágóan fontos kommunikáció esetén (pl. egy váratlan egészségügyi helyzetben) ne hagyatkozzon kizárólag a mobiltelefonra.

Egyes hálózatokban szükség lehet a mobiltelefonba megfelelően behelyezett érvényes SIM kártyára.

▲ Figyelmeztetés

Ne feledje, hogy ilyen esetben is csak akkor tud hívásokat indítani és fogadni mobiltelefonjával, ha a szolgáltató által lefedett területen tartózkodik, és elégséges a térerő. Bizonyos körülmények esetén nem minden mobiltelefon hálózatról lehet vészhívásokat kezdeményezni; előfordulhat, hogy a vészhívás nem lehetséges,

amikor bizonyos hálózati szolgáltatások és/vagy telefon funkciók be vannak kapcsolva. Erről a helyi mobilszolgáltatótól kérhet információt.

A segélyhívószám földrajzi területenként és országokként változhat. Kérjük, előzetesen tájékozódjon az adott régióra vonatkozó megfelelő segélyhívószámról.

Segélyhívás indítása

Tárcsázza a segélyhívószámot (pl. 112).

Létrejön a kapcsolat a segélyközponttal.

Válaszolja meg a segélyközpont munkatársai által feltett kérdéseket.

⚠ Figyelmeztetés

Csak akkor fejezze be a hívást, ha a segélyközpont munkatársa erre kéri Önt.


Működtetés

Amint a Bluetooth kapcsolat létrejött mobiltelefonja és az Infotainment rendszer között, a telefon számos funkcióját az Infotainment rendszeren keresztül is működtetheti.

Miután létrejött a kapcsolat a mobiltelefon és az infotainment rendszer között, megtörténik az adatátvitel a mobiltelefonról az infotainment rendszerbe. A telefon márkájától függően ez eltarthat egy bizonyos ideig. Ezen idő alatt a mobiltelefon csupán korlátozottan használható az Infotainment rendszeren keresztül.

Nem minden mobiltelefon támogatja a telefon alkalmazás valamennyi funkcióját. Ezért a tényleges funkciók tartománya eltérhet a leirtaktól.

Telefon főmenü

A telefon főmenü megjelenítéséhez nyomja meg a  gombot. A következő képernyő jelenik meg (ha csatlakoztatva van egy mobiltelefon).



Telefonhívás kezdeményezése

Egy szám megadása

Nyomja meg a  gombot és válassza a **Szám bevitale** lehetőséget. Egy billentyűzet jelenik meg.



Vigye be a kívánt számot.

Válassza a **Törlés** lehetőséget a képernyőn az utolsó beírt számjegy törléséhez.

Válassza ki a ► vagy ◀ lehetőséget a képernyőn a kurzor mozgatásához a már bevitt számok között.

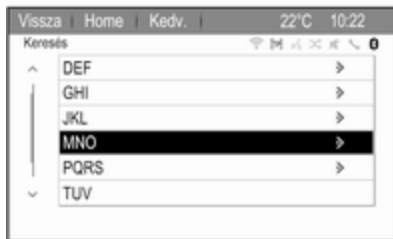
A tárcsázás megkezdéséhez válassza az **OK** lehetőséget.

Megjegyzés

A telefonkönyvet a billentyűzeten a **PB** megnyomásával érheti el.

Telefonkönyv

Nyomja meg a  gombot és válassza a **Telefonkönyv** lehetőséget. Megjelenik a **Telefonkönyv keresése** menü.



Válassza ki a kívánt első betűt a telefonkönyv-bejegyzések előzetesen kiválasztott tartományának megjelenítéséhez. A telefonkönyv a kiválasztott betű tartományához ugrik.




Válassza ki a kívánt bejegyzést a telefonkönyvben az alatta tárolt szám megtekintéséhez.

Válassza ki a kívánt számot a tárcsázás indításához.

A telefonkönyv rendezése

A telefonkönyv rendezhető a keresztnév vagy vezetéknev alapján.

A rendezési sorrend megváltoztatásához válassza a  gombot, majd a **Telefon-beállítások** lehetőséget.


A vonatkozó almenü megjelenítéséhez válassza a(z) **Rendezési sorrend** menüpontot.

Aktiválja a kívánt lehetőséget.

Megjegyzés

A rendezési sorrendet figyelembe kell venni, amikor a beszéd felismerés funkciót használja, pl. "David Smith hívása" vagy "Smith, David hívása".

Híváslista

Nyomja meg a  gombot és válassza a **Híváslisták** lehetőséget. Megjelenik a **Híváslisták** menü.

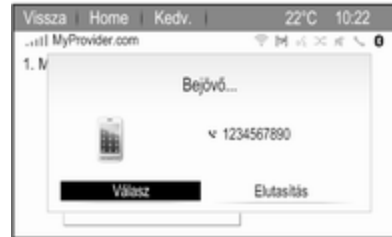


Válassza ki a kívánt híváslistát. A kiválasztott listától függően, az utolsó bejövő, kimenő vagy nem fogadott hívások jelennek meg.

Válassza ki a kívánt bejegyzést a híváslistában a tárcsázás indításához.

Bejövő telefonhívások

Amikor hívás érkezik, akkor egy üzenet jelenik meg a képernyőn.



A hívás fogadásához válassza az **Válasz** lehetőséget.

A hívás fogadásához elutasításához válassza a **Elutasítás** lehetőséget.

Telefonhívás közben használható funkciók

Amikor a hívás aktív, akkor a hívás nézet látható.



Telefonhívás befejezése

A hívás befejezéséhez válassza a **Felfüggesztés** lehetőséget.

Hívás némítása

A mikrofon átmeneti némításához kapcsolja be a **Hívás némítása** opciót.

Kapcsolja ki a **Hívás némítása** opciót a mikrofon némítás megszüntetéséhez.

Átvitel a készülékre

Válassza ki az **Átvitel a készülékre** pontot a hívásnak a mobiltelefonra viteléhez. Megjelenik a **Magánhívás** menü.

A hívás visszakapcsolásához az Infotainment rendszerre, válassza ki a **Hívásátírányítás** pontot a **Magánhívás** menüben.

Második telefonhívás

Második telefonhívás kezdeményezése

Miközben egy hívás aktív, válassza ki a **Szám bevitale** pontot a hívás nézetben. A billentyűzet jelenik meg. Bevihet egy számot vagy kiválaszthat egy számot a telefonkönyvből, lásd fent.

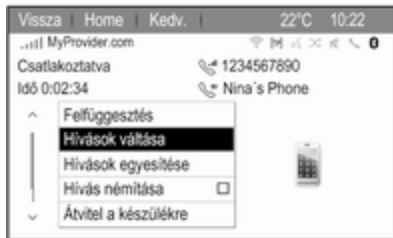
Második bejövő telefonhívás

Amikor egy második hívás érkezik, akkor egy üzenet jelenik meg a képernyő alján.

Válassza ki a kívánt opciót.

Ha fogadja a hívást, akkor az első telefonhívás tartásra kerül és a második hívás lesz aktív.

Mindkét hívás látható a hívás nézetben.



A hívások közötti váltáshoz válassza a **Hívások váltása** lehetőséget.

Konferenciahívás

Válassza ki a **Hívások egyesítése** lehetőséget, ha mindkét hívást szeretné egyszerre aktiválni.

Hívások egyesítése a Hívás leválasztása állapotra vált.

Egy konferenciahívás befejezéséhez válassza a **Hívás leválasztása** lehetőséget.

Telefonhívások befejezése

Konferenciahívás közben, válassza ki a **Felfüggesztés** lehetőséget mindkét telefonhívás befejezéséhez.

Szöveges üzenetek

Amint a Bluetooth kapcsolat létrejött a mobiltelefonja és az infotainment rendszer között, a telefon bejövő üzeneteit az infotainment rendszeren keresztül is kezelheti.

Nem minden telefon támogatja az infotainment rendszer szöveges üzenetek funkcióját.

Az üzenet alkalmazás aktiválása a mobiltelefonon

A szöveges üzenet adatok átvitelét az infotainment rendszerbe kiválni kell a mobiltelefonon.

Az Infotainment rendszer csatlakoztatása után egy üzenet szólíthatja fel a mobiltelefonján, engedélyt kérve a mobiltelefon szöveges üzeneteihez történő hozzáféréshez az Infotainment rendszeren keresztül. Nyugtázza az üzenetet.

Ha nem jelenik meg üzenet, lépjen a mobiltelefonján a Bluetooth menübe, válassza az Infotainment rendszer nevét és aktiválja a megfelelő hozzáférési funkciót.

Megjegyzés

Lásd a különböző telefonokon történő hozzáférés megadásra vonatkozó részletes információkat a honlapunkon.

Az infotainment rendszer kezdőlapján kiválasztható lesz az **Üzenetek** ikon.

Bejövő szöveges üzenet

Amikor új szöveges üzenet érkezik, akkor egy üzenet jelzi a küldő nevét vagy számát.



Válassza ki az üzenet által felkínált lehetőségek egyikét.

Meghallgatás

Ha azt szeretné, hogy a rendszer felolvassa az üzenetet, válassza a **Meghallgatás** lehetőséget.

Nézet

Az üzenet megjelenítéséhez a képernyőn, válassza a vonatkozó képernyőgombot.

Megjegyzés

Az üzenetek csak akkor jelennek meg a képernyőn, amikor a jármű áll.

Elvetés

Az üzenet elvetéséhez, válassza a vonatkozó képernyőgombot.

Válasz

Az üzenetre történő közvetlen válaszoláshoz, válassza a **Válasz** lehetőséget. Az előre meghatározott üzenetek listája jelenik meg.

Válassza ki a kívánt üzenetet és erősítse meg a bevitelt.

Az üzenet el van küldve.

Megjegyzés

Új előre meghatározott üzenetek a beállítások menüben hozhatók létre.

Hívás

A szöveges üzenet küldőjének hívásához, válassza a **Hívás** lehetőséget.

Bejövő

Nyomja meg a **HOME** és utána a **Üzenetek** lehetőséget az adott menü megjelenítéséhez.

Válassza ki az **Bejövő** pontot az összes bejövő üzenet listájának megjelenítéséhez.



Válassza ki a kívánt üzenetet. Az üzenet megjelenik a képernyőn.

Megjegyzés

Az üzenetek csak akkor jelennek meg a képernyőn, amikor a jármű áll.

Ha kívánja, válassza ki a képernyő alján megjelenő lehetőségek valamelyikét (lásd fent).

Szöveges üzenet beállításai

Előre megírt üzenetek kezelése

Nyomja meg a **HOME** és utána a **Üzenetek** lehetőséget az adott menü megjelenítéséhez.

A vonatkozó almenü megjelenítéséhez válassza a(z) **Beállítások** menüpontot.

Új, előre meghatározott üzenetek megadásához válassza a **Előre megírt üzenetek kezelése**, majd a **Új előre meghatározott üzenet hozzáadása** lehetőséget. Egy billentyűzet jelenik meg.

Írja be az üzenetet és erősítse meg a bevittelt. Az üzenet megjelenik az **Előre megírt üzenetek** listában.

Üzenet értesítések

Nyomja meg a **HOME** és utána a **Üzenetek** lehetőséget az adott menü megjelenítéséhez.

Válassza ki a **Beállítások** menüpontot, majd a **Üzenet értesítések** menüpontot.

Annak meghatározására, hogy a rendszer, hogyan jelezze a bejövő szöveges üzenetet, aktiválja a kívánt lehetőséget.

Mobiltelefonok és rádió adó-vevő (CB) berendezések

Beszereelési és kezelési útmutatás

Mobiltelefon beszerelésénél és használatánál mind a gépkocsira vonatkozó utasításokat, mind a mobiltelefon és a kihangosító készlet gyártójának utasításait be kell tartani. Ennek elmulasztása érvénytelenítheti a gépkocsi típusbizonyítványát (95/54/EK EU direktíva).

A zavartalan működés előfeltételei:

- A külső antennát szakértő módon kell felszerelni a maximális tartomány eléréséhez.
- Maximális átviteli teljesítmény: 10 watt.
- A mobiltelefont egy megfelelő helyre kell felszerelni. Vegye figyelembe a vonatkozó megjegyzést a Kezelési útmutatóban, a **Légszákrendszer** szakaszban.

Kérjen tanácsot a külső antenna megengedett felszerelési helyeiről, a berendezés elhelyezésére, valamint a 10 W-nál nagyobb adásteljesítményű készülékekre vonatkozóan.

Külső antenna nélküli, GSM 900/1800/1900 és UMTS mobiltelefon-szabványú kihangosító berendezés használata csak akkor engedélyezett, ha a telefonkészülék maximális adásteljesítménye nem haladja meg a 2 wattot GSM 900 esetén, egyébként pedig az 1 wattot.

Biztonsági okokból vezetés közben ne telefonáljon. A telefonbeszélgetések még autós kihangosító készlet használata esetén is elvonhatják a figyelmet a forgalomról.

Figyelmeztetés

A fenti mobiltelefon-szabványoktól eltérő mobiltelefonok és adó-vevő berendezések csak külső antennával használhatók.

Figyelem!

Mobiltelefon vagy rádió adó-vevő berendezés (CB) használata külső antenna nélkül zavart okozhat a gépkocsi elektronikus vezérlésében, kivéve, ha a fenti utasításokat betartják.

Gyakran ismételt kérdések

Gyakran ismételt kérdések 72

Gyakran ismételt kérdések


Hangfelismerő rendszer

② **A beszéd felismerés funkció nem működik túl jól. Hogyan javíthatom a teljesítményét?**

① Várjon a hangjelzésre és utána próbálja mondani az utasítást természetes módon. Kerülje a hosszú szüneteket, kevésbé hangsúlyozzon és közepes hangerővel beszéljen.

Részletes leírás ⇨ 54.

② **A beszéd felismerő rendszer által kiadott hang figyelmeztetések túl hosszúak. Hogyan tudom félbeszakítani ezeket, hogy közvetlenül mondjam az utasítást?**

① A beszéd felismerő rendszer hang figyelmeztetésének félbeszakításához nyomja meg a  gombot a kormánykeréken. Várjon a hangjelzésre és utána mondja az utasítását.

Részletes leírás ⇨ 54.

② **Nem tudok kiválasztani telefonos kapcsolatot a beszéd felismerésen keresztül. Mit csinálok rosszul?**

① Az Infotainment rendszer úgy éri el a telefonkönyv bejegyzéseket, ahogy azok el vannak tárolva. Ha a rendezési sorrend "vezetéknev, keresztnév" beállítású, akkor John Smith hívásához a helyes utasítás "Smith, John".


Részletes leírás ⇨ 53.

② **Nem tudok egy másik országban lévő címet a beszéd felismerésen keresztül bevinni. Mit csinálok rosszul?**

① Beszéd felismeréssel csak olyan úti célok címeit tudja bevinni, amelyek abban az országban vannak, amelynek a nyelve ki lett választva rendszer nyelvként, pl. ha a rendszer németre van állítva, akkor nem tud meg adni egy Franciaországban elhelyezkedő úti célt.

Részletes leírás ⇨ 53.

Telefon

- ② **Hogy párosíthatom a telefonomat az Infotainment rendszerhez?**
- ① A telefon párosításához nyomja meg a  gombot, válassza a **Telefon-beállítások** és utána a **Bluetooth** lehetőséget. Válassza a **Eszköz párosítása**-t és kövesse az Infotainment rendszerben és a mobiltelefonján megjelenő utasítást. Győződjön meg róla, hogy a Bluetooth engedélyezve van.
Részletes leírás ⇨ 63.
- ② **Hogyan férhetek hozzá a telefonkönyvemhez vagy az utolsó hívásokhoz az Infotainment rendszeren keresztül?**
- ① Telefontól függően, engedélyeznie kell a hozzáférést az adott adatokhoz a mobiltelefonja beállításainál. Általában a telefonkönyv és az utolsó hívások letöltését nem támogatja minden mobiltelefon.
Részletes leírás ⇨ 63.

- ② **Bár megadtam az engedélyt a telefonkönyvem eléréshez, nem minden kapcsolat érhető el az Infotainment rendszerben. Ez miért történik?**
- ① Telefontól függően a SIM kártyán tárolt kapcsolatokat nem tudja olvasni az Infotainment rendszer.
Részletes leírás ⇨ 63.


Navigáció

- ② **Hogyan válthatok a teljes vezetési idő és a fennmaradó vezetési idő között valamint a teljes távolság és a résztávolság között?**
- ① Amikor a navigációs alkalmazás aktív, nyomja meg a többfunkciós gombot a **Nav. menü** megjelenítéséhez. Válassza a **Útvonal idő/úticél váltása** pontot és állítsa be tetszés szerint a beállításokat.
Részletes leírás ⇨ 36.

- ② **Megnyomva a DEST/NAV gombot, néha különböző menük jelennek meg. Ez miért történik?**
- ① Ha a célbairányítás aktív, az úti cél alkalmazás megjelenik, hogy kiválaszthassa az úti célt.
Részletes leírás ⇨ 40.
Ha a célbairányítás nincs bekapcsolva, a **Útvonal menü** jelenik meg.
Részletes leírás ⇨ 49.

Audio

- ② **Amikor média fájlokat játszik le egy Bluetoothon keresztül csatlakoztatott eszközről, a műsorszám címe és az előadó nem jelenik meg az Infotainment rendszerben és a média böngészési funkció nem elérhető. Ez miért történik?**
- ① Amikor egy eszközt csatlakoztat a Bluetoothon keresztül, a támogatott Bluetooth protokollok miatt csak korlátozott funkciók érhetők el.
Részletes leírás ⇨ 28.

- ② Az Infotainment rendszer nem rendelkezik hangzás gombbal az előlapon. Hogyan tudom megváltoztatni a hangzás beállításokat?
- ① A hangzás beállítások menü elérhető a **Kezdőlap** ponton keresztül. Nyomja meg a  gombot, majd válassza a **Több** lehetőséget a második **Kezdőlap** megjelenítéséhez. A hangzás beállítások menübe lépéshez válassza a **Hang** lehetőséget. Részletes leírás ⇨ 16.

Tárgymutató

A

| | |
|--|----|
| A Bluetooth-zene bekapcsolása... | 28 |
| A hullámsáv kiválasztása..... | 21 |
| A kezelőszervek áttekintése..... | 8 |
| Alapvető műveletek..... | 13 |
| Alkalmazások..... | 30 |
| Alkalmazások használata..... | 30 |
| A navigációs rendszer bekapcsolása..... | 36 |
| A telefonportál aktiválása..... | 65 |
| Audio hangkíséret hangereje..... | 17 |
| AUPEO..... | 30 |
| Automatikus hangerő..... | 17 |
| Az infotainment rendszer bekapcsolása..... | 11 |
| Az Infotainment rendszert bekapcsolása..... | 11 |

Á

| | |
|----------------------------|--------|
| Állomáskeresés..... | 21 |
| Állomáslista..... | 21 |
| Általános információ..... | 53, 62 |
| Általános információk..... | 27, 33 |
| Bluetooth zene..... | 27 |
| Infotainment rendszer..... | 6 |
| Navigáció..... | 33 |
| Rádió..... | 21 |
| Telefonportál..... | 62 |
| USB..... | 27 |

B

| | |
|------------------------------------|----|
| BACK (Vissza) gomb..... | 13 |
| Balance..... | 16 |
| Bass..... | 16 |
| Befordulási lista..... | 49 |
| Beszéd utasítások áttekintése..... | 57 |
| Billentyűzet..... | 40 |
| Bluetooth csatlakozás..... | 63 |
| Bluetooth zene..... | 27 |

C

| | |
|----------------------|----|
| Célbairányítás | 49 |
| Címjegyzék..... | 40 |

D

| | |
|--------------------------|----|
| DAB..... | 25 |
| Dátum..... | 18 |
| Digitális rádióadás..... | 25 |

E

| | |
|---------|----|
| EQ..... | 16 |
|---------|----|

F

| | |
|-----------------------------------|----|
| Fader..... | 16 |
| Fájlformátumok Hangfájlok..... | 27 |
| Képfájlok..... | 27 |

G

| | |
|----------------|----|
| Gracenote..... | 27 |
|----------------|----|

GY

| | |
|--------------------------------|----|
| Gyakran ismételt kérdések..... | 72 |
| Gyári alapbeállítások..... | 18 |

H**Hangerő**

| | |
|--|----------------|
| Audio hangkíséret hangereje.... | 17 |
| Automatikus hangerő..... | 17 |
| Hangjelzés hangereje..... | 17 |
| Közlekedési hírek hangereje.... | 17 |
| Maximális hangerő bekapcsoláskor..... | 17 |
| Navigációs hangerő..... | 17 |
| Némítás..... | 11 |
| Hangerő-beállítás..... | 17 |
| Hangfájlok..... | 27 |
| Hangfelismerés..... | 53 |
| Hangfelismerő rendszer..... | 53 |
| Hangjelzés hangereje..... | 17 |
| Hang lejátszás..... | 28 |
| Hangszínszabályozó..... | 16 |
| Hangzás beállítások..... | 16 |
| Használat..... | 11, 21, 36, 54 |
| Bluetooth zene..... | 28 |
| Infotainment rendszer..... | 11 |
| Navigációs rendszer..... | 36 |
| Telefon..... | 65 |
| USB..... | 28, 30 |

I

| | |
|--------------------------------|----|
| Idő..... | 18 |
| Időformátum..... | 18 |
| Infotainment vezérlőpanel..... | 8 |

K

| | |
|----------------------------|--------|
| Katégorialista..... | 21 |
| Kedvencek listái..... | 22 |
| Állomások előhívása..... | 22 |
| Állomások tárolása..... | 22 |
| Kenyérmorzsák..... | 49 |
| Képek..... | 30 |
| Képek megjelenítése..... | 30 |
| Képfájlok..... | 27 |
| Kezdőlap..... | 13, 18 |
| Kezelés | |
| Bluetooth zene..... | 28 |
| Infotainment rendszer..... | 11 |
| Menü..... | 13 |
| Navigációs rendszer..... | 36 |
| Rádió..... | 21 |
| Telefon..... | 65 |
| USB..... | 28, 30 |
| Kezelőszervek | |
| Infotainment rendszer..... | 8 |
| Kormánykerék..... | 8 |
| Kijelző..... | 18 |
| Középtartomány..... | 16 |
| Közlekedési események..... | 49 |

L

| | |
|---------------------------|----|
| Lakcím..... | 40 |
| Lopásvédelmi funkció..... | 7 |

M**Maximális hangerő**

| | |
|---|----|
| bekapcsoláskor..... | 17 |
| Menük kezelése..... | 13 |
| Mobiltelefonok és rádió adó- vevő (CB) berendezések..... | 70 |
| Működtetés..... | 65 |

N**Navigáció**

| | |
|---------------------------------|----|
| A térkép manipulálása..... | 36 |
| Aktuális hely..... | 36 |
| Általános beállítások..... | 36 |
| Befordulási lista..... | 49 |
| Billentyűzet..... | 40 |
| Célbairányítás..... | 49 |
| Célbairányítási riasztások..... | 49 |
| Címjegyzék..... | 40 |
| Előző úti célok..... | 40 |
| Hangüzenetek..... | 49 |
| Kedvenc útvonalak..... | 40 |
| Kenyérmorzsák..... | 49 |
| Koordináták..... | 40 |
| Közlekedési események..... | 49 |
| Lakcím..... | 40 |
| POI-k (Érdekes helyek)..... | 40 |
| Térkép képernyő..... | 36 |

| | | | | | |
|-------------------------------|----|---|----|----------------------------|--------|
| TMC állomások..... | 49 | Kedvencek listái..... | 22 | Szöveges üzenetek..... | 68 |
| Úti cél bevitel..... | 40 | Közlekedési műsor..... | 23 | Telefonkönyv..... | 65 |
| Útvonal-szimuláció..... | 36 | Rádiós adatrendszer..... | 23 | Vészhívások..... | 64 |
| Útvonalkövetés..... | 49 | RDS..... | 23 | Telefonhívás | |
| Útvonalopciók..... | 49 | RDS lehetőségek menü..... | 23 | Fogadás..... | 65 |
| Útvonalpont utazás..... | 40 | Regionális..... | 23 | Kezdeményezés..... | 65 |
| Navigációs hangerő..... | 17 | TP..... | 23 | Telefonkönyv..... | 40, 65 |
| Navigációs rendszer..... | 33 | Rádió bekapcsolása..... | 21 | Térképek..... | 36 |
| Némítás..... | 11 | Rádiós adatrendszer (RDS)..... | 23 | TMC..... | 49 |
| NY | | Regionalizáció..... | 23 | Többfunkciós gomb..... | 13 |
| Nyelv..... | 18 | Rendszerbeállítások..... | 18 | TP..... | 23 |
| O | | Idő és dátum..... | 18 | Treble..... | 16 |
| Okostelefon..... | 30 | Kezdőlap..... | 18 | U | |
| P | | Kijelző..... | 18 | USB..... | 27 |
| Párosítás..... | 63 | Nyelv..... | 18 | USB hang bekapcsolása..... | 28 |
| POI-k (Érdekes helyek)..... | 40 | Szoftver..... | 18 | USB kép bekapcsolása..... | 30 |
| R | | SZ | | Ú | |
| Rádió | | Szoftverfrissítés..... | 18 | Úti cél megadása..... | 40 |
| A hullámsáv kiválasztása..... | 21 | Szöveges üzenetek..... | 68 | Útinform..... | 23 |
| Állomás keresése..... | 21 | T | | Útvonalpont utazás..... | 40 |
| Állomáslista..... | 21 | TA..... | 23 | Útvonal-szimuláció..... | 36 |
| Állomások előhívása..... | 22 | TA hangerő..... | 17 | Ü | |
| Állomások tárolása..... | 22 | Telefon | | Üzenetek..... | 13 |
| DAB..... | 25 | Bluetooth..... | 62 | V | |
| DAB közlemények..... | 25 | Bluetooth-kapcsolat..... | 63 | Vészhívás..... | 64 |
| Digitális rádióadás..... | 25 | Hívás közben használható funkciók..... | 65 | | |
| Kategorialista..... | 21 | Konferenciahívás..... | 65 | | |
| | | Legutóbbi hívások..... | 65 | | |

R 4.0 IntelliLink

| | |
|-------------------------|-----|
| Bevezetés | 80 |
| Alap működtetés | 88 |
| Rádió | 95 |
| Külső eszközök | 102 |
| Beszéd felismerés | 110 |
| Telefon | 111 |
| Tárgymutató | 122 |

Bevezetés

| | |
|-----------------------------------|----|
| Általános információk | 80 |
| Lopásvédelmi funkció | 81 |
| A kezelőszervek áttekintése | 82 |
| Használat | 85 |

Általános információk

Az Infotainment rendszer a gépkocsiban a szórakoztatás és a tájékoztatás legkorszerűbb eszköze.

A rádió hangoló funkcióit használva, legfeljebb 25 állomást rögzíthet öt kedvencek oldalán.

További hangforrásként külső adattároló eszközöket csatlakoztathat az Infotainment rendszerhez; kábellel vagy Bluetooth® segítségével.

Ezen kívül, az Infotainment rendszer egy telefonportállal is el van látva, mely lehetővé teszi a mobiltelefon kényelmes és biztonságos használatát a gépjárműben.

Egyes okostelefon alkalmazásokat működtethet az Infotainment rendszeren keresztül.

Opcionálisan, az Infotainment rendszer kezelhető az érintőképernyő és a kezelőpanel gombjaival, a kormánykeréken található kezelőszervekkel vagy - ha a mobiltelefon lehetővé teszi - hangfelismerésen keresztül.

A rendszer könnyű működtetését jól átgondolt megjelenésű vezérlőelemek, érintőképernyő és egyértelmű kijelző biztosítják.

Megjegyzés

Ez a kézikönyv a különböző Infotainment rendszerekben elérhető minden lehetőséget és jellemzőt leír. Bizonyos leírások, beleértve a kijelzők és menüfunkciók leírásait, lehet, hogy nem vonatkoznak az Ön járművére modellváltozat, országra jellemző specifikáció, speciális berendezések vagy tartozékok miatt.

Fontos tudnivalók a kezelésről és a közlekedésbiztonságról

Figyelmeztetés

Az Infotainment rendszert úgy kell használni, hogy a gépkocsit mindig biztonságosan lehessen vezetni. Ha bizonytalan, álljon meg a gépkocsival, és az Infotainment rendszert a gépkocsi álló helyzetében működtesse.

Rádió vétel

A rádióadás vételét sistergés, zaj, torzítás zavarhatja meg, vagy akár meg is szűnhet a vétel a következő okok miatt:

- az adótól való távolság változása
- a visszaverődő hullámok zavaró hatása
- árnyékolások

Lopásvédelmi funkció

Az Infotainment rendszer lopás elleni elektronikus védelemmel van ellátva.

A rendszer kizárólag az Ön gépkocsijában működik, így egy esetleges tolvaj számára értéktelen.

A kezelőszervek áttekintése

Vezérlőpanel



| | | |
|---|--|-----|
| 1 | Kijelző / Érintőképernyő | 88 |
| 2 | Kezdő (home) menü | 88 |
| | Képernyőgombok a követzők eléréséhez: | |
| | AUDIO: hang funkciók | |
| | GALÉRIA: kép és film funkciók | |
| | TELEFON: mobiltelefon funkciók | |
| | KIVETÍTÉS: telefon-kivetítés | |
| | NAV: BringGo® alkalmazás | |
| | BEÁLLÍTÁSOK: rendszerbeállítások | |
| | OnStar: OnStar Wi-Fi beállítások | 85 |
| 3 | Idő, dátum és hőmérséklet-kijelzők | 92 |
| 4 | ☒ | |
| | Rövid megnyomás: telefon menü megnyitása | 115 |
| | vagy megnyitja a telefon- kivetítés funkciót (ha aktív) . | 108 |
| | Hosszú megnyomás: hangfelismerés aktiválása . . | 110 |

| | | |
|---|--|-----|
| 5 | ▶▶ | |
| | Rövid megnyomás: ugrás a következő állomásra, amikor a rádió be van kapcsolva | 95 |
| | vagy ugrás a következő számra, amikor a külső eszközök be vannak kapcsolva | 104 |
| | Hosszú megnyomás: keresés felfelé, amikor a rádió be van kapcsolva | 95 |
| | vagy gyorsan előre, amikor külső eszközök be vannak kapcsolva | 104 |
| 6 | ⏻ | |
| | Rövid megnyomás: Infotainment rendszer bekapcsolása, amikor ki van kapcsolva | 85 |
| | vagy a rendszer némítása, ha be van kapcsolva | 85 |

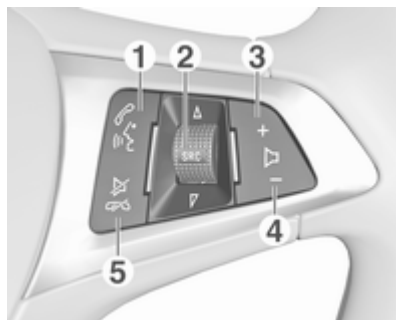
| | | |
|---|--|-----|
| | Hosszú megnyomás: az Infotainment rendszer kikapcsolása | 85 |
| | Elforgatva: hangerő változtatása | 85 |
| 7 | ◀◀ | |
| | Rövid megnyomás: ugrás az előző állomásra, amikor a rádió be van kapcsolva | 95 |
| | vagy ugrás az előző számra, amikor a külső eszközök be vannak kapcsolva | 104 |
| | Hosszú megnyomás: keresés lefelé, amikor a rádió be van kapcsolva | 95 |
| | vagy gyorsan vissza, amikor külső eszközök be vannak kapcsolva | 104 |

8 

Rövid megnyomás:
megnyitja a kezdőlap
menüt 85

Hosszú megnyomás:
megnyitja a telefon-
kivétel funkciót (ha aktív) . 108

Kormánykerék kapcsolók



1  

Rövid megnyomás:
OnStar menüt nyitja meg,
ha nincs telefon
csatlakoztatva 85

vagy fogadja a
telefonhívást, ha van
telefon csatlakoztatva 111

vagy tárcsázza a
híváslista utolsó tárcsázott
számát, amikor a telefon
menü van a kijelzőn 115

vagy kapcsolás a hívások
között, amikor hívások
várakoznak 115

Hosszú megnyomás:
hangfelismerés aktiválása . . 110

2 SRC (Forrás) 85

Megnyomva: hangforrás
kiválasztása 85

Felfelé/lefelé forgatás: az
előző/következő előre
beállított rádióállomás
kiválasztása, amikor a
rádió be van kapcsolva 95

vagy a következő/előző
szám/fejezet/kép
kiválasztása, amikor a
külső eszközök be vannak
kapcsolva 104

vagy a következő/előző bejegyzés kiválasztása a híváslistában, amikor a telefonportál aktív és a híváslista meg van nyitva 115

Felfelé/lefelé forgatás és tartás: gyors görgetés a bejegyzések között a híváslistában 115

3 +

Megnyomva: hangerő növelése

4 –

Megnyomva: hangerő csökkentése

5 

Megnyomva: hívás befejezése/elutasítása 115

vagy kapcsolja ki hangfelismerés funkciót 110

vagy a némitás funkció ki-/bekapcsolása 85

Használat


Kezelőszervek

Az Infotainment rendszer a funkciógombokkal, az érintőképernyővel és a kijelzőn megjelenő menüvel működtethető.


Opcionálisan az alábbi módokon is vezérelheti:

- a vezérlőpanelen található központi vezérlőegységgel ⇨ 82
- a képernyőn ⇨ 88
- a kormánykeréken lévő hang kezelőszervekkel ⇨ 82
- a beszédfelismeréssel ⇨ 110

Az Infotainment rendszer be- és kikapcsolása


Nyomja meg az  gombot. Bekapcsolás után a legutoljára kiválasztott Infotainment forrás lesz aktív.

Automatikus kikapcsolás

Ha az Infotainment rendszert a  gomb megnyomásával kapcsolja be, miközben a gyújtás ki van kapcsolva,

akkor a legutolsó felhasználói művelet után 10 perccel automatikusan újra kikapcsol.

A hangerő beállítása


Forgassa a  gombot. Az aktuális beállítás megjelenik a kijelzőn.


Az Infotainment rendszer bekapcsolás után a legutóbb kiválasztott hangerővel szólal meg, amennyiben az halkabb, mint a legnagyobb bekapcsolási hangerő. Részletes leíráshoz lásd ⇨ 91.

Sebességfüggő hangerő-szabályozás

A sebességfüggő hangerő bekapcsolásával ⇨ 91 a menetzajok és a szélzaj ellensúlyozására a hangerő automatikusan változik.

Némítás

Nyomja meg a  gombot az Infotainment rendszer elnémításához.


A némítás funkció kikapcsolásához: nyomja meg újra a  gombot. Az utoljára kiválasztott hangerő áll be ismét.

Működési üzemmódok

Nyomja meg a  elemet a kezdőlap menü megjelenítéséhez.



Megjegyzés

A menü érintőképernyőn keresztül a kezelésének részletes leírásához  88.

AUDIO



Válassza ki az **AUDIO** lehetőséget az utoljára kiválasztott audio mód főmenüjének megnyitásához.

Válassza ki a **Forrás** lehetőséget a képernyőn a tevékenységválasztó sáv megjelenítéséhez.




Másik audio módba váltáshoz: érintse meg az egyik elemet a tevékenységválasztó sávban.

Lásd a következők részletes leírását:


- Rádió funkciók  95
- Külső eszközök (**USB, Bluetooth**)  104

Megjegyzés

Az éppen aktív audio képernyőhöz történő egyszerű visszatéréshez, érintse meg az  lehetőséget a képernyő felső sorában.



GALÉRIA

Válassza ki a **GALÉRIA** lehetőséget a külső eszközökön, például USB memórián vagy okostelefonon tárolt fájlok megjelenítésére szolgáló kép és mozi menü megnyitásához.

Válassza ki a  vagy  lehetőséget a kép vagy mozi menü megjelenítéséhez. Válassza ki a kívánt kép vagy filmfájlt az adott elem megtekintéséhez a kijelzőn.



Lásd a következők részletes leírását:

- Kép funkciók  105
- Film funkciók  107

TELEFON

A telefonportál használata előtt kapcsolatot kell létesíteni az Infotainment rendszer és a mobiltelefon között.

Az Infotainment rendszer és egy mobiltelefon közötti Bluetooth kapcsolat előkészítéséről és létrehozásáról a részletes leírást lásd ⇨ 111.

Ha a mobiltelefon csatlakoztatva van, válassza ki a **TELEFON** lehetőséget a telefon portál főmenüjének megjelenítéséhez.



A mobiltelefon Infotainment rendszeren keresztül történő működtetésének részletes leírásához ⇨ 115.

KIVETÍTÉS

Az okostelefonja specifikus alkalmazásainak az Infotainment rendszeren történő megjelenítéséhez, csatlakoztassa az okostelefont.

Válassza ki a **KIVETÍTÉS** lehetőséget a kivetítés funkció elindításához.

A csatlakoztatott okostelefontól függően egy főmenü jelenik meg, különböző választható alkalmazásokkal.

Részletes leíráshoz lásd ⇨ 108.

NAV

A BringGo navigációs alkalmazás elindításához válassza a **NAV** lehetőséget.

Részletes leíráshoz lásd ⇨ 108.

BEÁLLÍTÁSOK

Válassza ki a **BEÁLLÍTÁSOK** lehetőséget egy menü megnyitásához a különböző rendszerbeállításokhoz, pl. **Hallható érintés-visszajelzés** kikapcsolása.



OnStar

Az OnStar beállítások menüjének megjelenítéséhez, válassza ki az **OnStar** lehetőséget.

A részletes leíráshoz, lásd a kezelési útmutatót.

Alap működtetés

| | |
|---------------------------|----|
| Alapvető műveletek | 88 |
| Hangzás beállítások | 90 |
| Hangerő-beállítás | 91 |
| Rendszerbeállítások | 92 |

Alapvető műveletek

Az Infotainment rendszer kijelzőjének egy érintésre érzékeny felülete van, melynek segítségével lehetőség van a megjelenített menü kezelőszervek közvetlen működtetésére.

Figyelem!

Az érintőképernyő működtetéséhez ne használjon hegyes vagy kemény eszközöket, például golyóstollat, ceruzát vagy hasonlót.

↩ képernyőgomb



Amikor a menüket használja, nyomja meg a ↩ lehetőséget az adott almenüben a következő magasabb menüsztintre történő visszatéréshez.

Amikor nem látható a ↩ képernyőgomb, akkor az adott menü legfelső szintjén van. Nyomja meg a ↩ lehetőséget a kiindulási képernyő megjelenítéséhez.

Képernyőgomb vagy menüelem kiválasztása vagy aktiválása



Érintsen meg egy képernyőgombot vagy menüelemet.

A vonatkozó rendszer funkció aktiválódik, megjelenik egy üzenet, vagy megjelenik egy almenü további opciókkal.

Megjegyzés

A következő fejezetekben egy képernyőgomb vagy menüelem érintőképernyővel történő kiválasztásához és aktiválásához szükséges műveletek leírása a következő lesz: "... válassza a(z) <gomb neve/>/<elem neve> elemet".

Elemek mozgatása a kezdőlap menüben



Érintse meg, és tartsa nyomva az elemet, amelyet mozgatni akar, amíg piros négyzetek jelennek meg az ikon körül. Mozgassa az ujját a kívánt helyre és engedje el az elemet.

Megjegyzés

Állandó nyomást kell kifejteni, és az ujját állandó sebességgel kell mozgatni.

Minden más elem átrendezésre kerül.

Nyomja meg a kezelőpanel egyik gombját a szerkesztés módból történő kilépéshez.

Megjegyzés

A szerkesztési mód automatikusan kiléptet 30 másodperc tétlenség után.

Listák görgetése



Ha több elem áll rendelkezésre, mint amennyi a képernyőn megjelenhet, akkor a listát görgetni kell.

Egy menüelemlista átgörgetéséhez a következőket teheti:

- Tegye az ujját valahová a képernyőn, és vigye felfelé vagy lefelé.

Megjegyzés

Állandó nyomást kell kifejteni, és az ujját állandó sebességgel kell mozgatni.

- Érintse meg a ▼ vagy ▲ jelet a görgetősáv tetején és alján.
- Mozgassa fel és le a görgetősáv csúszkáját az ujjával.

A lista tetejére történő visszatéréshez, érintse meg a lista címét.

Megjegyzés

A következő fejezetekben úgy írjuk le egy listaelemhez görgetés műveleti lépéseit, hogy "...görgessen a <listaelem neve> elemhez".

Lapok görgetése



Megjegyzés

Az oldalakat csak akkor lehet görgetni, ha több mint egy oldal áll rendelkezésre.

Görgetés egyik oldalról a másikra:

- Helyezze az ujját valahová a képernyőn, és vigye balra, hogy a következő oldalra vagy jobbra, hogy az előzőre görgessen.

Megjegyzés

Állandó nyomást kell kifejteni, és az ujjat állandó sebességgel kell mozgatni.

- Érintse meg a > vagy < elemet a képernyőn.

Megjegyzés

A következő fejezetekben úgy írjuk le az oldalak görgetésének műveleti lépéseit az érintőképernyőn keresztül, hogy "...görgessen a...oldalra...".

Hangzás beállítások

A Hangzásbeállítások menüben beállíthatja a hangzás jellegét. A menü elérhető minden egyes audio főmenüből.

A hangzás-beállítások menü megnyitásához válassza a **Menü** gombot a vonatkozó audio főmenü alsó sorában. Ha szükséges görgesse végig a menütételek listáját és válassza a **Hangbeállítások** tételt. Az adott menü megjelenik.



Hangszínszabályozó mód

Használja ezt a beállítást, hogy a hangzást a zene stílusához optimalizálja, pl. **Rock** vagy **Klasszikus**.

Válassza ki a kívánt hangzási stílust a tevékenységválasztó sávban, a képernyő alján. Ha a **Egyedi**

lehetőséget választja, akkor kézzel állíthatja be a következő beállításokat.

Basszus

Ezzel a beállítással erősítheti vagy tompíthatja a hangforrások mély frekvenciáit.

Érintse meg a + vagy - elemet a beállítás módosításához.

Közép

Ezzel a beállítással erősítheti vagy tompíthatja a hangforrás közepsávú frekvenciáit.

Érintse meg a + vagy - elemet a beállítás módosításához.

Magas

Ezzel a beállítással erősítheti vagy tompíthatja a hangforrások magas frekvenciáit.

Érintse meg a + vagy - elemet a beállítás módosításához.

Egyensúly és hangerőmegosztás beállítása

Használja a menü jobb oldalán található ábrát az egyensúly és hangerőmegosztás beállításához.

A legmagasabb szintű hangzási pont meghatározásához az utastérben, érintse meg az ábra megfelelő pontját. Vagy a kívánt ponthoz mozgathatja a piros jelet.

Megjegyzés

Az egyensúly és halkítás beállításai minden audio forrásra érvényesek. Ezeket nem lehet az egyes audio forrásokra egyenként beállítani.

Hangerő-beállítás

A maximális bekapcsolási hangerő beállítása

Nyomja meg a  gombot és válassza a **Beállítások** lehetőséget.

Válassza kj a **Rádió** lehetőséget, görgessen a listában, és válassza ki a **Max. kezdeti hangerő** lehetőséget.

Érintse meg a + vagy - elemet a beállítás módosításához.

Sebességfüggő hangerő beállítása

Nyomja meg a  gombot és válassza a **Beállítások** lehetőséget.

Válassza kj a **Rádió** lehetőséget, görgessen a listában, és válassza ki a **Automatikus hangerő** lehetőséget.

A hangerő-adaptálás mértékének beállításához, válassza ki az egyik lehetőséget a listából.

KI: a hangerő nem fokozódik a jármű növekvő sebességével.

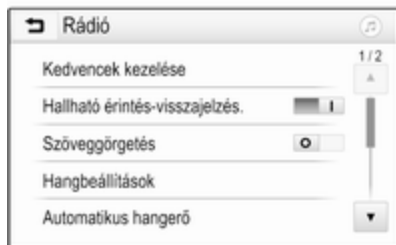
Magas: a hangerő maximálisan fokozódik a jármű növekvő sebességével.

A hallható érintés-visszajelzés funkció bekapcsolása vagy kikapcsolása

Ha a hallható érintés-visszajelzés funkció be van kapcsolva, akkor a képernyőgombok vagy menüelemek minden egyes érintését egy sípoló hang jelzi.

Nyomja meg a  gombot és válassza a **Beállítások** lehetőséget.

Válassza ki a **Rádió** lehetőséget, majd görgessen a listában a **Hallható érintés-visszajelzés**. elemhez.



Érintse meg a **Hallható érintés-visszajelzés.** melletti képernyőgombot a funkció be- vagy kikapcsolásához.

Közlekedési hírek hangereje

A közlekedési bejelentések hangerejének módosításához, állítsa be a hangerőt, miközben a rendszer közlekedési bejelentést sugároz. A rendszer ezután tárolja a vonatkozó beállítást.

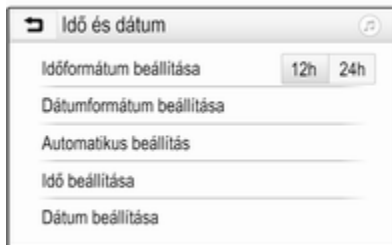
Rendszerbeállítások

Az alábbi beállítások a teljes rendszerre vonatkoznak. Minden egyéb beállítás leírása témánként szerepel ennek a kézikönyvnek az adott fejezeteiben.

Idő és dátum beállítások

Nyomja meg a  gombot és válassza a **Beállítások** lehetőséget.

A vonatkozó almenü megjelenítéséhez válassza a(z) **Idő és dátum** menüpontot.



Időformátum beállítása

A kívánt időformátum kiválasztásához érintse meg a **12 h** vagy **24 h** képernyő gombot.

Dátumformátum beállítása

A kívánt dátum formátum kiválasztásához válassza a **Dátumformátum beállítása** lehetőséget és válasszon az elérhető lehetőségekből az almenüben.

Automatikus beállítás

Válassza a **Automatikus beállítás** lehetőséget, annak a kiválasztásához, hogy az idő és dátum automatikusan vagy manuálisan legyen beállítva.

Az idő és dátum automatikus beállításához válassza a **Be - RDS** lehetőséget.

Az idő és dátum manuális beállításához válassza a **Ki - kézi beállítás** lehetőséget. Ha az **Automatikus beállítás Ki - kézi beállítás** állapotba van állítva, a **Idő beállítása** és **Dátum beállítása** almenü tételek elérhetővé válnak.

Idő és dátum beállítása

Az idő és dátum beállításához válassza a **Idő beállítása** vagy **Dátum beállítása** lehetőséget.

Érintse meg a + és - lehetőséget a beállításhoz.

Nyelv beállítások

Nyomja meg a  gombot és válassza a **Beállítások** lehetőséget.

Válassza a **Nyelv (Language)** lehetőséget az adott menü megjelenítéséhez.

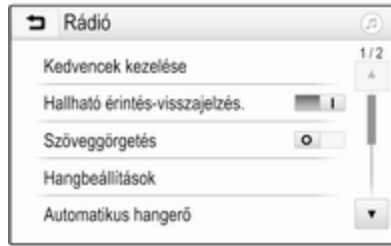
A menüszövegek nyelvének beállításához: érintse meg a kívánt nyelvet.

Szöveggörgetés funkció

Ha egy hosszú szöveg jelenik meg a képernyőn, például egy zeneszám címe vagy állomás neve, akkor a szöveget lehet folyamatosan görgetni vagy lehet egyszer görgetni, majd rövidített formában megjeleníteni.

Nyomja meg a  gombot és válassza a **Beállítások** lehetőséget.

Válassza ki a **Rádió** menüpontot.



Ha folyamatosan görgetni szeretné a szöveget, akkor kapcsolja be a **Szöveggörgetés** funkciót.

Ha szeretné a szöveget blokkokban görgetni, akkor kapcsolja ki a beállítást.

Fekete kijelző funkció

Ha nem akarja a megvilágított kijelzőt látni, pl. éjszaka, kikapcsolhatja a kijelzőt.

Nyomja meg a  gombot és válassza a **Beállítások** lehetőséget.

Görögessen végig a listán és válassza a **Kijelző kikapcsolása** lehetőséget. A kijelző kikapcsol; az audio funkciók bekapcsolva maradnak.

Gyári alapbeállítások

Nyomja meg a  gombot és válassza a **Beállítások** lehetőséget.

Gördítse végig a listát és válassza ki a **Visszatérés a gyári beállításokhoz** lehetőséget.

A gépkocsi személyre szabási beállításainak visszaállításához, válassza ki a **Járműbeállítások visszaállítása** lehetőséget.

A párosított Bluetooth eszközök, partnerlisták és hangpostaszámok törléséhez, válassza az **Összes személyes adat törlése** lehetőséget.

A hang és hangerő-beállítások visszaállításához, az összes kedvenc törléséhez, és a csengőhangválasztás törléséhez, válassza a **Rádió-beállítások visszaállítása** lehetőséget.

Minden esetben egy figyelmeztető üzenet jelenik meg. Válassza a **Folytatás** lehetőséget a beállítások visszaállításához.

Rendszerverzió

Nyomja meg a  gombot és válassza a **Beállítások** lehetőséget.

Gördítse végig a listát és válassza ki a **Szoftverinformációk** lehetőséget.

Ha USB eszköz van csatlakoztatva, akkor erre az USB eszközre mentheti a jármű-információkat.

Válassza ki a **Rendszerfrissítés** menüpontot, majd a **Járműinform. mentése USB-re** menüpontot.

A rendszer frissítéséhez, keresse fel a szervizét.

Jármű beállítások

A **jármű-beállítások** leírása a kezelési útmutatóban található.

Rádió

| | |
|---------------------------------|----|
| Használat | 95 |
| Állomáskeresés | 95 |
| Kedvencek listái | 97 |
| Rádiós adatrendszer (RDS) | 98 |
| Digitális rádióadás | 99 |

Használat

Rádió bekapcsolása

Nyomja meg a  gombot és válassza a **AUDIO** lehetőséget. A legutoljára kiválasztott hang főmenü jelenik meg.

Válassza ki a **Forrás** lehetőséget az aktív rádió főmenü alsó sorában a tevékenységválasztó sáv megnyitásához.





Válassza ki a kívánt hullámsávot. A kiválasztott hullámsávon legutóbb játszott rádióállomás műsora hallható.



Állomáskeresés

Automatikus állomáskeresés



Érintse meg röviden a  vagy  elemet a vezérlőpanelen vagy a képernyőn az előző vagy következő állomáshoz lépéshez az állomásmemóriában.

Manuális állomáskeresés

Nyomja meg, és tartsa nyomva a  vagy  elemet a vezérlőpanelen. Engedje el, amikor majdnem elérte a kívánt frekvenciát.

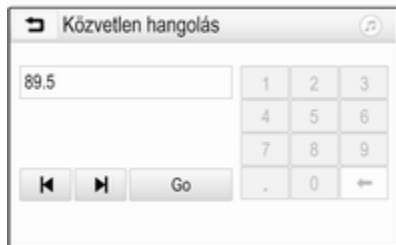
A készülék önműködően megkeresi a következő fogható rádióállomást, és annak a műsorát kezdi el játszani.

Megjegyzés

FM hullámsáv: Bekapcsolt RDS funkció esetén a készülék csak RDS állomásokat ⇨ 98 keres, és ha a közlekedési hírszolgáltatás (TP) be van kapcsolva, csak közlekedési hírállomásokra ⇨ 98 történik keresés.

Állomás hangolása

Érintse meg a **FM** elemet a képernyőn. A **Közvetlen hangolás** kijelző jelenik meg.



Vigye be a kívánt frekvenciát. Használja a **←** elemet a bevitt számjegyek törléséhez. Ha szükséges, érintse meg a **◀** vagy **▶** elemet a bevitt elem utólagos beállításához.

Erősítse meg a bevitt értéket az állomás hallgatásához.

Állomások listája

Válassza ki a **Menü** lehetőséget az aktív rádió főmenü alsó sorában a megfelelő hullámsáv-specifikus almenü megnyitásához.



Válassza ki a hullámsáv-specifikus **Állomáslista** elemet. Az adott hullámsáv és a jelenlegi vételi körzet minden fogható állomása megjelenik.

Válassza ki a kívánt állomást.

Megjegyzés

A jelenleg fogott rádióállomást jelzi a **▶** szimbólum az állomás neve mellett.

Kategórialisták

Számos rádióállomás közvetít PTY-kódot, amely a sugárzott műsor típusát jelzi (pl. hírek). Néhány rádióállomás az éppen sugárzott műsor tartalmától függően változtathatja a PTY-kódot.

Az Infotainment rendszer eltárolja ezeket az állomásokat, műsortípus szerint csoportosítva a megfelelő kategórialistában.

Megjegyzés

A **Kategóriák** listaelem csak az FM és a DAB hullámsávokban áll rendelkezésre.

Az állomások által meghatározott műsortípus kereséséhez, válassza ki a **Kategóriák** lehetőséget.

A jelenleg elérhető műsortípusok listája megjelenik.

Válassza ki a kívánt műsortípust. Megjelenik a kiválasztott műsortípust sugárzó rádióállomások listája.

Válassza ki a kívánt állomást.

Megjegyzés

A jelenleg fogott rádióállomást jelzi a ► szimbólum az állomás neve mellett.

Az állomások listájának frissítése

Ha egy hullámsáv-specifikus állomáslistában tárolt állomások már nem foghatók, akkor válassza ki a **Menü** lehetőséget az aktív rádió főmenü alsó sorában, majd válassza ki a vonatkozó menüelemet az állomáslista frissítéséhez, például **Állomáslista frissítése**.

Megjegyzés

Ha egy adott hullámsáv állomáslistája frissítésre kerül, akkor a megfelelő kategórialista is frissül.

Egy állomáskeresés indul és a megfelelő üzenet megjelenik. Amikor a keresés véget ér, az adott állomáslista megjelenik.

Megjegyzés

A jelenleg fogott rádióállomást jelzi a ► szimbólum az állomás neve mellett.

Kedvencek listái

Állomások valamennyi hullámhosszról eltárolhatók manuálisan a Kedvencek listákon.



Öt kedvenc lista áll rendelkezésre, amelyek mindegyikében 5 állomást tárolhatók.

Megjegyzés

A jelenleg játszott állomás ki van jelölve.

Rádióállomás tárolása

Ha szükséges, érintse meg a < vagy > lehetőséget a kedvenc oldalak közötti görgetéshez.

Az aktív rádióállomásnak egy előre beállított képernyőgombra tárolásához: érintse meg és tartsa nyomva néhány másodpercig a kívánt képernyőgombot. A megfelelő frekvencia vagy állomásnév megjelenik a képernyőgombon.

Állomások előhívása

Ha szükséges, érintse meg a < vagy > lehetőséget a kívánt kedvenc oldalhoz görgetéshez.

Válassza ki az előre beállított képernyőgombot, amelyre a kívánt rádióállomást tárolta.

A rendelkezésre álló kedvencek oldalak számának meghatározása

A kiválasztáshoz megjelenített kedvenc oldalak számának meghatározásához, nyomja meg a

HOME gombot, majd válassza ki a **BEÁLLÍTÁSOK** lehetőséget a képernyőn.

Válassza ki a **Rádió**, majd a **Kedvencek kezelése** lehetőséget az adott almenü megjelenítéséhez.

Attól függően, hogy melyik kedvenc oldalakat szeretné megjeleníteni, aktiválja vagy inaktíválja az oldalakat.

Rádiós adatrendszer (RDS)

A Rádiós adatrendszer (RDS) olyan FM rádióállomások által nyújtott szolgáltatás, amely a kívánt FM csatorna kikeresését és a zavarmentes vétel biztosítását foglalja magába.

Az RDS előnyei

- A kijelzőn a frekvencia helyett az állomás neve jelenik meg.
- Állomáskeresés során az Infotainment rendszer kizárólag RDS állomásokat fog be.

- Az Infotainment rendszer az AF (alternatív frekvencia) használatával mindig a kijelölt rádióadó legjobb vételi frekvenciájára hangol.
- A fogott állomástól függően az Infotainment rendszer kijelzi a rádiószövegeket, melyek pl. az aktuális műsorra vonatkozó információkat közölhetnek.

RDS beállítás

Érintse meg a **Menü** lehetőséget az FM rádió főmenü alsó sorában a megfelelő hullámsáv-specifikus almenü megnyitásához.

Görögessen az **RDS** elemhez.

Aktiválja vagy inaktíválja az **RDS** funkciót.

Közlekedési műsor

A közlekedési rádióállomások olyan RDS állomások, amelyek közlekedési híreket sugároznak. Ha a közlekedési hírszolgáltatás be van kapcsolva, akkor a játszott audioforrás a közlekedési hírek idejére megszakad.

A közlekedési műsor funkció aktiválása

Válassza ki a **Menü** lehetőséget az FM rádió főmenü alsó sorában a megfelelő hullámsáv-specifikus almenü megnyitásához.


Érintse meg a **Közlekedési műsor** melletti képernyőgombot a funkció be- vagy kikapcsolásához.

Megjegyzés

Az állomáslistában a közlekedési műsort kínáló állomások mellett a TP jelzés jelenik meg.

Ha a rádió közlekedési hírszolgáltatása be van kapcsolva, a **[TP]** megjelenik az összes főmenü felső sorában. Ha az adott állomás nem sugároz közlekedési híreket, akkor a TP jelzés ki van szűrítve és a következő közlekedési híreket sugárzó állomást. Amint talál egy közlekedési adót, a **TP** jelzést kiemeli. Ha nem talál közlekedési állomást, akkor a TP jel szűrke marad.

Ha az adott állomáson közlekedési híreket sugároznak, megjelenik egy üzenet.

A közlemény megszakításához és a korábban aktív funkcióhoz történő visszatéréshez, érintse meg a képernyőt vagy nyomja meg a  lehetőséget.

Regionalizáció

Néha az RDS állomások regionálisan eltérő műsorokat sugároznak különböző frekvenciákon.

Válassza ki a **Menü** lehetőséget az FM rádió főmenü alsó sorában a megfelelő hullámsáv-specifikus almenü megnyitásához, és görgessen a **Régió** elemhez

Aktiválja vagy inaktiválja az **Régió** funkciót.

Ha a regionalizáció be van kapcsolva, akkor ahol szükséges, az ugyanazt a regionális műsrot adó alternatív frekvenciák lesznek kiválasztva. Kikapcsolt regionalizáció mellett az állomások alternatív frekvenciáinak megválasztása nem veszi figyelembe a regionális programokat.

Digitális rádióadás

A DAB a rádióállomásokat digitálisan sugározza.


A DAB állomásokat az jelöli, hogy a vételi frekvencia helyett a program neve kerül kijelzésre.

Általános információk

- A DAB esetében számos rádióműsor (szolgáltatás) sugározható egyetlen halmazban.
- A kitűnő hangminőségű zenei műsorok mellett a DAB állomások képesek a műsorról összefüggő információk és egyéb adatközlések, például utazási és közlekedési híreket sugárzására.
- Amíg egy adott DAB vevőkészülék képes fogni egy sugárzó állomás által küldött jelet (még akkor is, ha a jel nagyon gyenge), a hangminőség garantált.
- Rossz vétel esetén a hangerő automatikusa lecsökken, hogy

megakadályozza a kellemetlen zajok sugárzását.

Ha a DAB jel túl gyenge ahhoz, hogy értelmezze a vevőegység, a vétel teljesen megszakad. Ez elkerülhető a **DAB-DAB összekapcsolás** vagy **DAB-FM összekapcsolás** funkció bekapcsolásával a DAB menüben (lásd lent).

- Közeli frekvenciákon sugárzó állomások által okozott interferencia (olyan jelenség, mely jellemző az AM és FM vétel esetén) nem fordul elő DAB vételnél.
- Ha a DAB jel természeti akadályokról vagy épületekről visszaverődik, a DAB vételi minősége javul, miközben az AM és FM vétel ilyen esetekben romlani szokott.
- Amikor be van kapcsolva a DAB vétel, akkor az infotainment rendszer FM tunere a háttérben aktív marad és folyamatosan keresi a legjobban vehető FM állomásokat. Ha aktív a TP funkció  98, akkor a legjobban

fogható FM állomás közlekedési hírei szólalnak meg. Kapcsolja ki a TP funkciót ha a DAB vételt nem kell megszakítaniuk az FM közlekedési híreknek.

DAB közlemények

A zenei műsorokon kívül sok DAB állomás sugároz különféle kategóriájú közleményeket. Ha a kategóriák némelyikét vagy mindegyikét bekapcsolja, a jelenleg fogadott DAB szolgáltatás megszakad, amikor ezeknek a kategóriáknak valamelyik közzétesz egy közleményt.

Válassza ki a **Menü** lehetőséget a DAB rádió főmenü alsó sorában a megfelelő hullámsáv-specifikus almenü megnyitásához.

Görögessen a listában, és válassza ki a **DAB hírek** elemet a rendelkezésre álló kategóriák listájának megjelenítéséhez.

Kapcsolja be mindet vagy csak a kívánt közlemény kategóriákat. Különböző hírkategóriák is kiválasztható egyszerre.

DAB-DAB összekapcsolás

Ha ez a funkció be van kapcsolva, akkor a készülék átvált ugyanarra a szolgáltatásra (műsorra) egy másik DAB halmazban (ha rendelkezésre áll), amikor a DAB jel minősége túl gyenge a vételhez.

Válassza ki a **Menü** lehetőséget a DAB rádió főmenü alsó sorában a megfelelő hullámsáv-specifikus almenü megnyitásához.

Görögessen a listában, és kapcsolja be vagy ki a **DAB-DAB összekapcsolás** funkciót.

DAB-FM összekapcsolás

Ha ez a funkció be van kapcsolva, a készülék átvált az aktív DAB szolgáltatás egy megfelelő FM állomására (ha rendelkezésre áll), amennyiben a DAB jel minősége túl gyenge a vételhez.

Görögessen a listában, és kapcsolja be vagy ki a **DAB-FM összekapcsolás** funkciót.

L-sáv

Ezzel a funkcióval meghatározhatja, hogy mely DAB hullámsávokat fogja az Infotainment rendszer.

Az L sáv (földi és műholdas rádió) egy másik rádiósáv, amely ezen felül fogható.

Válassza ki a **Menü** lehetőséget a DAB rádió főmenü alsó sorában a megfelelő hullámsáv-specifikus almenü megnyitásához.

Görögessen a listában, és kapcsolja be vagy ki a **L-sáv** funkciót.

Intellitext

Az **Intellitext** funkció lehetővé teszi kiegészítő információk, például pénzügyi információk, sport, hírek stb. vételét.

Megjegyzés

Az elérhető tartalom az állomástól és a régiótól függ.

Válassza ki a **Menü** lehetőséget a DAB rádió főmenü alsó sorában a megfelelő hullámsáv-specifikus almenü megnyitásához.

Gördítse végig a listát és válassza ki a **Intellitext** lehetőséget.

Válassza a kategóriák egyikét és válasszon egy konkrét tételt a részletes információ megjelenítéséhez.

EPG (elektronikus műsorújság)

Az elektronikus műsorújság információkkal szolgál az adott DAB állomás aktuális és következő műsorairól.

Válassza ki a **Menü** lehetőséget a DAB rádió főmenü alsó sorában, és válassza az **Állomáslista** elemet.

A kívánt rádióállomás műsorának mutatójához, érintse meg az állomás melletti ikont.

Külső eszközök

| | |
|---|-----|
| Általános információk | 102 |
| Hang lejátszás | 104 |
| Képek megjelenítése | 105 |
| Filmek lejátszása | 107 |
| Okostelefon alkalmazások használata | 108 |

Általános információk

Egy USB aljzat helyezkedik el a középkonzolban külső eszközök csatlakoztatásához.

Megjegyzés

A csatlakozóaljzatokat mindig tisztán és szárazon kell tartani.

USB-csatlakozó

MP3 lejátszó, USB meghajtó, SD-kártya (USB csatlakozóval/adapterrel) vagy okostelefon csatlakoztatható az USB-csatlakozóhoz.

Egyszerre legfeljebb két USB eszköz csatlakoztatható az Infotainment rendszerhez.

Megjegyzés

Két USB eszköz csatlakoztatásához egy külső USB elosztó szükséges.

Az Infotainment rendszer audiofájlok lejátszására, képfájlok megjelenítésére vagy filmfájlok lejátszására képes az USB tárolóeszközökről.

Az USB-csatlakozóhoz történő csatlakoztatáskor lehetővé válik a fent említett eszközök különféle funkcióinak vezérlése az Infotainment rendszer kezelőszerveivel és menüivel.

Megjegyzés

Nem minden kiegészítő eszközt támogat az Infotainment rendszer. Ellenőrizze a kompatibilitási listát a weboldalunkon.

Egy eszköz csatlakoztatása/leválasztása

Csatlakoztassa a fent említett egyik eszközt az USB-csatlakozóhoz. Ha szükséges, használjon megfelelő csatlakozókábelt. A zene funkció automatikusa elindul.

Megjegyzés

Ha egy nem olvasható USB eszközt csatlakoztat, egy megfelelő hibaüzenet jelenik meg és az Infotainment rendszer automatikusan az előző funkcióra kapcsol.

Az USB eszköz leválasztásához válasszon másik funkciót és utána távolítsa el az USB tárolóeszközt.

Figyelem!

Kerülje az eszköz leválasztását lejátszás közben. Ez károsíthatja az eszközt vagy az Infotainment rendszert.

USB automatikus indítása

Alapértelmezetten, az USB audiomenü automatikusan megjelenik, amint csatlakoztatja az USB eszközt.

Ezt a funkciót tetszés szerint kikapcsolhatja.

Nyomja meg a  lehetőséget, majd válassza ki a **Beállítások** elemet a beállítások menü megnyitásához.


Válassza ki a **Rádió** lehetőséget, görgessen az **USB automatikus indítás** elemhez, és érintse meg a funkció melletti képernyőgombot.

A funkció visszakapcsolásához: érintse meg újra a képernyőgombot.

Bluetooth

Az A2DP és AVRCP Bluetooth-zene profilokat támogató eszközök vezeték nélkül csatlakoztathatók az Infotainment rendszerhez. Az infotainment rendszer az ezeken az eszközökön található fájlok lejátszására is képes.

Egy eszköz csatlakoztatása

A Bluetooth kapcsolat létrehozásának részletes leírásához  112.

Fájlformátumok és mappák

Az Infotainment rendszer által támogatott eszközök maximális kapacitása 2500 zenefájl, 2500 képfájl, 250 film, 2500 mappa és 10 szintes mélységű mappaszerkezet. Csak FAT16/FAT32 fájlrendszerben formázott eszközök támogatottak.

Ha az audio metaadatok képeket tartalmaznak, akkor ezek a képek megjeleníthetők a képernyőn.

Megjegyzés

Néhány fájl lejátszása lehet, hogy nem lesz megfelelő. Ennek oka az eltérő rögzítési formátum vagy a fájl állapota lehet.

Nem lehet lejátszani azokat az online üzletekből származó fájlokat, amelyeknél digitális jogkezelést (DRM) alkalmaztak.

Az Infotainment rendszer a külső eszközökön tárolt következő hang, kép, és film fájlokat tudja lejátszani.

Hangfájlok

A lejátszható audio fájlformátumok az MP3 (MPEG-1 Layer 3, MPEG-2 Layer 3), WMA, AAC, AAC+, ALAC OGG WAF (PCM), AIFF, 3GPP (csak audio), Audio Books és LPCM. Az iPod® és iPhone® készülékek ALAC, AIFF, Audio Books és LPCM formátumot játszanak le.

Amikor egy ID3 tag információval rendelkező fájl játszik le, az Infotainment rendszer meg tudja jeleníteni az információt, pl. a felvétel címért és előadóját.

Képfájlok

A megjeleníthető kép-fájlformátumok a JPG, JPEG, BMP, PNG és GIF.

A JPG fájloknek 64 - 5000 pixel szélesnek és 64 - 5000 pixel magasnak kell lenni.

A BMP, PNG és GIF fájlok méretének 64 - 1024 pixel szélesnek és 64 - 1024 pixel magasnak kell lenni.

A képek nem haladhatják meg az 1MB fájl méretet.

Filmfájlok

A lejátszható mozi fájl-formátumok az AVI és MP4.

A maximális felbontás 1280 x 720 pixel. A képkockák megjelenítési sebességének 30 fps alatt kell lenni.

A használható kodek a H.264/ MPEG-4 AVC.

A lejátszható hang formátumok MP3, AC3, AAC és WMA.

A megjeleníthető felirat formátum az SMI.


Hang lejátszás

A zene funkció bekapcsolása

Ha az eszköz még nincs csatlakoztatva az Infotainment rendszerhez, akkor csatlakoztassa az eszközt ⇨ 102.

Általában automatikusan megjelenik a vonatkozó audio főmenü.

Ha a lejátszás nem indul el automatikusan, például ha az **USB automatikus indítás** ki van kapcsolva ⇨ 102, akkor hajtja végre az alábbi lépéseket:

Nyomja meg a  menüpontot, majd válassza ki az **AUDIO** elemet az utoljára kiválasztott audio főmenü megnyitásához.


Válassza ki a **Forrás** lehetőséget a tevékenységválasztó sávon, majd válassza ki a kívánt audioforrást a vonatkozó audio főmenü megnyitásához.

A hangfelvételek lejátszása automatikusan elkezdődik.



Funkciógombok

A lejátszás megszakítása és folytatása

Érintse meg a **II** lehetőséget a lejátszás megszakításához. A képernyőgomb  szimbólumra változik.

Érintse meg a **▶** lehetőséget a lejátszás történő visszatéréshez.

A következő vagy előző felvétel lejátszása

Érintse meg a **▶▶** elemet a következő sáv lejátszásához.

Érintse meg a ◀◀ gombot a sáv lejátszásának első 2 másodpercében az előző sávhoz történő visszatéréshez.

Visszatérés az aktuális felvétel elejéhez

Érintse meg a ◀◀ gombot a sáv lejátszásának megkezdését követő 2 másodperc eltelte után.

Gyors előrepörgetés és visszapörgetés

Érintse meg, és tartsa nyomva a ◀◀ vagy ▶▶ gombot. Engedje el a normál lejátszási módhoz történő visszatéréshez.

Vagy mozgathatja az éppen játszott sáv pozícióját mutató csúszkát balra vagy jobbra.

Felvételek véletlenszerű lejátszása

Érintse meg a ✂ elemet a sávok véletlenszerű sorrendben történő lejátszásához. A képernyőgomb ✂ szimbólumra változik.

Érintse meg újra a ✂ elemet a véletlenszerű lejátszás kikapcsolásához, és a normál lejátszási módhoz történő visszatéréshez.

Zene böngészése funkció

A böngésző képernyő megjelenítéséhez, érintse meg a képernyőt. Vagy válassza ki a **Menü** lehetőséget az audio főképernyő alsó sorában a vonatkozó audio menü megjelenítéséhez, majd válassza ki a **Zene böngészése** elemet.

Megjelennek a különböző kategóriák, amelyekbe a felvételek csoportosítva vannak, pl. **Leját. list.**, **Előadók**, vagy **Albumok**.



Válassza ki a kívánt kategóriát, alkategóriát (ha rendelkezésre áll) és utána válasszon egy felvételt.

Válassza ki a sávot a lejátszás indításához.

Képek megjelenítése

Megtekinthet képeket egy USB eszközzől.


Megjegyzés

Az Ön biztonsága érdekében néhány jellemző ki van iktatva a jármű mozgása közben.

A kép funkció bekapcsolása

Ha az eszköz még nincs csatlakoztatva az Infotainment rendszerhez, akkor csatlakoztassa az eszközt ↗ 102.

Nyomja meg a  menüpontot, majd válassza a **GALÉRIA** elemet a média főmenü megnyitásához.


Érintse meg a  elemet a kép főmenü megnyitásához, az USB eszközön tárolt elemek listájának megtekintéséhez. Válassza ki a kívánt képet.



Érintse meg a képernyőt a menüsor elrejtéséhez. Érintse meg a képernyőt újra a menüsor újbóli megjelenítéséhez.

Funkciógombok

Teljes képernyős mód


Válassza ki a  elemet a kép teljes képernyős módjához. Érintse meg a képernyőt a teljes képernyős módból történő kilépéshez.

Az előző vagy a következő kép megtekintése


Érintse meg a > elemet vagy pöccintsen balra a következő kép megtekintéséhez.

Érintse meg a < elemet vagy pöccintsen jobbra az előző kép megtekintéséhez.


Kép elforgatása

Válassza ki a  elemet a kép elforgatásához.

Ráközelítés egy képre

Érintse meg egyszer vagy többször a  elemet a nagyításhoz vagy az eredeti mérethez történő visszatéréshez.

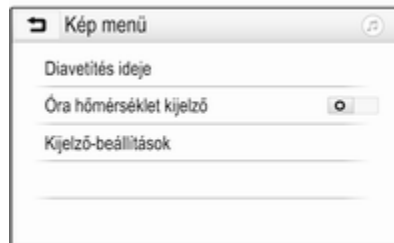
Egy diavetítés megtekintése

Válassza ki a  elemet az USB eszközön tárolt képek diavetítéséhez.

Érintse meg a képernyőt a diavetítés befejezéséhez.

Kép menü

Válassza ki a **Menü** lehetőséget a képernyő alsó sorában a **Kép menü** megjelenítéséhez.



A diavetítés ideje

Válassza ki a **Diavetítés ideje** lehetőséget a lehetséges késleltetési idők listájának megjelenítéséhez. Aktiválja a kívánt időt, ameddig az egyes képeknek meg kell jelenni a diavetítésben.

Óra és hőmérséklet kijelző

Az idő és hőmérséklet kijelzéséhez teljes képernyős üzemmódban, kapcsolja be a **Óra hőmérséklet kijelző** lehetőséget.

Kijelző beállításai

Válassza ki a **Kijelző-beállítások** lehetőséget a fényerő és a kontraszt beállítását lehetővé tévő almenü megnyitásához.

Érintse meg a + vagy - elemet a beállítások módosításához.

Filmek lejátszása

Nézhet filmeket az USB csatlakozóhoz csatlakoztatott USB eszköztől.


Megjegyzés

Az Ön biztonsága érdekében a film funkció nem érhető el vezetés közben.

A mozi funkció bekapcsolása

Ha az eszköz még nincs csatlakoztatva az Infotainment rendszerhez, akkor csatlakoztassa az eszközt ↗ 102.

Nyomja meg a  menüpontot, majd válassza a **GALÉRIA** elemet a média főmenü megnyitásához.


Érintse meg a  lehetőséget a mozi főmenü megnyitásához, és válassza ki a kívánt mappát és filmet.

A film megjelenik.






Funkciógombok

Teljes képernyő

Válassza a  lehetőséget a film teljes képernyős módjához. Érintse meg a képernyőt a teljes képernyős módból történő kilépéshez.

A lejátszás megszakítása és folytatása

Érintse meg a  lehetőséget a lejátszás megszakításához. A képernyőgomb  szimbólumra változik.

Érintse meg a  lehetőséget a lejátszás történő visszatéréshez.

A következő vagy előző felvétel lejátszása

Érintse meg a ► lehetőséget a következő filmfájl lejátszásához.

Érintse meg a ◀ gombot a film lejátszásának első

5 másodpercében az előző filmfájlhoz történő visszatéréshez.

Visszatérés az aktuális film elejéhez

Érintse meg a ◀ gombot a film lejátszásának megkezdését követő 5 másodperc eltelte után.

Gyors előrepörgetés és visszapörgetés

Érintse meg, és tartsa nyomva a ◀ vagy ► gombot. Engedje el a normál lejátszási módhoz történő visszatéréshez.

Mozi menü

Válassza ki a **Menü** lehetőséget a képernyő alsó sorában a **Mozi menü** megjelenítéséhez.



Óra és hőmérséklet kijelző

Az idő és hőmérséklet kijelzéséhez teljes képernyős üzemmódban, kapcsolja be a **Óra hőmérséklet kijelző** lehetőséget.

Kijelző beállításai

Válassza ki a **Kijelző-beállítások** lehetőséget a fényerő és a kontraszt beállítását lehetővé tévő almenü megnyitásához.

Érintse meg a + és a - elemet a beállítások módosításához.

Okostelefon alkalmazások használata

Telefon-kivetítés

Az Apple CarPlay™ és Android™ Auto telefon-kivetítő alkalmazások megjelenítik az okostelefonról kiválasztott alkalmazásokat az Infotainment képernyőn, és lehetővé teszik azok közvetlen kezelését az Infotainment kezelőszervekkel.


Ellenőrizze a készülék gyártójánál, hogy a funkció kompatibilis-e az okostelefonjával, és az alkalmazás elérhető-e az országában.

Az okostelefon előkészítése

Android telefon: Töltse le az Android Auto alkalmazást az okostelefonjára a Google Play™ áruházból.

iPhone: Győződjön meg róla, hogy a SIRI be van kapcsolva az okostelefonján.

A telefon-kivetítés aktiválása a beállítások menüben

Nyomja meg a  lehetőséget a kezdő képernyő megjelenítéséhez, majd válassza a **BEÁLLÍTÁSOK** ikont.


Görögessen a listában az **Apple CarPlay** vagy **Android Auto** elemhez.

Ügyeljen arra hogy aktív legyen a vonatkozó alkalmazást.

Mobiltelefon csatlakoztatása


Csatlakoztassa az okostelefont az USB-csatlakozóhoz ⇨ 102.

A telefon-kivetítés indítása

A telefon-kivetítés funkció indításához, nyomja meg a  lehetőséget, majd válassza ki a **KIVETÍTÉS** elemet.

Megjegyzés

Ha az alkalmazást felismeri az Infotainment rendszer, akkor az alkalmazás ikonja az **Apple CarPlay** vagy **Android Auto** ikonra változhat.

A funkciót elindíthatja a  megnyomásával, és néhány másodperces nyomva tartásával is.

A telefon-kivetítés képernyő megjelenése az okostelefontól és a szoftververziótól függ.

Visszatérés az Infotainment kijelzőhöz

Nyomja meg a  gombot.

BringGo


A BringGo egy navigációs alkalmazás, ami helykeresésre, térkép kijelzésre és útba irányításra használható.

Alkalmazás letöltése

Mielőtt a BringGo alkalmazást használni lehetne az Infotainment rendszer kezelőszerveinek és menüinek használatával, az adott alkalmazást telepíteni kell okostelefonra.

Töltse le az alkalmazást az App Store® áruházból vagy a Google Play áruházból.

A telefon-kivetítés aktiválása a beállítások menüben

Nyomja meg a  lehetőséget a kezdő képernyő megjelenítéséhez, majd válassza a **BEÁLLÍTÁSOK** ikont.


Görögessen a listában a **BringGo** elemhez.

Ügyeljen arra hogy aktív legyen az alkalmazás.

Mobiltelefon csatlakoztatása

Csatlakoztassa az okostelefont az USB-csatlakozóhoz ⇨ 102.

BringGo indítása

Az alkalmazás elindításához nyomja meg a  lehetőséget és utána válassza a navigáció ikont.

Az alkalmazás főmenüje megjelenik az infotainment rendszer kijelzőjén.

Az alkalmazás működtetésére vonatkozó további információkhoz lásd a gyártó honlapján található utasításokat.

Beszéd felismerés

| | |
|----------------------------|-----|
| Általános információ | 110 |
| Használat | 110 |



Általános információ

Az Infotainment rendszer hangátadási alkalmazása hozzáférést tesz lehetővé az Ön okostelefonján a beszéd felismerés utasításokhoz. Nézze meg okostelefonjának gyári kezelési útmutatóját, hogy megtudja, okostelefonja támogatja-e ezt a funkciót.

A hangátvitel alkalmazás használatához az okostelefont USB kábellel ⇨ 102 vagy Bluetooth kapcsolaton ⇨ 112 keresztül csatlakoztatni kell az Infotainment rendszerhez.


Használat

A hangfelismerés funkció bekapcsolása


Nyomja meg, és tartsa nyomva a  lehetőséget a vezérlőpanelen vagy a  lehetőséget a kormánykeréken egy hangfelismerő munkamenet elindításához. Egy hangutasítás üzenet jelenik meg a képernyőn.

Amint elhangzik a sípszó, elmondhatja az utasítást. A támogatott utasításokkal kapcsolatban, lásd az okostelefon használati útmutatóját.

A hangüzenetek hangerejének beállítása

Forgassa a vezérlőpanel  gombját vagy nyomja meg a **+** / **-** gombot a kormánykerék jobb oldalán a hangüzenetek hangerejének növeléséhez vagy csökkentéséhez.

A hangfelismerés funkció kikapcsolása

Nyomja meg a  gombot a kormánykeréken. A hangutasítás üzenet eltűnik, a beszéd felismerés menü befejeződik.

Telefon

| | |
|--|-----|
| Általános információ | 111 |
| Bluetooth csatlakozás | 112 |
| Vészhívás | 114 |
| Működtetés | 115 |
| Mobiltelefonok és rádió adó- vevő (CB) berendezések | 119 |

Általános információ

A Mobiltelefon portál lehetővé teszi, hogy mobiltelefonjával a gépkocsi hangszóróin és mikrofonján keresztül folytasson beszélgetéseket, és hogy a mobiltelefon legfontosabb funkcióit az Infotainment rendszeren keresztül használhassa. A telefon portál használatához a mobiltelefont Bluetooth kapcsolaton keresztül kell csatlakoztatni az Infotainment rendszerhez.

Nem minden mobiltelefon támogatja a Telefon valamennyi funkcióját. A használható mobiltelefonos funkciók függenek az adott mobiltelefontól és a mobilszolgáltatótól. További információk a mobiltelefon használati útmutatóiban találhatóak, illetve a mobilszolgáltatótól szerezhetők meg.

Fontos tudnivalók a kezelésről és a közlekedésbiztonságról

Figyelmeztetés

A mobiltelefonok hatással vannak a környezetre. Emiatt biztonsági szabályok és irányelvek kerültek kidolgozásra. A telefon funkció használata előtt tisztában kell lennie a vonatkozó irányelvekkel.

Figyelmeztetés

A kihangosító készülék vezetés közben történő használata veszélyes lehet, mert telefonálás közben csökken a koncentráció. A kihangosító készülék használata előtt parkoljon le a gépkocsival. Mindig tartsa be annak az országnak az előírásait, ahol éppen tartózkodik.

Továbbá ne felejtse el betartani az adott területen érvényes speciális helyi előírásokat, és mindig kapcsolja ki a mobiltelefont, ha tilos a mobiltelefon használata,

vagy ha a mobiltelefon interferenciát okoz, illetve bármilyen veszélyes helyzet adódik.

Bluetooth

A telefon portált a Bluetooth Special Interest Group (SIG) tanúsította.

A műszaki adatokkal kapcsolatos további információkat a <http://www.bluetooth.com> weboldalon találhat

Bluetooth csatlakozás

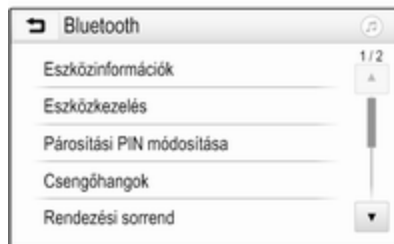
A Bluetooth egy rádiószabvány, például a mobiltelefonok, okostelefonok vagy egyéb készülékek vezeték nélküli csatlakozásához.

A Bluetooth eszközök párosítása (PIN kód csere a Bluetooth eszköz és az Infotainment rendszer között) és csatlakoztatása az Infotainment rendszerhez a **Bluetooth** menün keresztül történik

Bluetooth menü

Nyomja meg a  gombot és válassza a **BEÁLLÍTÁSOK** lehetőséget.

Válassza ki a **Bluetooth** lehetőséget a Bluetooth menü megjelenítéséhez.




Egy eszköz párosítása

Fontos információ

- A rendszerhez legfeljebb tíz eszköz párosítható.
- Egyszerre csak egy párosított eszköz csatlakoztatható a Infotainment rendszerhez.

- A párosítást normál esetben csak egyszer kell elvégezni, kivéve ha az eszközt törölték a párosított eszközök listájáról. Ha az eszköz korábban már lett csatlakoztatva az Infotainment rendszer automatikusan létrehozza a csatlakozást.
- A Bluetooth működése jelentősen terheli a készülék akkumulátorát. Ezért, csatlakoztassa a készüléket az USB-csatlakozóhoz, hogy töltődjön.

Új eszköz párosítása

1. Kapcsolja be a Bluetooth eszköz Bluetooth funkcióját. További tájékoztatásért, lásd a Bluetooth eszköz felhasználói útmutatóját.
2. Nyomja meg a  elemet, majd válassza ki a **BEÁLLÍTÁSOK** lehetőséget az információs kijelzőn.

Válassza a **Bluetooth** és utána a **Eszközkezelés** lehetőséget az adott menü megjelenítéséhez.



Megjegyzés

Ha nincs csatlakoztatva telefon, akkor az **Eszközkezelés** menü a telefon menün keresztül is elérhető: Nyomja meg a  gombot és válassza a **TELEFON** lehetőséget.

- Érintse meg az **Eszköz keresése** lehetőséget. A környezetben felfedezhető minden Bluetooth eszköz megjelenik egy új keresési listában.
- Érintse meg a párosítani kívánt Bluetooth eszközt.

5. Hagyja jóvá a párosítást:

- Ha az SSP (Biztonságos egyszerű párosítás) támogatott:

Erősítse meg az Infotainment rendszer és a Bluetooth eszköz üzeneteit.


- Ha az SSP (Biztonságos egyszerű párosítás) nem támogatott:


Az Infotainment rendszerben: egy **Info** üzenet jelenik meg azt kérve, hogy adjon meg egy PIN-kódot a Bluetooth eszközén.

A Bluetooth eszközön: adja meg a PIN-kódot és erősítse meg a bevitelt.

6. Az Infotainment rendszer és a készülék párosítva van.

Megjegyzés

Ha a Bluetooth eszköz sikeresen párosítva van, akkor a  szimbólum jelzi a Bluetooth eszköz mellett,

hogy a telefon funkció engedélyezve van és a  jelzi, hogy a Bluetooth-zene funkció engedélyezve van.

- A telefonkönyv automatikusan letöltődik az Infotainment rendszerbe. A telefontól függően, az Infotainment rendszernek hozzáférést kell biztosítani a telefonkönyvhöz. Ha szükséges, erősítse meg a Bluetooth eszközön megjelenő üzenetet.


Ha ezt a funkciót nem támogatja a Bluetooth eszköz, egy megfelelő üzenet jelenik meg.

A Bluetooth PIN-kód megváltoztatása

Nyomja meg a  gombot és válassza a **BEÁLLÍTÁSOK** lehetőséget.

Válassza ki a **Bluetooth**, majd a **Párosítási PIN módosítása** lehetőséget az adott almenü megjelenítéséhez. Egy billentyűzet jelenik meg.

Adja meg a kívánt négyjegyű PIN-kódot.

Egy bevitt szám törléséhez válassza a  lehetőséget.

Erősítse meg a bevitelt az **Bevitel** gombbal.

Egy párosított eszköz csatlakoztatása

Nyomja meg a  gombot és válassza a **BEÁLLÍTÁSOK** lehetőséget.

Válassza a **Bluetooth** és utána a **Eszközkezelés** lehetőséget az adott menü megjelenítéséhez.

Válassza ki a csatlakoztatni kívánt Bluetooth eszközt. Az eszköz csatlakoztatva van.

Megjegyzés

A csatlakoztatott készülék és az elérhető lehetőségek kiemelésre kerülnek.

Egy eszköz leválasztása

Nyomja meg a  gombot és válassza a **BEÁLLÍTÁSOK** lehetőséget.

Válassza a **Bluetooth** és utána a **Eszközkezelés** lehetőséget az adott menü megjelenítéséhez.

Válassza ki az aktuálisan csatlakoztatott Bluetooth eszközt. Egy üzenet jelenik meg.

Válassza az **Igen** lehetőséget az eszköz lecsatlakoztatásához.

Egy készülék törlése

Nyomja meg a  gombot és válassza a **BEÁLLÍTÁSOK** lehetőséget.

Válassza a **Bluetooth** és utána a **Eszközkezelés** lehetőséget az adott menü megjelenítéséhez.

Válassza a **DEL** lehetőséget a Bluetooth eszköz mellett. Egy üzenet jelenik meg.

Válassza az **Igen** lehetőséget az eszköz törléséhez.

Készülék info

Nyomja meg a  gombot és válassza a **BEÁLLÍTÁSOK** lehetőséget.

Válassza a **Bluetooth** és utána a **Eszközinformációk** lehetőséget az adott menü megjelenítéséhez.

A megjelenített információk közé tartozik a **Eszköz neve**, **Cím** és **PIN-kód**.

Vész hívás

Figyelmeztetés

A kapcsolódás létrejötte nem minden esetben garantálható. Ezért életbevágóan fontos kommunikáció esetén (pl. egy váratlan egészségügyi helyzetben) ne hagyatkozzon kizárólag a mobiltelefonra.

Egyes hálózatokban szükség lehet a mobiltelefonba megfelelően behelyezett érvényes SIM kártyára.

Figyelmeztetés

Ne feledje, hogy ilyen esetben is csak akkor tud hívásokat indítani és fogadni mobiltelefonjával, ha a szolgáltató által lefedett területen tartózkodik, és elégséges a térerő. Bizonyos körülmények esetén nem minden mobiltelefon hálózatról lehet vész hívásokat kezdeményezni; előfordulhat, hogy a vész hívás nem lehetséges,

amikor bizonyos hálózati szolgáltatások és/vagy telefon funkciók be vannak kapcsolva. Erről a helyi mobilszolgáltatótól kérhet információt.

A segélyhívószám földrajzi területenként és országokként változhat. Kérjük, előzetesen tájékozódjon az adott régióra vonatkozó megfelelő segélyhívószámáról.

Segélyhívás indítása

Tárcsázza a segélyhívószámot (pl. 112).

Létrejön a kapcsolat a segélyközponttal.

Válaszolja meg a segélyközpont munkatársai által feltett kérdéseket.

⚠ Figyelmeztetés

Csak akkor fejezze be a hívást, ha a segélyközpont munkatársa erre kéri Önt.

Működtetés

Amint a Bluetooth kapcsolat létrejött mobiltelefonja és az Infotainment rendszer között, a telefon számos funkcióját az Infotainment rendszeren keresztül működtetheti.

Megjegyzés


Kihangosító üzemmódban a mobiltelefon kezelés még lehetséges, pl. hívás fogadható, vagy beállítható a hangerő.

Miután létrejött a kapcsolat a mobiltelefon és az Infotainment rendszer között, megtörténik az adatátvitel a mobiltelefonról az Infotainment rendszerbe. Ez, a mobiltelefontól és az átvitt adatmennyiségtől függően hosszabb időt is igénybe vehet. Ezen idő alatt a mobiltelefon csupán korlátozottan használható az Infotainment rendszeren keresztül.

Megjegyzés


Nem minden mobiltelefon támogatja a Telefon portál valamennyi funkcióját. Ezért ilyen mobiltelefonok esetében az itt leírt funkciók működése eltérhet.

Telefon főmenü

Nyomja meg a  és utána a **TELEFON** lehetőséget az adott menü megjelenítéséhez.



Megjegyzés

A **TELEFON** főmenü csak akkor elérhető ha egy mobiltelefon van csatlakoztatva a Infotainment rendszerhez Bluetoothon keresztül. Lásd a részletes leírást  112.


A mobiltelefon sok funkciója most vezérelhető a telefon főmenüből (és a kapcsolódó almenükben) valamint a kormánykerék telefonra vonatkozó kezelőszervein keresztül.



Telefonhívás kezdeményezése

Egy telefonszám megadása

Nyomja meg a  gombot és válassza a **TELEFON** lehetőséget.


Adjon meg egy telefonszámot a telefon főmenü billentyűzetének használatával.

Egy vagy több karakter törléséhez, érintse meg, és tartsa nyomva a  elemet.

Érintse meg a  lehetőséget a képernyőn vagy nyomja meg a  gombot a kormánykeréken a tárcsázás megkezdéséhez.

A telefonkönyv használata

Megjegyzés


Amikor egy mobiltelefont párosít az Infotainment rendszerrel Bluetooth kapcsolaton keresztül, akkor a mobiltelefon telefonkönyve automatikusan letöltődik  112.

Nyomja meg a  gombot és válassza a **TELEFON** lehetőséget.

Válassza ki a **Kapcsolatok** lehetőséget a telefon főmenüben.




Gyorskeresés

1. Válassza ki a  lehetőséget az összes partner listájának megjelenítéséhez.
2. Görgessen a kapcsolatok listájában.
3. Érintse meg a kapcsolatot, amelyet hívni szeretne. Megjelenik egy menü, mely tartalmazza a kiválasztott kapcsolathoz eltárolt összes telefonszámot.
4. Válassza ki a kívánt telefonszámot a hívás kezdeményezéséhez.


Keresés menü

Ha a telefonkönyv sok bejegyzést tartalmaz, akkor megkeresheti a kívánt kapcsolatot a keresés menü segítségével.

Válassza a  gombot a **Kapcsolatok** menüben a keresés fül megjelenítéséhez.



A betűk betűrendes csoportokba vannak szervezve a képernyőgombokon: **abc, def, ghi, jkl, mno, pqrs, tuv, és wxyz.**

Használja a  gombot a bevitt betűk egy csoportjának törléséhez.

1. Válassza ki azt a gombot, amelyik tartalmazza a keresett kapcsolat első betűjét.

Például: Ha a keresett kapcsolat 'g' betűvel kezdődik, válassza a **ghi** képernyőgombot.

Minden kapcsolat megjelenik, amelyik tartalmazza ezen betűknek valamelyikét, a példában a 'g', 'h' és 'i' betűt.

2. Válassza ki azt a gombot, amelyik tartalmazza a keresett kapcsolat második betűjét.
3. Folytassa a keresett kapcsolat több betűjének megadásával, míg a kívánt kapcsolat megjelenik.
4. Érintse meg a kapcsolatot, amelyet hívni szeretne. Megjelenik egy menü, mely tartalmazza a kiválasztott kapcsolathoz eltárolt összes telefonszámot.
5. Válassza ki a kívánt telefonszámot a hívás kezdeményezéséhez. A következő képernyő jelenik meg.



Kapcsolat-beállítások

A kapcsolatok listája vezetéknev vagy utónév szerint rendezhető.

Nyomja meg a és utána a **BEÁLLÍTÁSOK** lehetőséget az adott menü megjelenítéséhez.

Válassza ki a **Bluetooth** menüpontot, majd a **Rendezési sorrend** menüpontot. Aktiválja a kívánt lehetőséget.

A híváslista használata

Minden bejövő, kimenő vagy nem fogadott hívás rögzítve van.

Nyomja meg a gombot és válassza a **TELEFON** lehetőséget.

Válassza ki a **Híváslista** lehetőséget a telefon főmenüben.





Válassza ki a lehetőséget a kimenő, a nem fogadott, a bejövő és a lehetőséget az összes híváshoz. Az adott híváslista megjelenik.

Válassza ki a kívánt bejegyzést egy hívás kezdeményezéséhez.

Egy szám újratárcsázása

Az utoljára hívott szám újratárcsázható.

Nyomja meg a gombot és válassza a **TELEFON** lehetőséget.

Válassza a  lehetőséget a képernyőn vagy nyomja meg a  gombot a kormánykeréken.

Gyorstárcsázási számok használata

A mobiltelefonban tárolt gyorstárcsázó számok szintén tárcsázhatók a telefon főmenü billentyűzetének használatával.

Nyomja meg a  gombot és válassza a **TELEFON** lehetőséget.

Érintse meg, és tartsa nyomva a vonatkozó számjegyet a hívás kezdeményezéséhez.



Bejövő telefonhívás

Hívás fogadása



Ha a bejövő hívás pillanatában valamilyen hang üzemmód, pl. rádió vagy USB mód működik, a rendszer némítja az érintett hangforrást, és a hívás befejeződéséig némán tartja.

Megjelenik egy üzenet a hívó telefonszámával vagy nevével (ha rendelkezésre áll).



A hívás fogadásához, válassza ki a  lehetőséget az üzenetben vagy nyomja meg a  gombot a kormánykeréken.

Hívás elutasítása

A hívás visszautasításához, válassza a  lehetőséget az üzenetben vagy nyomja meg a  gombot a kormánykeréken.

A csengőhang módosítása

Nyomja meg a  gombot és válassza a **BEÁLLÍTÁSOK** lehetőséget.

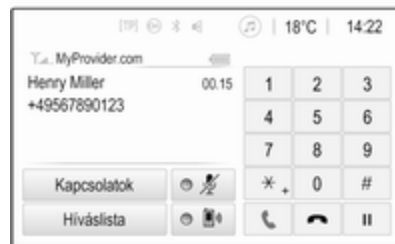
Válassza a **Bluetooth** és utána a **Csengőhangok** lehetőséget az adott menü megjelenítéséhez. Az összes párosított eszköz listája jelenik meg.

Válassza ki a kívánt eszközt. Az eszközhöz rendelkezésre álló összes csengőhang listája jelenik meg.


Válassza ki valamelyik csengőhangot.


Hívás közben használható funkciók

Egy folyamatban lévő hívás alatt a telefon főmenü látható.





A kihangosító üzemmód ideiglenes kikapcsolása

A beszélgetés mobiltelefonon történő folytatásához, aktiválja a  lehetőséget.


A kihangosítás módhoz történő visszatéréshez, kapcsolja ki újra a  lehetőséget.

Mikrofon ideiglenes kikapcsolása

A mikrofon némításához, aktiválja a  lehetőséget.

A mikrofon újbóli bekapcsolásához, kapcsolja ki a  lehetőséget.

Telefonhívás befejezése

Válassza a  menüpontot a hívás befejezéséhez.

Hangpostafiók

A hangpostafiókját kezelheti az Infotainment rendszeren keresztül.

Hangpostafiókszám

Nyomja meg a  gombot és válassza a **BEÁLLÍTÁSOK** lehetőséget.

Válassza ki a **Bluetooth** menüpontot. Gördítse végig a listát és válassza ki a **Hangpostafiók számok** lehetőséget.


Az összes párosított eszköz listája jelenik meg.

Válassza ki a vonatkozó telefont. Egy billentyűzet jelenik meg.

Írja be a vonatkozó telefonhoz tartozó hangpostafiókszámot.

A hangpostafiók hívása

Nyomja meg a  gombot és válassza a **TELEFON** lehetőséget.

Válassza ki a  elemet a képernyőn. Megtörténik a hangpostafiók hívása.

Vagy írja be a hangpostafiók számát a telefon billentyűzetén.

Mobiltelefonok és rádió adó-vevő (CB) berendezések

Beszerezési és kezelési útmutatás

Mobiltelefon beszerelésénél és használatánál mind a gépkocsira vonatkozó utasításokat, mind a mobiltelefon és a kihangosító készlet gyártójának utasításait be kell tartani. Ennek elmulasztása érvénytelenítheti a gépkocsi típusbizonyítványát (95/54/EK EU direktíva).

A zavartalan működés előfeltételei:

- Szakszerűen felszerelt külső antenna a lehető legjobb vétel érdekében,
- Maximum 10 wattos adásteljesítmény,
- A telefon megfelelő helyre történő szakszerű beszerelése; vegye figyelembe a vonatkozó megjegyzést a Kezelési útmutató **Légzsákrendszerek** című fejezetében.

Kérjen tanácsot a külső antenna megengedett felszerelési helyeiről, a berendezés elhelyezésére, valamint a 10 W-nál nagyobb adásteljesítményű készülékekre vonatkozóan.

Külső antenna nélküli, GSM 900/1800/1900 és UMTS mobiltelefon-szabványú kihangosító berendezés használata csak akkor engedélyezett, ha a mobiltelefon legnagyobb adásteljesítménye GSM 900 esetén nem haladja meg a 2 W-ot, egyéb típusok esetén az 1 W-ot.

Biztonsági okokból vezetés közben ne telefonáljon. A telefonbeszélgetések még autós kihangosító készlet használata esetén is elvonhatják a figyelmet a forgalomról.

⚠ Figyelmeztetés

A fenti mobiltelefon-szabványoktól eltérő mobiltelefonok és adó-vevő berendezések csak külső antennával használhatók.

Figyelem!

Mobiltelefon vagy rádió adó-vevő berendezés (CB) használata külső antenna nélkül zavart okozhat a gépkocsi elektronikus vezérlésében, kivéve, ha a fenti utasításokat betartják.

Tárgymutató

A

| | |
|--|-----|
| A Bluetooth-zene bekapcsolása..... | 104 |
| A hangrendszer távirányítója a kormánykeréken..... | 82 |
| A hullámsáv kiválasztása..... | 95 |
| A kezelőszervek áttekintése..... | 82 |
| Alapvető műveletek..... | 88 |
| A telefon bekapcsolása..... | 115 |
| Automatikus hangerő..... | 91 |
| Az Infotainment rendszert bekapcsolása..... | 85 |

Á

| | |
|-------------------------------|----------|
| Állomáskeresés..... | 95 |
| Állomások előhívása..... | 97 |
| Állomások tárolása..... | 97 |
| Általános információ..... | 110, 111 |
| Általános információk..... | 102 |
| Bluetooth..... | 102 |
| DAB..... | 99 |
| Infotainment rendszer..... | 80 |
| Okostelefon alkalmazások..... | 102 |
| Telefon..... | 111 |
| USB..... | 102 |

B

| | |
|-----------------------------|-----|
| Bluetooth | |
| Általános információk..... | 102 |
| Bluetooth-kapcsolat..... | 112 |
| Bluetooth-zene menü..... | 104 |
| Eszköz csatlakoztatása..... | 102 |

| | |
|----------------------------|-----|
| Párosítás..... | 112 |
| Telefon..... | 115 |
| Bluetooth csatlakozás..... | 112 |
| BringGo..... | 108 |

CS

| | |
|------------------------------|-----|
| Csengőhang | |
| A csengőhang módosítása..... | 115 |
| Csengőhang hangerő..... | 91 |

D

| | |
|--------------------------|----|
| DAB..... | 99 |
| Digitális rádióadás..... | 99 |

E

| | |
|---------------------------------|----|
| Érintési sípolás hangereje..... | 91 |
|---------------------------------|----|

F

| | |
|------------------------|-----|
| Fájlformátumok | |
| Filmfájlok..... | 102 |
| Hangfájlok..... | 102 |
| Képfájlok..... | 102 |
| Filmek lejátszása..... | 107 |
| Filmfájlok..... | 102 |

GY

| | |
|-----------------------------|-----|
| Gyorstárcsázási számok..... | 115 |
|-----------------------------|-----|

H

| | |
|---------------------------|----|
| Hangerő | |
| A hangerő beállítása..... | 85 |
| Automatikus hangerő..... | 91 |

| | |
|--|-------------|
| Csengőhang hangerő..... | 91 |
| Érintési sípolás hangereje..... | 91 |
| Hangerő-korlátozás magas hőmérséklet esetén..... | 85 |
| Maximális hangerő bekapcsoláskor..... | 91 |
| Némítás..... | 85 |
| Sebességfüggő hangerő-szabályozás..... | 91 |
| TP hangerő..... | 91 |
| Hangerő-beállítás..... | 91 |
| Hangfájlok..... | 102 |
| Hangfelismerés..... | 110 |
| Hangfelismerő rendszer..... | 110 |
| Hang lejátszás..... | 104 |
| Hangzás beállítások..... | 90 |
| Használat..... | 85, 95, 110 |
| Bluetooth..... | 102 |
| Menü..... | 88 |
| Rádió..... | 95 |
| Telefon..... | 115 |
| USB..... | 102 |
| Hívás | |
| Bejövő telefonhívások..... | 115 |
| Csengőhang..... | 115 |
| Hívás közben használható funkciók..... | 115 |
| Telefonhívás kezdeményezése..... | 115 |
| Híváslista..... | 115 |

| | |
|---|----------|
| I | |
| Infotainment vezérlőpanel..... | 82 |
| Intellitext..... | 99 |
| K | |
| Kedvencek listái..... | 97 |
| Állomások előhívása..... | 97 |
| Állomások tárolása..... | 97 |
| Képek megjelenítése..... | 105 |
| Képfájlok..... | 102 |
| Kezdő (home) menü..... | 88 |
| Kezelés | |
| Külső eszközök..... | 102 |
| Menü..... | 88 |
| Rádió..... | 95 |
| Telefon..... | 115 |
| Kezelőszervek | |
| Infotainment rendszer..... | 82 |
| Kormánykerék..... | 82 |
| Kijelző beállításai..... | 105, 107 |
| L | |
| Lopásvédelmi funkció..... | 81 |
| M | |
| Maximális hangerő bekapcsoláskor..... | 91 |
| Menül kezelése..... | 88 |
| Mobiltelefonok és rádió adó-vevő (CB) berendezések..... | 119 |
| Működtetés..... | 115 |

| | |
|--|-----|
| N | |
| Némítás..... | 85 |
| O | |
| Okostelefon..... | 102 |
| Telefon-kivetítés..... | 108 |
| Okostelefon alkalmazások használata..... | 108 |
| P | |
| Párosítás..... | 112 |
| R | |
| Rádió | |
| Az RDS beállítása..... | 98 |
| Állomás hangolása..... | 95 |
| Állomás keresése..... | 95 |
| Állomások előhívása..... | 97 |
| Állomások tárolása..... | 97 |
| Bekapcsolás..... | 95 |
| DAB beállítás..... | 99 |
| DAB közlemények..... | 99 |
| Digitális rádióadás (DAB)..... | 99 |
| Használat..... | 95 |
| Hullámsáv kiválasztása..... | 95 |
| Intellitext..... | 99 |
| Kedvencek listái..... | 97 |
| Rádiós adatrendszer (RDS)..... | 98 |
| Regionalizáció..... | 98 |
| Regionális..... | 98 |
| Rádió bekapcsolása..... | 95 |

| | |
|---------------------------------|----|
| Rádiós adatrendszer (RDS) | 98 |
| RDS..... | 98 |
| Regionalizáció..... | 98 |
| Regionális..... | 98 |
| Rendszerbeállítások..... | 92 |

T

| | |
|---|-----|
| Telefon | |
| A csengőhang kiválasztása.... | 115 |
| Általános információk..... | 111 |
| Bejövő telefonhívások..... | 115 |
| Bluetooth..... | 111 |
| Bluetooth-kapcsolat..... | 112 |
| Egy szám megadása..... | 115 |
| Gyorstárcsázás..... | 115 |
| Hívás közben használható funkciók..... | 115 |
| Híváslista..... | 115 |
| Telefon főmenü..... | 115 |
| Telefonkönyv..... | 115 |
| Vészhívások..... | 114 |
| Telefon-kivetítés..... | 108 |
| Telefonkönyv..... | 115 |
| TP hangerő..... | 91 |

U

| | |
|-----------------------------|-----|
| USB | |
| Általános információk..... | 102 |
| Eszköz csatlakoztatása..... | 102 |
| USB film menü..... | 107 |

| | |
|----------------------------|-----|
| USB hang menü..... | 104 |
| USB kép menü..... | 105 |
| USB film bekapcsolása..... | 107 |
| USB hang bekapcsolása..... | 104 |
| USB kép bekapcsolása..... | 105 |

V

| | |
|----------------|-----|
| Vészhívás..... | 114 |
|----------------|-----|

www.opel.com

Copyright by ADAM OPEL AG, Rüsselsheim, Germany.

A jelen kiadványban szereplő információ az alább megadott dátumtól hatályos. Az Adam Opel AG fenntartja a gépjárművek műszaki jellemzőinek, adatainak és kivitelezésének jelen kiadványban szereplő információira vonatkozó változtatásának, valamint a kiadvány változtatásának jogát.

Kiadás: augusztus 2016, ADAM OPEL AG, Rüsselsheim.

Klórmentesen fehérített papírra nyomtatva.

ID-OZACILSE1608-hu

